

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 115 (1997)  
**Heft:** 4

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 31.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

## Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 115. Jahrgang

**Donnerstag**  
9. Januar 1997

Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Abonnementspreise: Schweiz Fr. 115.- inkl. MWST jährlich; Ausland Fr. 195.- jährlich  
Verlag und Redaktion: Effingerstr. 1, Postfach 8164, 3001 Bern, ☎ 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61  
Insertatannahme: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91

Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 115.- TVA compris; étranger fr. 195.-  
Edition et rédaction: Effingerstr. 1, case postale 8164, 3001 Bern, ☎ 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61  
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91

Berne, 115e année

**Jeudi**  
9 janvier 1997

### AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

#### Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

#### Luzern - Lucerne - Lúcerna

16. Dezember 1996

**LKB Expert Fondsleitung AG**, in Luzern, Pilatusstrasse 12, 6002 Luzern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 11. 12. 1996. Zweck: Verwaltung von Anlagefonds. Aktienkapital: Fr. 2 500 000, eingeteilt in 2500 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Namenaktien sind vinkuliert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch Brief. Verwaltungsrat: Präsident: Rudolf Stäger, von Merschwand, in Meggen. Vizepräsident: Klaus Theiler, von Malter, in Luzern. Mitglied: Daniel Bieri, von Hasle LU, in Stansstad. Mitglied: Konrad Niederberger, von und in Wolfenschiessen. Mitglied: Peter Windlin, von Kerns, in Samen. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Zeichnungsberechtigte: Franziska Hochuli, von Reitnau, in Holzikern. Sie zeichnet kollektiv zu zweien. Revisionsstelle: ATAG Ernst & Young AG, in Zürich.

19. Dezember 1996

**Condoria AG**, in Luzern, Waren aller Art (SHAB Nr. 43 vom 2. 3. 1995, S. 1195). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. Dezember 1996 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Condoria AG in Liq.** durch die Liquidatorin National Treuhander AG, in Basel. Dr. Joseph Küng und Peter Kolar sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Liquidationsadresse: St. Jakobs-Strasse 25, bei der Liquidatorin, 4052 Basel.

19. Dezember 1996

**Künzle & Roos GmbH**, in Ruswil, Hafpgrüti, 6017 Ruswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten vom 17. 12. 1996. Zweck: Planung und Ausführung von Schreinerarbeiten aller Art, insbesondere Bauschreineri, Innenausbau, Treppenaufbau und Parkettböden; Eingehen aller Geschäfte, mit denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind, insbesondere im Bereich des Metallbaus; Erwerb und Veräusserung von Grundstücken; Beteiligungen. Stammkapital: Fr. 20 000, eingeteilt in Stammeinlagen zu Fr. 10 000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 17. 12. 1996 übernimmt die Gesellschaft von Hansruedi Künzle, von Ebnat-Kappel, in Grosswangen, und von Patrick Roos, von und in Ruswil, einen VW-Bus LT31, im Werte und zum Preis von Fr. 9300, welcher Betrag voll an das Stammkapital angerechnet wird. Fr. 10 700 sind durch Bareinzahlung liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Hansruedi Künzle, von Ebnat-Kappel, in Grosswangen; Stammeinlage Fr. 10 000. Patrick Roos, von und in Ruswil; Stammeinlage Fr. 10 000. Geschäftsführer sind Hansruedi Künzle (Gesellschafter) und Patrick Roos (Gesellschafter). Sie zeichnen einzeln.

19. Dezember 1996

**Inter-Invest-Schötz AG**, in Schötz, Grundstücke (SHAB Nr. 122 vom 28. 6. 1993, S. 3333). Neuer Vizepräsident des Verwaltungsrats ist Max Reggeli, von Schötz und Entlebuch, in Schötz, und neues Mitglied ist Paul Frey, von und in Schötz; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Neue Adresse: Kirchstrasse 4, bei Hans Schärli, 6247 Schötz. Revisionsstelle: TB Immo AG, in Schötz.

19. Dezember 1996

**Xebit Aktiengesellschaft**, in Luzern, Ausbildung in der EDV-Branche usw. (SHAB Nr. 67 vom 4. 4. 1996, S. 1940). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 6. November 1996 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst. Die Firma wird geändert in **Xebit Aktiengesellschaft in Konkurs**.

19. Dezember 1996

**Eisen & Kohlen AG. Sursee**, in Sursee (SHAB Nr. 135 vom 15. 7. 1996, S. 4226). Dr. André von Moos ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

19. Dezember 1996

**Pantex Stahl AG (Pantex Acier SA.) (Pantex Steel Ltd.)**, in Büron (SHAB Nr. 36 vom 21. 2. 1995, S. 1002). Dr. André von Moos ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

19. Dezember 1996

**Dinas-Engineering AG**, in Kriens, aufgelöst zufolge Konkurses (SHAB Nr. 105 vom 3. 6. 1992, S. 2548). Die Firma ist nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen erloschen.

19. Dezember 1996

**Acifer Rothenburg AG (Acifer Rothenburg S.A.)**, in Rothenburg, Eisenwaren usw. (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1996, S. 417). Die Unterschrift des Vizedirektors Albin Wirth ist erloschen. Josef Posta, Prokurist, ist nun Bürger von Mümliswil-Ramiswil. Die Bernische Treuhander AG, in Bern, ist als Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: KPMG Fides Peat, in Basel.

19. Dezember 1996

**Eglo-Leuchten & Beka AG**, in Emmen, Beleuchtung, Leuchtmittel, Elektronik (SHAB Nr. 150 vom 6. 8. 1996, S. 4683). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 9. Dezember 1996 hat die Gesellschaft ihre Auflösung per 1. Januar 1997 be-

schlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Eglo-Leuchten & Beka AG in Liquidation** durch den Liquidator Manfred Burri, nun in Dierikon (bisher Vizepräsident des Verwaltungsrats); er zeichnet weiterhin einzeln. Die Unterschriften der Verwaltungsräte Ernst Helldorff (Präsident), Corinna Burri, nun in Dierikon, und Kurt Schumacher (beide Mitglieder) sind erloschen. Liquidationsadresse: Rigistrasse 40, beim Liquidator, 6036 Dierikon.

19. Dezember 1996

**Eglo AG**, in Emmen, Beleuchtungskörper sowie verwandte Artikel usw. (SHAB Nr. 210 vom 29. 10. 1996, S. 6594). Statutenänderung vom 9. Dezember 1996. Die Firma lautet nun: **Eglo (Schweiz) AG**.

19. Dezember 1996

**Fitrag AG, Luzern**, in Luzern, Finanzgeschäfte; aufgelöst zufolge Konkurses (SHAB Nr. 38 vom 25. 2. 1991, S. 803). Die Firma ist nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen erloschen.

19. Dezember 1996

**Reussport AG**, in Ebikon, Betrieb von Gaststätten (SHAB Nr. 19 vom 27. 1. 1994, S. 528). Die Prokura von Ernst Ineichen ist erloschen.

19. Dezember 1996

**Orlux A.G.**, in Luzern, Orientierungsanlagen, graphische Arbeiten (SHAB Nr. 23 vom 4. 2. 1991, S. 480). Statutenänderung vom 18. Dezember 1996. Die Firma schreibt sich nun: **Orlux AG**. Neuer Zweck: Betrieb eines Verlags; Gesundheits- und Gesellschaftsforschung; Fabrikation und Vertrieb von Orientierungsanlagen; Ausführung graphischer Arbeiten; Advertising; Finanzierungen; Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen; Erwerb, Veräusserung, Vermietung, Verwaltung und Überbauung von Grundstücken. Die Namenaktien sind vinkuliert. Mitteilungen erfolgen durch Brief. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen. Revisionsstelle: Fred Zbinden, von Guggisberg, in Langenthal.

19. Dezember 1996

**Bachmann forming AG**, in Hochdorf (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1994, S. 66). Die Prokura von Thomas Jenny ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien mit einem Verwaltungsrat wurde erteilt an Rudolf Wyss, von Buchholterberg, in Hochdorf.

19. Dezember 1996

**Blankag von Moos AG**, in Littau, Stahlprodukte im Blankbereich usw. (SHAB Nr. 62 vom 28. 3. 1996, S. 1775). Dr. André von Moos ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Firma der Revisionsstelle lautet nun: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel.

19. Dezember 1996

**von Moos Stahl AG (von Moos Acier SA) (von Moos Acciaio SA) (von Moos Steel Limited)**, in Luzern (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 1996, S. 6978). Dr. André von Moos ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Firma der Revisionsstelle lautet nun: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel.

19. Dezember 1996

**Marti Technologie AG**, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Maschinen und Geräte usw. (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 1996, S. 6978). Dr. André von Moos ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Firma der Revisionsstelle lautet nun: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel.

19. Dezember 1996

**V. Stalder AG**, in Luzern, Hoch- und Tiefbauarbeiten (SHAB Nr. 230 vom 25. 11. 1994, S. 6457). Viktor Stalder ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident mit Einzelunterschrift ist Peter Stalder; demnach ist seine Prokura erloschen.

19. Dezember 1996

**CC-Partner Commerce & Consulting AG**, in Luzern, Beratung in Datenverarbeitung, Organisation usw. (SHAB Nr. 147 vom 3. 8. 1992, S. 3637). Marcel Käch, von Kriens und Nottwil, in Kriens, ist als Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: B + H Treuhander AG, in Buchrain.

19. Dezember 1996

**Atag Bau Management AG**, in Luzern (SHAB Nr. 84 vom 2. 5. 1994, S. 2378). Statutenänderung vom 28. November 1996. Die Firma lautet nun: **Tecton Holding AG**. Neuer Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen; Vornahme von Finanzierungsgeschäften aller Art; Erbringung von Dienstleistungen, insbesondere an Unternehmungen der Bau- und Abdichtungsbranche; Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften. Die Namenaktien sind vinkuliert. Mitteilungen erfolgen durch Brief. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen. Dr. rer. pol. Ernst Stadler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokuren von Hubert Bühlmann, Josef Lindegger, Alexander Zogg und Beatrix Zurgilgen sind erloschen. Gabriel Schülperlin, bisher Mitglied, ist nun Delegierter; er zeichnet weiterhin einzeln. Neuer Sekretär (innerhalb des Verwaltungsrats) mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Markus Böhm, von Lü-Lusai und Zürich, in Pfäffikon ZH. Ernst Stahel, Mitglied, zeichnet neu kollektiv zu zweien; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Revisionsstelle: Visura Treuhander-Gesellschaft, in Liestal.

19. Dezember 1996

**Bucher und Partner AG**, in Sursee, Ingenieur- und Planerdienstleistungen usw. (SHAB Nr. 242 vom 12. 12. 1996, S. 7695). Bruno Bucher, Präsident des Verwaltungsrats, und Walter Wanner, Mitglied, wohnen nun in Oberkirch LU.

19. Dezember 1996

**Beag Druck AG**, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1996, S. 771). Statutenänderung vom 21. November 1996. Die Firma lautet nun: **Beag Druck**. Der Ortsteil Emmenbrücke wird aus den Statuten entfernt. Neuer Zweck: Betrieb eines Unternehmens für Kommunikation; Betrieb eines Verlages und Herausgabe einer parteipolitisch und konfessionell neutralen Regionalzeitung; Ausführung aller damit zusammenhängenden Produktions- und Dienstleistungen; Beteiligungen; Erwerb und Veräusserung von Grundeigentum. Die Namenaktien sind vinkuliert. Die Statutenbestimmung über die Sach-einlagen und Sachübernahmen ist weggefallen. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen. Simon O. Brunner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied ohne Unterschrift ist Susanna Binkert, von Leibstadt und Zürich, in Hünenberg. Lic. iur. Carl Mugglin, bisher Mitglied ohne Unterschrift, ist nun Vizepräsident; er zeichnet neu kollektiv zu zweien. Die Firma der Revisionsstelle lautet nun: Opes Treuhander AG, in Luzern.

19. Dezember 1996

**Brauerei Hochdorf AG**, in Hochdorf (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1994, S. 647). Die Prokura von Ernst Ineichen ist erloschen.

19. Dezember 1996

**Aventina AG**, in Weggis, Beteiligungen (SHAB Nr. 86 vom 6. 5. 1991, S. 1918). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Entscheid vom 27. November 1996 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst. Die Firma wird geändert in **Aventina AG in Konkurs**.

**Klare  
unmissverständliche  
Manuskripte  
helfen Fehler  
vermeiden**

#### Inhalt - Sommaire - Sommario

##### AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

###### 101 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni  
Luzern, Schwyz, Obwalden, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Genève.

###### 112 Handelsregister: Stiftungen - Registre du commerce: Fondations - Registro di commercio: Fondazioni

Kantone - Cantons - Cantoni  
Graubünden.

###### 112 Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

###### 114 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Ermächtigung zum Betrieb der Krankenversicherung - Autorisation d'exploiter l'assurance-maladie - Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione malattia.

Extension du champ d'application de 5 accords sur les salaires, de l'avenant à la convention collective de travail de la plâtrerie et peinture et prolongation de l'extension des 5 CCT de l'industrie vaudoise de la construction.

Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994. Loi fédérale sur les fonds de placement (LFP) du 18 mars 1994. Erbschaftssteuer.

Verlassenschaftsantritt.  
Öffentliches Inventar - Rechnungsruft.

Eredi sconosciuti - Ricerca.

Schuldenruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion.

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung - Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée.

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger - Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers.

Trasferimento di sede all'estero e diffida ai creditori.

###### 120 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété Intellectuelle - Proprietà Intellettuale.  
433706-433775

###### 126 Bilanzen - Bilans - Bilanci

INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI



19. Dezember 1996

**Ferronorm AG (Ferronorm SA)**, in Lüttich, Haushaltsartikel, Eisenwaren usw. (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1996, S. 879). Dr. André von Moos ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Firma der Revisionsstelle lautet nun: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel.

19. Dezember 1996

**Ulma Baugenossenschaft in Liq.**, in Luzern, von Amtes wegen aufgelöst (SHAB Nr. 223 vom 15. 11. 1996, S. 7041). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 27. November 1996 über die von Amtes wegen aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Die Firma wird geändert in **Ulma Baugenossenschaft in Konkursliquidation**.

19. Dezember 1996

**Rusco GmbH**, in Luzern, Immobilien usw. (SHAB Nr. 72 vom 15. 4. 1996, S. 2106). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 15. November 1996 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst. Die Firma wird geändert in **Rusco GmbH in Konkurs**.

19. Dezember 1996

**Jof Software Jörg Fischer**, in Wolhusen (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1989, S. 2379). Der Inhaber hat seinen Geschäftssitz sowie den persönlichen Wohnsitz nach Hergiswil b. Willisau verlegt. Neue Adresse: Protea, 6133 Hergiswil.

19. Dezember 1996

**Gerhard Schmidt**, in Meggen, Malergeschäft; in Konkurs (SHAB Nr. 183 vom 22. 9. 1992, S. 4434). Die Firma ist nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen erloschen.

19. Dezember 1996

**Image, Fritz Wüest**, in Hochdorf, computergeschnittene Folienschriften usw. (SHAB Nr. 87 vom 8. 5. 1989, S. 1878). Die Firma lautet nun: **Wüest Schriften + Reklameteiler**.

19. Dezember 1996

**Boiler- und Armaturenservice Peter Birrer**, in Luzern (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1986, S. 557). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 15. November 1996 über den Inhaber den Konkurs eröffnet.

## Schwyz - Schwyz - Svitto

18. Dezember 1996

**Reisebüro A. Hospenthal, Global Tours**, in Oberarth, Gemeinde Arth (SHAB Nr. 151 vom 7. 8. 1989, S. 3284). Löschung infolge Geschäftsüberganges.

18. Dezember 1996

**Reisebüro Werner J. Ochsner, Global Tours**, in Goldau, Gemeinde Arth, Registraße 5, 6410 Goldau, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Werner J. Ochsner, von Einsiedeln, in Goldau, Gemeinde Arth. Organisation, Verkauf und Durchführung von Reisen, Handel mit Waren aller Art.

18. Dezember 1996

**Mayer Elektro Anlagen AG, Zweigniederlassung**, in Lachen (SHAB Nr. 189 vom 29. 9. 1995, S. 5387), mit Hauptsitz in Volketswil. Erlöschene Unterschriften: Werner Isle, Präsident des Verwaltungsrats; Louis Mayer, Mitglied des Verwaltungsrats; Marc de Quervain, Mitglied des Verwaltungsrats; Nicolaas Hellinga, Mitglied des Verwaltungsrats; und Heinrich Zweifel, Prokurist.

18. Dezember 1996

**Raiffeisenbank Feusisberg-Schindellegi**, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, Genossenschaft (SHAB Nr. 181 vom 19. 9. 1995, S. 5192). Gemäss Beschluss der ordentlichen Generalversammlung vom 12. 4. 1996 hat die Genossenschaft aufgrund des Vertrages vom 12. 4. 1996 und 18. 11. 1996 die Fusion mit der «Raiffeisenbank Wollerau», in Wollerau, beschlossen. Danach übernimmt die «Raiffeisenbank Wollerau» sämtliche Aktiven und Passiven der «Raiffeisenbank Feusisberg-Schindellegi», nach Massgabe von Art. 914 OR, sowie aufgrund der Bilanz per 31. 12. 1995. Die Genossenschaft «Raiffeisenbank Feusisberg-Schindellegi» ist demzufolge aufgelöst.

18. Dezember 1996

**Raiffeisenbank Wollerau**, in Wollerau, Genossenschaft (SHAB Nr. 156 vom 14. 8. 1996, S. 4868). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. 11. 1996 hat die Genossenschaft den Fusionsverträgen zugestimmt, die mit der «Raiffeisenbank Feusisberg-Schindellegi», in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, abgeschlossen wurden. Demnach übernimmt die «Raiffeisenbank Wollerau» sämtliche Aktiven und Passiven der «Raiffeisenbank Feusisberg-Schindellegi» von je Fr. 49 619 061,55, nach Massgabe von Art. 914 OR und aufgrund der Bilanz per 31. 12. 1995. Die Statuten wurden geändert. Die Firma lautet nun: **Raiffeisenbank Höfe**. Weitere publikationspflichtige Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

18. Dezember 1996

**City-Liner AG**, in Lachen, Betrieb einer Garage für Elektromobile usw. (SHAB Nr. 224 vom 15. 11. 1990, S. 4570). Statutenänderung: Anpassung neues Aktienrecht 25. 10. 1996. Firma nun: **Activa-Corn AG**. Domizil neu: Feldmossstrasse 12, 8853 Lachen. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art; kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern usw. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Aktien neu: 100 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Weitere Statutenänderung nicht publikationspflichtig. Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Hans Furrer, Mitglied des Verwaltungsrats. Hans Schillig, einziges Mitglied des Verwaltungsrats (bisher: Präsident des Verwaltungsrats), weiterhin mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Adfida AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Lachen.

18. Dezember 1996

**Werbeatelier Lüönd Jörg**, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl (SHAB Nr. 21 vom 3. 2. 1992, S. 478). Löschung infolge Geschäftsüberganges.

18. Dezember 1996

**Werbeatelier Lüönd Jörg & Co.**, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl 1, Gätzlistrasse 18, 6440 Brunnen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1997. Gesellschafter sind: Jörg Lüönd, von Schwyz, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, und Ursula Lüönd, von Schwyz, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl. Betrieb eines Werbeateliers für Schrift, Grafik und Siebdruck.

18. Dezember 1996

**Fleischmann Fensterbau & Co.**, in Altendorf, Tschuopisstrasse 7, 8852 Altendorf, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1997. Gesellschafter sind: Peter Fleischmann, von und in Altendorf, und Urs Fleischmann, von Altendorf, in Siebnen, Gemeinde Wangen SZ. Herstellung, Sanierung von sowie Handel mit und Vertrieb von Fenstern und Türen aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Grundstücke erwerben und veräußern.

18. Dezember 1996

**La Fantasia, Isabella Kälin und Carmen Stieger**, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, Import von Waren aller Art usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1996, S. 264). Löschung nach beendiger Liquidation.

18. Dezember 1996

**Gottfried Auf der Maur-Küttel**, in Steinen, Betrieb einer Spenglerei und sanitäre Installationen (SHAB Nr. 120 vom 26. 5. 1971, S. 1277). Löschung infolge Geschäftsüberganges.

18. Dezember 1996

**Auf der Maur Albert**, in Steinen, Haltestrasse 6, 6422 Steinen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Albert Auf der Maur, von Schwyz, in Steinen, Betrieb einer Spenglerei, Flachbedachungen, Blitzschutzanlagen.

18. Dezember 1996

**Kaspar Betschart Versicherungsberatungen**, in Schwyz, Sagenmatt, 6430 Schwyz, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kaspar Betschart, von Muotathal, in Schwyz, Versicherungsberatungen für Unternehmen und Private.

18. Dezember 1996

**CHD Treuhand AG**, in Schwyz, Oberer Steig 18, 6430 Schwyz (bei Wirtschafts-Treuhand Auctor Schwyz AG), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 12. 1996. Zweck: Treuhänderische Verwaltung von Beteiligungen im Ausland sowie Beratung ausländischer Mandanten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder derartige Unternehmen errichten, erwerben oder finanzieren usw. Aktienkapital: Fr. 140 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 140 000. Aktien: 1400 Inhaberaktien zu Fr. 100. Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des Verwaltungsrats: Dr. Sergio Giacomini, von Bex VD, in Schwyz, mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Wirtschafts-Treuhand Auctor Schwyz AG, in Schwyz.

18. Dezember 1996

**Torocom AG**, in Wilen, Gemeinde Freienbach, Haslenstrasse 15, 8832 Wilen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 12. 1996. Zweck: Verkauf/Vertrieb von Publikationen und Dienstleistungen im Bereich digitale und Print-Medien sowie Finanzberatung; kann Grundstücke besitzen und andere Werte kaufen und verkaufen usw. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag und Gründerbericht vom 16. 12. 1996 von der Einzelfirma «Antonio Zaccaro, Telemidia», in Zürich, Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz per 16. 12. 1996, wonach die Aktiven Fr. 50 000 und die Passiven Fr. 0 betragen, zum Übernahmepreis von Fr. 50 000, wofür dem Sacheinleger 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 zuerkannt werden. Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsratsmitglieder: Roger Bürgi, von Lyss BE, in Wilen, Gemeinde Freienbach, Präsident, mit Einzelunterschrift; Antonio Zaccaro, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Delegierter, mit Einzelunterschrift, und Rudolf Kopp, von Wiedlisbach BE, in Wilen, Gemeinde Freienbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Rau Consulting und Wirtschaftsprüfung, von Zürich, in Kloten.

19. Dezember 1996

**The Coca-Cola Trading Company, Wilmington, Pfäffikon Branch, Zweigniederlassung**, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Churerstrasse 166, 8808 Pfäffikon (Neueintragung). Firma des Hauptzweigs: The Coca-Cola Trading Company, Aktiengesellschaft. Registersitz: Wilmington, Delaware (USA). Hauptsitz: Atlanta, Georgia (USA). Errichtungsdatum: 16. 5. 1977. Eingetragen im HRG am Hauptsitz: 16. 5. 1977. Zweck: Kauf, Verkauf und Handel von und mit Gütern, Waren und beweglichen Sachen aller Art sowie Durchführung damit zusammenhängender Geschäfte, Erwerb von Grundeigentum und Erbringung von Dienstleistungen an nahestehende Gesellschaften. Aktienkapital/Haftung: Ausgegebenes Aktienkapital: US\$ 2000; Liberierung Aktienkapital: US\$ 2000; Aktien: 2000 Namenaktien zu US\$ 1. Gemäss Beschluss ihres Verwaltungsrats vom 1. 1. 1996 wurde in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, eine Zweigniederlassung errichtet. Diese Zweigniederlassung wird mit Einzelunterschrift vertreten durch: Carl K. Kooyoomjian, amerikanischer Staatsangehöriger (USA), in Atlanta (USA), Generaldirektor; Eduardo M. Carreras, amerikanischer Staatsangehöriger (USA), in Atlanta (USA), Generaldirektor; Del R. Evans, amerikanischer Staatsangehöriger (USA), in Atlanta (USA), Generaldirektor, und Gerhard Reiz, deutscher Staatsangehöriger, in Birmensdorf ZH, Generaldirektor und Filialleiter. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Olaf Ueslich, deutscher Staatsangehöriger, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach.

19. Dezember 1996

**Architekturbüro J. Pfyl's Söhne GmbH**, in Ibach, Gemeinde Schwyz, Muotastrasse 6, 6438 Ibach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17. 12. 1996. Zweck: Planung und Ausführung von Architekturarbeiten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten oder verkaufen usw. Stammkapital: Fr. 20 000. Die Gesellschaft beabsichtigt, von der im Handelsregister eingetragenen Kommanditgesellschaft «Architekturbüro J. Pfyl & Söhne», in Ibach, Gemeinde Schwyz, Aktiven und Passiven (ohne Grundstück) zum Höchstpreis von Fr. 320 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Josef Eduard Pfyl, von Schwyz, in Ibach, Gemeinde Schwyz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 12 000, und Norbert Pfyl, von Schwyz, in Ibach, Gemeinde Schwyz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 8000.

19. Dezember 1996

**Fincolort GmbH**, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, Chaltenboden, 8834 Schindellegi, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11. 12. 1996. Zweck: Einzel- und Serienproduktion von Oberflächenveredelungen, insbesondere von Pulverbeschichtung, Lackierung in Flächen und graphischer Behandlung; Betrieb von eigenen Produkten sowie Handel mit Waren aller Art; Beratungsaufgaben auf dem Gebiet der Pulverbeschichtung, Lackierung und sonstiger Oberflächenveredelungen; Übernahme von Mandaten auf den oben erwähnten Gebieten für Beratung und Planung von Anlagen, Produktionstechnik und Produktionsbetriebe; kann Lizenzen, Patente, Marken und andere immaterielle Güter erwerben, verwalten, vermitteln und verkaufen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten usw. Stammkapital: Fr. 21 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Alfred Mender, deutscher Staatsangehöriger, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 7000; Josef Nietlisbach, von und in Beinwil (Freiamt), Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 7000, und Thomas Luthiger, von Zug, in Steinhausen, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 7000.

19. Dezember 1996

**Iris Holenwegger, Restaurant Bauernhof**, in Lachen (SHAB Nr. 250 vom 23. 12. 1994, S. 7032). Löschung infolge Geschäftsüberganges.

19. Dezember 1996

**IP Wollerau AG**, in Wollerau, Betrieb eines Planungsbüros für Energie- und Haustechnik usw. (SHAB Nr. 128 vom 7. 7. 1992, S. 3130). Revisionsstelle: Hitecura AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Zürich.

19. Dezember 1996

**«Calendaria» A.G.**, in Immensee, Gemeinde Küsnacht am Rigi, Fabrikation, Handel und Vertrieb von Kalendern usw. (SHAB Nr. 168 vom 30. 8. 1996, S. 5227). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Adrian Keusch, von Mühlu, in Immensee, Gemeinde Küsnacht am Rigi.

19. Dezember 1996

**Brabo Industrie Vertriebs AG**, bisher in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Tätigung von Handelsgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 212 vom 31. 10. 1996, S. 6660). Statutenänderung: Anpassung neues Aktienrecht 13. 11. 1996/25. 11. 1996. Sitz neu: Wollerau. Domizil neu: Bäckergrässli 2, 8832 Wollerau. Zweck nun: Tätigung von Handelsgeschäften aller Art, insbesondere von Werbegeschenken, Haushaltsartikeln und Spielwaren, Produktion dieser Artikel (in Verbindung mit der Brabo Industrie-Gruppe), Import und Export, Übergabe und Vertretungen, technische und kommerzielle Verwertungen von Patenten, Lizenzen und anderen Rechten, Abschluss von Leasingverträgen, Ausführung von Forschungs- und Entwicklungsarbeiten, Verwaltung von Vermögenswerten, Durchführung von Beratungen und Experten sowie Ausübung von Treuhandfunktionen; kann Grundstücke erwerben, veräußern und vermitteln. Weitere Statutenänderungen nicht publikationspflichtig.

19. Dezember 1996

**Pro Nautik Gersau AG**, in Gersau, Betrieb einer Bootswerft usw. (SHAB Nr. 210 vom 29. 10. 1996, S. 6594). Statutenänderung: Anpassung neues Aktienrecht 12. 12. 1996. Zweck neu: Verwaltung von Hafenanlagen und Handel mit Sportbooten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke, Patente und Lizenzen erwerben, verwalten und veräußern usw. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 50 000. Aktien neu: 50 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 2000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Weitere Statutenänderungen nicht publikationspflichtig.

Berichtigungen

**RS Radio Schwyz AG**, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl (SHAB Nr. 237 vom 5. 12. 1996, S. 7534). Dr. Hugo Triner, Mitglied des Verwaltungsrats, führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien; die bisherige Beschränkung ist aufgehoben. Alfons Spirig ist Mitglied des Verwaltungsrats mit Kollektivunterschrift zu zweien und Geschäftsführer mit Einzelprokura (bisher Prokurist mit Einzelprokura).

**Käppeli Holding AG**, in Schwyz (SHAB Nr. 252 vom 31. 12. 1996, S. 8087). Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 11. 12. 1996 von der «A. Käppel's Söhne AG Schwyz», in Schwyz, einen Teil von deren Baubetriebs-Beteiligungen an zahlreichen Gesellschaften, zum Übernahmepreis von Fr. 8 000 000, wofür 2 (nicht 21) Gründern 8000 Namenaktien zu Fr. 1000 zuerkannt werden.

## Obwalden - Obwald - Untervaldo Sopraselva

19. Dezember 1996

**Franz Weiss-Wacker**, in Sarnen, Imbiskiosk und Bootsvermietung; Personenschiffahrt auf dem Sarnersee (SHAB Nr. 26 vom 2. 2. 1988, S. 407). Ergänzung der Geschäftsnatur: Aufstellen von und Handel mit Warenautomaten.

19. Dezember 1996

**Bel Air Graphics M. Sjöförl**, in Sachseln, in Konkurs (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1995, S. 3460). Löschung der Firma von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 1 HRGv.

19. Dezember 1996

**Weebo AG**, in Engelberg, Erstellung von Bauten usw. (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1993, S. 4029). Die Refina AG Luzern ist als Revisionsstelle ausgeschieden.

## Zug - Zoug - Zugo

19. Dezember 1996

**Remstalo AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Beteiligung an andern Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 31. 05. 1996, S. 3177). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

19. Dezember 1996

**Norfid AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 14. 08. 1995, S. 4540). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

19. Dezember 1996

**Ringplan AG**, Sitz: Zug, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 01. 12. 1994, S. 6573). Eingetragene Personen Gelöscht: [Irming, Stefan, Heimat: Niederrohrdorf, in Hausen bei Brugg, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Treuhand- und Steuerberatungsbüro Josef Meier, in Zug, Revisionsstelle].

19. Dezember 1996

**Moretti AG**, Sitz [bisher: Dübendorf], Handel mit Papier, Karton und Papierrohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1996, S. 6940). Statutenänderung: 22. 11. 1996. Sitz Neu: Oberägeri. Domizil Neu: Grubenstrasse 12, 6315 Oberägeri. Zweck: Handel mit Papier, Karton und Papierrohstoffen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten, belasten, verwalten und veräußern sowie Wertschriften kaufen und verkaufen. Aktienkapital Bisher: CHF 100 000, Liberierung: CHF 100 000, 200 Inhaberaktien zu CHF 500. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: Joerin, Jean-Marc, Heimat: Basel, Pratteln, in Reinach BL, Mitglied mit Einzelunterschrift; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle. Geändert: Moretti, Monika, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Oberägeri, Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift [bisher: in Dübendorf].

19. Dezember 1996

**DS Stragem Trade AG**, Sitz: Zug, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 03. 09. 1996, S. 5302). Eingetragene Personen Geändert: Kellermann, David B., Heimat: Vereinigte Staaten, in Hausen am Albis, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Suter, Alma, Heimat: Oetwil am See, in Affoltern am Albis, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; Fisteba AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelöscht: [Kellermann, Susann, Heimat: Kanada, in Hausen am Albis, Vize-Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien, Delegierte mit Kollektivunterschrift zu zweien].

19. Dezember 1996

**Waldemar Pielaszek, Speditionsvermittlung «Zernex»**, Sitz: Cham, Domizil: Lorzenmatt 4, 6332 Cham, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von internationalen Transportaufträgen, Spedition sowie Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Pielaszek, Waldemar, Heimat: Zürich, in Zürich, Inhaber mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**Enpico Unternehmungen AG**, Sitz: Z u g, Domizil: c/o Thanas Vermögensverwaltung AG, Baarerstrasse 110 c, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 12. 1996. Zweck: Betrieb von Restaurations- und Verpflegungsbetrieben, Herstellung und Vertrieb von sowie Handel mit Genuss- und Nahrungsmitteln sowie Gastronomie-Einrichtungen und -Zubehör; kann sich an anderen, gleichartigen oder verwandten Unternehmungen beteiligen, solche erwerben oder neu errichten sowie Grundbesitz erwerben, diesen bebauen, verwalten, vermieten, verpachten oder verkaufen. Aktienkapital: CHF 100 000, Libération: CHF 100 000, 200 Inhaberaktien zu CHF 500. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Pilla, Enzo, Heimat: Brugg, in Dättwil AG, Präsident mit Einzelunterschrift; Händi, Rolf, Heimat: Lenzburg, in Windisch, Mitglied mit Einzelunterschrift; Giesswein, Heinz, Heimat: Chur, in Landschlacht, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Calsa AG**, Sitz: C h a m, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 01. 12. 1993, S. 6329). Statutenänderung: 18. 11. 1996. Aktienkapital Geändert: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000], Libération: CHF 50 000, 50 Inhaberaktien zu CHF 2000 [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1000]. Eingetragene Personen Neu: Tharpe Treuhand- und Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Ecola AG**, Sitz: R i s c h, Durchführung von Unternehmensberatung im gesamten Bereich der Unternehmensführung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 1996, S. 6200). Statutenänderung: 27. 11. 1996. Aktienkapital Geändert: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000], Libération: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000], 200 Namenaktien zu CHF 500 [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 500]. Eingetragene Personen Gelöscht: [Hirt, Ulrich, Heimat: Tüschler-Alfermée, in Bern, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

19. Dezember 1996

**Forsag AG**, Sitz: Z u g, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 31. 05. 1994, S. 3008). Domizil Neu: c/o Treuhand von Flüe AG, Grienbachstrasse 17, 6301 Zug. Eingetragene Personen Neu: von Flüe, Hans, Heimat: Sachseln, in Unterägeri, Mitglied mit Einzelunterschrift; STG-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelöscht: [Meyer, Dr. Hans, Heimat: Zürich, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Schönenberger & Grolimund Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle].

19. Dezember 1996

**Kappa Holding AG**, Sitz: Z u g, Beteiligung an andern Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 28. 04. 1994, S. 2316). Domizil Neu: c/o Treuhand von Flüe AG, Grienbachstrasse 17, 6301 Zug. Eingetragene Personen Neu: von Flüe, Hans, Heimat: Sachseln, in Unterägeri, Mitglied mit Einzelunterschrift; STG-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelöscht: [Meyer, Dr. Hans, Heimat: Zürich, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Interlex-Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle].

19. Dezember 1996

**Zethos AG**, Sitz: Z u g, Ankauf, Verkauf, Bau, Vermietung und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 27. 06. 1985, S. 2476). Domizil Neu: Baarerstrasse 43, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Sorevisa SA, in San Vittore, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Helbatros SA**, Sitz: Z u g, Beteiligung an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 02. 02. 1996, S. 651). Domizil Neu: Baarerstrasse 43, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Sorevisa SA, in San Vittore, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Saffina AG**, Sitz: Z u g, An- und Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 27. 06. 1985, S. 2476). Domizil Neu: Baarerstrasse 43, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Sorevisa SA, in San Vittore, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Eclogan SA**, Sitz: Z u g, Finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1985, S. 4296). Domizil Neu: Baarerstrasse 43, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Sorevisa SA, in San Vittore, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Springrose AG**, Sitz: Z u g, Beteiligung für eigene und fremde Rechnung an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 27. 06. 1985, S. 2476). Domizil Neu: Baarerstrasse 43, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Sorevisa SA, in San Vittore, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Regon AG**, Sitz: Z u g, Beratung für Anlagen in Mobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 21. 03. 1984, S. 999). Domizil Neu: Baarerstrasse 43, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Sorevisa SA, in San Vittore, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Sisner SA**, Sitz: Z u g, Beratung für Anlagen in Mobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 29. 07. 1985, S. 2903). Domizil Neu: Baarerstrasse 43, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Sorevisa SA, in San Vittore, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Rentario AG**, Sitz: Z u g, Beteiligung für eigene und fremde Rechnung an andern Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 15. 01. 1993, S. 216). Domizil Neu: Baarerstrasse 43, 6300 Zug. Eingetragene Personen Geändert: Verga, Roberto, Heimat: Lugano, in Lugano, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]. Neu: Sorevisa SA, in San Vittore, Revisionsstelle. Gelöscht: [Durrer, Dr. Johann, Heimat: Kerns, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Fidura Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle].

19. Dezember 1996

**Schweizerischer Bankverein (Société de Banque Suisse) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation)**, Sitz: Z u g, Betrieb einer Bank im In- und Ausland, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel (SHAB Nr. 137 vom 17. 07. 1996, S. 4293). Eingetragene Personen Geändert: Blum, Dr. Georges, Heimat: Schwyz, Pully, in Pully, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Osel, Marcel L., Heimat: Basel, in Basel, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Osel, Marcel, in Zug]. Gelöscht: [Frehner, Walter, Heimat: Herisau, Riehen, in Riehen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Rasi, Dr. Roland, Heimat: Basel, Zürich, in Basel, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

19. Dezember 1996

**Schweizerischer Bankverein (Société de Banque Suisse) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation)**, Sitz: B a a r, Betrieb einer Bank im In- und Ausland, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel (SHAB Nr. 137 vom 17. 07. 1996, S. 4293). Eingetragene Personen Geändert: Osel, Marcel L., Heimat: Basel, in Basel, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zug]; Blum, Dr. Georges, Heimat: Schwyz, Pully, in Pully, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Gelöscht: [Frehner, Walter, Heimat: Herisau, Riehen, in Riehen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Rasi, Dr. Roland, Heimat: Basel, Zürich, in Basel, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

19. Dezember 1996

**Agro-Plus K + M AG**, Sitz: Z u g, Grosshandel mit und Vermittlung sowie Herstellung von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 1996, S. 7008). Statutenänderung: 18. 12. 1996. Firma Neu: **Agro-Plus K + M AG**.

19. Dezember 1996

**Bioclin AG**, Sitz: C h a m, Durchführung klinischer Studien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 04. 12. 1995, S. 6589). Statutenänderung: 17. 12. 1996. Firma Neu: **Chrysalis Clinical Services AG**. Zweck Neu: Erbringung von Dienstleistungen im klinischen Bereich sowie Durchführung klinischer Studien; kann gleichartige oder ähnliche Unternehmen erwerben sowie sich an solchen beteiligen.

19. Dezember 1996

**IFS Fashion Service AG**, Sitz: C h a m, Handel mit und Herstellung von Textilien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 02. 08. 1995, S. 4324). Statutenänderung: 18. 12. 1996. Aktienkapital Geändert: CHF 100 000, Libération: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000], 100 Inhaberaktien zu CHF 1000 [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 1000].

19. Dezember 1996

**MCM McKinley Capital Markets AG**, Sitz: Z u g, Vermittlung, Durchführung, Abwicklung und Beratung von Kapitalanlagen und Warenemissionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 05. 01. 1996, S. 61). Statutenänderung: 18. 12. 1996. Zweck Neu: Handel mit Finanzderivaten und Wertpapieren auf eigene und fremde Rechnung sowie Vermittlung, Abwicklung und Beratung auf diesem Gebiet; kann Finanzdienstleistungen aller Art tätigen, Handel mit Waren aller Art tätigen sowie Beteiligungen, Grundstücke und Liegenschaften erwerben, finanzieren und verwalten.

19. Dezember 1996

**Vera Koch**, Sitz: Z u g, Konzeption und Beratung für Druckerzeugnisse, Einzelfirma (SHAB Nr. 143 vom 26. 07. 1995, S. 4211). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

19. Dezember 1996

**Zulauf Vermögensverwaltung**, Sitz: Z u g, Vermögensverwaltung, Einzelfirma (SHAB Nr. 20 vom 30. 01. 1996, S. 581). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

19. Dezember 1996

**Beck & Staubi Beck**, Sitz: O b e r ä g e r i, Domizil: Seestrasse 12, 6315 Oberägeri, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01. 01. 1997. Zweck: Beratung in Natur- und Umweltschutzfragen, Ausbildung und Öffentlichkeitsarbeit. Eingetragene Personen: Beck, Monika, Heimat: Oberägeri, Bischofszell, Aristau, in Oberägeri, Gesellschafterin mit Einzelunterschrift; Staubi Beck, Peter, Heimat: Bischofszell, Aristau, in Oberägeri, Gesellschafter mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**BDN Consulting GmbH**, Sitz: Z u g, Domizil: Bahnhofstrasse 10, 6300 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum: 18. 12. 1996. Zweck: Consulting, Beratung, Management und damit verbundene Dienstleistungen, insbesondere im Finanzbereich; kann Tochtergesellschaften errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 50 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: De Nicolò, Bruno, Heimat: Feuerthalen, in Oberwil bei Zug, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 30 000; Wendt, Axel, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Hamburg (D), Gesellschafter, Stammanteil: CHF 10 000; Sattler, Margrit, Heimat: Baar, Morschach, in Goldau, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 10 000.

19. Dezember 1996

**Delos Consulting GmbH**, Sitz: [bisher: W a l c h w i l], Erbringung von Dienstleistungen, GmbH (SHAB Nr. 140 vom 21. 07. 1995, S. 4116). Statutenänderung: 18. 12. 1996. Sitz Neu: C h a m. Domizil Neu: Hünenbergerstrasse 49c, 6330 Cham.

19. Dezember 1996

**GMB Holding AG (GMB Holding SA) (GMB Holding Ltd)**, Sitz: Z u g, Beteiligungen an Finanz-, Immobilien-, Handels- und Industrie-gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 08. 06. 1994, S. 3207). Statutenänderung: 18. 12. 1996. Aktienkapital Geändert: CHF 1 400 000 [bisher: CHF 1 200 000], Libération: CHF 1 400 000 [bisher: CHF 1 200 000], 14 000 Inhaberaktien zu CHF 100 [bisher: 12 000 Inhaberaktien zu CHF 100]. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Geändert: Rubel, Dr. Antonio, Heimat: Auw, in Zug, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Rubel, Antonio, Heimat: Vereinigtes Königreich].

19. Dezember 1996

**Eau de Fleurs GmbH**, Sitz: Z u g, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Beteiligungen, GmbH (SHAB Nr. 64 vom 18. 03. 1985, S. 1036). Bemerkungen Neu: Auflösung infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Aktiengesellschaft für Aetherische Öle», in Glarus. Generalversammlung vom 18. 12. 1996. Aktiven und Passiven der Eau de Fleurs GmbH gehen auf die «Aktiengesellschaft für Aetherische Öle» über.

19. Dezember 1996

**Naturvollprodukte P. Ming & Co.**, Sitz: [bisher: Z u g], Einkauf, Vermittlung, Realisation und Konzeption von sowie Handel mit Naturvollprodukten, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 12. 09. 1996, S. 5521). Sitz Neu: C h a m. Domizil Neu: Neudorfcenter, 6330 Cham.

19. Dezember 1996

**Ubitech, Britt Andersen-Skaug**, Sitz: O b e r ä g e r i, Handel mit Testinstrumenten, Einzelfirma (SHAB Nr. 18 vom 26. 01. 1995, S. 492). Firma Neu: **Norbit, Britt Andersen-Skaug**.

19. Dezember 1996

**Imms AG**, Sitz: B a a r, Entwicklung und Vermarktung von Software-Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 28. 03. 1995, S. 1699). Statutenänderung: 18. 12. 1996. Zweck Neu: Handel mit Waren aller Art, Durchführung von Finanzierungen und Treuhandgeschäften sowie Entwicklung und Vermarktung von Software-Produkten; kann Grundeigentum erwerben sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Eingetragene Personen Geändert: Züllig, Erich, Heimat: Romanshorn, in Baar, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Züllig, Peter, Heimat: Romanshorn, in Baar, Delegierter mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**City Marketing AG**, Sitz: Z u g, Erbringung von sämtlichen Dienstleistungen im Zusammenhang mit Promotion, Entwicklung, Vermittlung, Vermietung, Verkauf und Bewirtschaftung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 05. 11. 1996, S. 6770). Eingetragene Personen Neu: Knecht, Dr. Robert, Heimat: Dorf, in Bolligen, Präsident mit Einzelunterschrift, Delegierter mit Einzelunterschrift; Knecht, Rita, Heimat: Dorf, in Bolligen, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Dörig, Dr. Markus, Heimat: Appenzell, Lindau, in Forch, Mitglied mit Einzelunterschrift].

19. Dezember 1996

**Novisa Treuhand AG (Novisa Fiduciaire SA) (Novisa Trust Ltd)**, Sitz: Z u g, Dienstleistungen auf den Gebieten des Finanz- und Rechnungswesens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1995, S. 6886). Statutenänderung: 18. 12. 1996. Aktienkapital Geändert: CHF 1 000 000, Libération: CHF 1 000 000, 1000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 1000 Namenaktien zu CHF 1000]. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

19. Dezember 1996

**Norent AG (Norent SA) (Norent Ltd)**, Sitz: Z u g, Kauf und Verkauf sowie Vermittlung, Vermietung und Untervermietung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 29. 11. 1994, S. 6519). Statutenänderung: 18. 12. 1996. Bemerkungen Neu: Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Gelöscht: [Bobbia, Mario, Heimat: Stabio, in Littau, Präsident mit Einzelunterschrift].

19. Dezember 1996

**Reisewelt AG**, Sitz: C h a m, Veranstaltung und Vermittlung von Reisen und Leistungen aus dem Reise Sektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 01. 11. 1996, S. 6700). Statutenänderung: 18. 12. 1996. Zweck Neu: Veranstaltung und Vermittlung von Reisen und Leistungen aus dem Reise Sektor; kann als Werbeagentur tätig werden, damit zusammenhängende Dienstleistungsgeschäfte wie auch Anlage- und Finanzierungsgeschäfte tätigen, Patente und andere Schutzrechte und Lizenzen erwerben, verwerten und verwalten, Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital Geändert: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000], Libération: CHF 100 000 [bisher: CHF 20 000], 1000 Inhaberaktien zu CHF 100 [bisher: 500 Inhaberaktien zu CHF 100]. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

19. Dezember 1996

**Spectra Marketing GmbH**, Sitz: B a a r, Handel mit elektronischen Gütern und Telefonmarketing, GmbH (SHAB Nr. 191 vom 02. 10. 1996, S. 5972). Statutenänderung: 18. 12. 1996. Eingetragene Personen Geändert: Koller, Oskar, Heimat: Berikon, in Zug, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 16 000 [bisher: Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 10 000]; Bieri, Renate, Heimat: Schangnau, in Goldau, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 400 [bisher: Stammanteil: CHF 2000]. Gelöscht: [Kuprianowicz, Christoph, Heimat: Polen, in Baar, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 8000].

19. Dezember 1996

**Petrolux GmbH**, Sitz: Z u g, Domizil: Bundesplatz 2, 6304 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum: 16. 12. 1996. Zweck: Handel mit Chemikalien; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Scherrer, Maja, Heimat: Winterthur, in Adliswil, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1000; Tashima Holding AG, in Zug, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 19 000.

19. Dezember 1996

**Novisa Holding AG (Novisa Holding SA) (Novisa Holding Ltd)**, Sitz: Z u g, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05. 12. 1994, S. 6625). Statutenänderung: 18. 12. 1996. Aktienkapital Geändert: CHF 6 000 000. Libération: CHF 6 000 000, 8000 vinkulierte Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu CHF 500, 2000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 8000 Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu CHF 500, 2000 Namenaktien zu CHF 1000]. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

19. Dezember 1996

**Casan Holding AG (Casan Holding Company Ltd.)**, Sitz: Z u g, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09. 08. 1993, S. 4163). Eingetragene Personen Geändert: Quirici, Graziano, Heimat: Bidoño, in Wettwil, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelöscht: [Hangartner, Georges, Heimat: Altstätten, in Zuzikon, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

19. Dezember 1996

**Ilix Inter SA**, Sitz: Z u g, Anlageberatung in Mobilien und Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 27. 06. 1985, S. 2476). Domizil Neu: Baarerstrasse 43, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Gobbi, Edo, Heimat: Quinto, in Gravesano, Mitglied mit Einzelunterschrift; Sorevisa SA, in San Vittore, Revisionsstelle. Gelöscht: [Durrer, Dr. Hans, Heimat: Kerns, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Scheidegger, Thierry, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Frankfurt am Main (D), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

19. Dezember 1996

**Newport AG in Liquidation**, Sitz: Z u g, Herstellung und Vertrieb von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22. 03. 1995, S. 1592). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

19. Dezember 1996

**B.I.T. Buchhaltung Inkasso Treuhand AG**, Sitz: W a l c h w i l, Durchführung von Buchhaltungsarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 26. 10. 1982, S. 3407). Domizil Neu: Oberseck 9, 6318 Walchwil. Eingetragene Personen Neu: Scherrer, Hanspeter, Heimat: Brunnadern, in Walchwil, Mitglied mit Einzelunterschrift; Aeschlimann, Esther, Heimat: Langnau i.E., in Walchwil, Revisionsstelle. Gelöscht: [Scherrer, Erica, Heimat: Brunnadern, in Walchwil, Mitglied mit Einzelunterschrift].

19. Dezember 1996

**Gori AG in Liquidation**, Sitz: Z u g, Handel mit Holzschutzmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1995, S. 5731). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

19. Dezember 1996

**A. Hegglin**, Sitz: M e n z i n g e n, Domizil: Oberbrämen, 6313 Menzingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Strassen-, Tief- und Gartenbau. Eingetragene Personen: Hegglin, Andreas, Heimat: Menzingen, in Menzingen, Inhaber mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**Tuboscope Overseas Corporation SA**, Sitz: [bisher: G e n è v e], Inspektion von Leitungen und Rohren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 25. 09. 1996, S. 5815). Statutenänderung: 17. 12. 1996. Firma Neu: **Tuboscope Overseas Corporation**. Sitz Neu: Z u g. Domizil Neu: c/o iur. Peter B. Arnold, Chamerstrasse 14, 6301 Zug. Zweck Neu: Durchführung von zerstörungsfreier Werkstoffprüfung mit verschiedenen Verfahren zum Zwecke der Qualitätskontrolle an Rohren und anderen Materialien für die energieerzeugende Industrie und andere Industrien, technische Abnahme und Qualitätsverbesserung von Rohren, Behältern, Maschinenteilen und technischen Einrichtungen, Ausführung aller anderen in diesem Zusammenhang stehenden Arbeiten, Import und Export von Geräten und Zubehörteilen für die Erdöl- und Erdgasindustrie sowie Handel mit diesen; kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Aktienkapital Geändert: CHF 500 000, Libération: CHF 500 000, 500 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 500 Namenaktien zu CHF 1000]. Qualifizierte Tatbestände Bisher: beabsichtigte Sachübernahme: Aktiven und Passiven des Betriebsteils «Tuboscope Overseas Division» von AMF Overseas Corporation, in Genf, zum Höchstpreis von CHF 3 518 000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Bisher: ATAG Ernst & Young AG, in Genève, Revisionsstelle. Neu: Dietrich, Dr. Willi, Heimat: Lenzburg, in Lenzburg, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Fascl, Roland, Heimat: Velesign, in Commugny, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Lenz, Raoul, Heimat: Genève, in Lutry, Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien].



19. Dezember 1996

**4 B Immobilien AG**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Reichlin & Hess, Hasenbühlweg 9, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 12. 1996. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundeigentum; kann Tochtergesellschaften gründen sowie sich an zweckverwandten Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 400 000, Liberierung: CHF 400 000, 8000 Namenaktien zu CHF 50. Qualifizierte Tatbestände: beabsichtigte Sachübernahme: Erwerb von 2 Grundstücken in Wohlen zum Preis von höchstens CHF 500 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bachmann, Ivo, Heimat: Hochdorf, in Hochdorf, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bachmann, Mark, Heimat: Hochdorf, in Meggen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bachmann, Rainer, Heimat: Hochdorf, in Hochdorf, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Balmer-Etienne Treuhand AG, in Luzern, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Calor Technische Kunststoffe AG (Calor Plastiques Industriels SA) (Calor Plastiche Industriali SpA) (Calor Industrial Plastics Ltd)**, Sitz: [bisher: Zürich], Weltweiter Vertrieb von technischen Kunststoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 02. 12. 1994, S. 6589). Statutenänderung: 17. 12. 1996. Firma Neu: **4 B Recycling AG**. Übersetzungen der Firma gelöscht. Sitz Neu: Zug, u. g. Domizil Neu: c/o Reichlin & Hess, Hasenbühlweg 9, 6300 Zug. Zweck Neu: Entsorgung und Wiederverwertung von Fenstern, Türen und andern Bauelementen; kann Tochtergesellschaften gründen, sich an zweckverwandten Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital Geändert: CHF 100 000, Liberierung: CHF 100 000, 2000 Namenaktien zu CHF 50 [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1000]. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Bisher: Balmer-Etienne Treuhand AG, in Luzern, Revisionsstelle. Geändert: Bachmann, Mark, Heimat: Hochdorf, in Meggen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Luzern, Präsident mit Einzelunterschrift]; Neu: Bachmann, Otto, Heimat: Hochdorf, in Luzern, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bachmann, Ivo, Heimat: Hochdorf, in Hochdorf, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Bachmann, Otto, Heimat: Hochdorf, in Hochdorf, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Bachmann-Frischkopf, Lilly, Heimat: Emmen, Hochdorf, in Hochdorf, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

19. Dezember 1996

**Impisa AG**, Sitz: [bisher: Rickenbach bei Wil], Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 25. 06. 1993, S. 3307). Statutenänderung: 17. 12. 1996. Sitz Neu: Zug, Domizil Neu: c/o Treuher AG, Untermüll 6, 6302 Zug. Zweck: Unternehmensberatung, Steuerberatung, betriebswirtschaftliche Beratung sowie Beratung in und Vermittlung von Finanzgeschäften; kann Immobilien und Beteiligungen aller Art kaufen, verkaufen und verwalten. Aktienkapital Geändert: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000], Liberierung: CHF 50 000, 50 vinkulierte Namenaktien zu CHF 2000, [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1000]. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Bisher: Jud, Hans, Heimat: Kalbrunn, in Pfyn, Mitglied mit Einzelunterschrift; Grünenfelder, Markus, Heimat: Vilters-Wangs, in Davos, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**CS First Boston (Europe) AG**, Sitz: Zug, Vorwiegend begrenzt auf Länder Europas Erwerb, Halten, Verwaltung und Verkauf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 07. 10. 1996, S. 6080). Statutenänderung: 05. 12. 1996. Firma Neu: **Credit Suisse First Boston (International) AG**. Zweck Neu: Erwerb, Halten, Verwaltung und Verkauf von finanziellen Beteiligungen an anderen Gesellschaften (insbesondere Banken, Finanz-, Versicherungs-, Wertschriften- und Immobiliengesellschaften oder Gesellschaften, die sich mit der Ausbeutung von und dem Handel mit Rohstoffen befassen), Besorgung von Finanzierungen jeder Art sowie Durchführung von Finanztransaktionen jeder Art in eigenem oder in fremdem Namen, einschliesslich Ausgabe von eigenen Obligationen, Schuldscheinen, Notes oder anderen handelbaren Papieren jeder Art. Partizipationskapital Neu: CHF 4 554 500, Liberierung: CHF 4 554 500, 45 545 Namenpartizipationsscheine zu CHF 100. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Gelöscht: [Es sind 45 545 Inhaber-Partizipationsscheine zu CHF 100 ausgegeben, welche in den Statuten umschriebenen Rechte am Reingewinn und Liquidationsergebnis gewähren]. Eingetragene Personen Neu: Goekjian, Christopher, Heimat: Irland, in London (GB), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Dezember 1996

**Discar SA**, Sitz: Zug, Betrieb von Tankstellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 1996, S. 6200). Bemerkungen Neu: Auflösung infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Valmarashop SA», in Zug (neu «Finob Holding AG»). Generalversammlung vom 18. 12. 1996. Aktiven und Passiven der Discar SA gehen auf die «Valmarashop SA» (neu «Finob Holding AG») über.

19. Dezember 1996

**Immobielle Valmara SA**, Sitz: Zug, Kauf und Verkauf von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 1996, S. 6301). Bemerkungen Neu: Auflösung infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Valmarashop SA» (neu «Finob Holding AG»), in Zug. Generalversammlung vom 18. 12. 1996. Aktiven und Passiven der Immobielle Valmara SA gehen auf die «Valmarashop SA» (neu «Finob Holding AG») über.

19. Dezember 1996

**Valmarashop SA**, Sitz: Zug, Kauf und Verkauf von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 1996, S. 7008). Statutenänderung: 18. 12. 1996. Firma Neu: **Finob Holding AG**. Zweck Neu: Halten von Beteiligungen im In- und Ausland. Aktienkapital Geändert: CHF 600 000 [bisher: CHF 50 000], Liberierung: CHF 600 000 [bisher: CHF 50 000], 1200 Inhaberaktien zu CHF 500 [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 500]. Qualifizierte Tatbestände Neu: Fusion: Übernahme der Aktiven von CHF 1 210 928.65 und der Passiven von CHF 76 454.85 der «Immobielle Valmara SA», in Zug, sowie der Aktiven von CHF 1 218 230.50 und der Passiven von CHF 12 800 der «Discar SA», in Zug, gemäss Bilanz per 30. 11. 1996 und Fusionsvertrag vom 16. 12. 1996 nach Massgabe von Art. 748 OR. Für den Aktivübergang von CHF 1 134 473.80 erhalten die Aktionäre der «Immobielle Valmara SA» 1000 Inhaberaktien zu CHF 500 der Finob Holding AG. Für den Aktivübergang von CHF 1 205 430.50 erhalten die Aktionäre der «Discar SA» 100 Inhaberaktien zu CHF 500 der Finob Holding AG. Eingetragene Personen Neu: Schuhmacher, Dr. Fritz, Heimat: Basel, in Dornach, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boros, Alexander Georg, Heimat: Teufen AR, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Valsangiacomo, Renata, Heimat: Castel San Pietro, in Balerna, Mitglied mit Einzelunterschrift].

19. Dezember 1996

**CHD Diamonds-Finance Invest AG**, Sitz: Baar, Domizil: Obere Rebhalde 10, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 12. 1996. Zweck: Handel mit Edelsteinen, Schmuck, Optionen und Futures. Aktienkapital: CHF 100 000, Liberierung: CHF 100 000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hochuli, Eduard Charles, Heimat: Reintau, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift; Ruffi, Marcel, Heimat: Zürich, Seengen, in Baar, Prokurist mit Einzelprokura; Werner Ulrich Treuhand, in Zug, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Tecno Zug AG**, Sitz: Zug, Herstellung von und Handel mit Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 16. 08. 1996, S. 4933). Eingetragene Personen Neu: Straehl, Kurt, Heimat: Matzendorf, in Cham, Prokurist mit Einzelprokura; Siegfried, Thomas, Heimat: Arni AG, in Hagendorn, Prokurist mit Einzelprokura; Siegfried, Bernhard, Heimat: Arni AG, in Zug, Prokurist mit Einzelprokura.

19. Dezember 1996

**PPS Delta Handels AG**, Sitz: Baar, Handel mit Waren verschiedener Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 11. 08. 1994, S. 4502). Domizil Neu: Bahnhofstrasse 9, 6340 Baar.

19. Dezember 1996

**Orchid Aviation AG (Orchid Aviation SA) (Orchid Aviation Ltd)**, Sitz: Zug, Betrieb von Geschäfts- und Touristik-Flugzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 08. 12. 1993, S. 6473). Eingetragene Personen Neu: Jezler, Dr. Christoph, Heimat: Schaffhausen, in Zumikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Arnold, lic. iur. Peter B., Heimat: Zug, Büro, in Hünenberg, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

19. Dezember 1996

**von Allmen & Co. Treuhandgesellschaft**, Sitz: Hünenberg, Betrieb eines Treuhandbüros, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 09. 05. 1996, S. 2673). Domizil Neu: Chamerstrasse 15, 6331 Hünenberg.

19. Dezember 1996

**Zürcher AG**, Sitz: Zug, Erwerb und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 1990, S. 4913). Eingetragene Personen Geändert: Hartmann, Hans, Heimat: Meggen, in Kriens, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich]; Zürcher, Pascal Jean-Pierre, Heimat: Zug, Menzingen, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Heimat: Zug]; Gelöscht: [Zürcher-Rouy, Berthe-Odet, Heimat: Zug, in Zug, Vizepräsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Zürcher, Thierry François, Heimat: Zug, in Therwil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

## Fribourg – Freiburg – Friburgo

### Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

15 novembre 1996

**Hotel Service Management (Switzerland) Ltd, à Dublin Irlande, succursale de Bulle**, à Bulle, société anonyme avec siège principal à Dublin (Irlande), inscrite au Registre du Commerce du Dublin dès le 16 octobre 1996 sous le no 255417. Suivant procès-verbal de la séance du conseil d'administration du 31 octobre 1996, la société a décidé la création d'une succursale à Bulle, rue Lécheretta 5, chez Jacques Bonfils, avocat. But: Achat, vente, exploitation d'hôtels, de motels, en pleine propriété ou sous forme de contrat de direction, dans tous les pays du monde. Capital autorisé: IR£ 100 000 divisé en 100 000 actions de IR£ 1. La succursale est engagée par Daniel Beutler, de Bucholterberg Berne, à Ligornetto, secrétaire du conseil d'administration et directeur de la succursale avec signature individuelle. Juri Scheffer, ressortissant israélien, à Tel-Aviv, administrateur, avec signature individuelle.

### Bureau de Châtel-St-Denis

18 décembre 1996

**Vitamix S.A., à Châtel-St-Denis**. Fabrication et commerce de produits vitaminés, diététiques, pharmaceutiques et chimiques (FOSC du 10. 4. 1996, no 69, p. 2009). La signature de Luc Moudon, administrateur, est radiée. Cédric Meylan, du Lieu, à Pully, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. L'organe de révision n'est plus Cédric Meylan Gestion et Conseils. Nouvel organe de contrôle: Multifiduciaire (Chablais) S.A., à Aigle.

18 décembre 1996

**G. Pasquier, à Attalens**. Raison individuelle. Entreprise de construction, achat et vente d'immeubles (FOSC du 4. 5. 1988, no 102, p. 1798). La raison est radiée par suite de cessation d'activité au 30 juin 1996.

### Bureau d'Estavayer-le-Lac

19 décembre 1996

**NO 17 SA, à Montet**, commerce de tous produits comestibles, etc. (FOSC du 13. 8. 1991, no 154, p. 3521). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 16 décembre 1996, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale **NO 17 SA, en liquidation**. Daniel Bally (inscrit en qualité de directeur) a été nommé liquidateur avec signature individuelle. Marie-Pascal Bally a été nommé administratrice, sa signature est radiée. Organe de révision: Fidustavia SA, à Estavayer-le-Lac. Adresse de la société en liquidation: c/o Daniel Bally, Champ-de-la-Croix, 1483 Montet.

19 décembre 1996

**JFB Peinture Sàrl, à Domdidier**. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 18 décembre 1996. But: Exploiter une entreprise de peinture, gypserie, plâtrerie; poser des revêtements de sol et de façades, des papiers peints et des isolations périphériques; faire de la rénovation en tout genre; participer à d'autres entreprises. Capital-social: fr. 20 000, divisé en deux parts sociales de fr. 19 000 respectivement fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Convocations: lettre recommandée. Associés: André Egger, de Dirletart, à Villars-sur-Glâne, pour une part de fr. 19 000, et Jean-François Berset, de La Corbaz, à Domdidier, pour une part de fr. 1000. André Egger et Jean-François Berset sont gérants avec signature individuelle. Adresse: c/o Jean-François Berset, route de la Bruyère, 1564 Domdidier.

19 décembre 1996

**Imprimerie Butty SA, à Estavayer-le-Lac**, exploitation d'une imprimerie, etc. (FOSC du 26. 2. 1996, no 39, p. 1102). Charles-André Arm n'est plus président, Marthe Perriard, Evelyn Galera-Arm et Roland Diserens ne sont plus membres, leurs signatures sont radiées. Vincent Banderet, de Vuissens FR, à Le Mont-Sur-Lausanne, est nommé président. Guy Banderet (inscrit en qualité de secrétaire) est nommé vice-président. Ils engagent la société par leur signature individuelle.

### Bureau de Fribourg

19 décembre 1996

**EM, Samuel Spicher, à Léchelles**, conseils financiers, etc. (FOSC du 23. 5. 1995, no 99, p. 2885). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de la Sarine par suite du transfert du siège à Pénier (FOSC du 13. 12. 1996, no 243, p. 7728).

19 décembre 1996

**Cosmofab S.A. en liquidation, à Fribourg**, acheter, vendre et distribuer, en dehors de Suisse, tous produits, etc. (FOSC du 1. 5. 1995, no 83, p. 2377). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

19 décembre 1996

**Lioba S.A., à Fribourg**, exploitation d'hôtels, etc. (FOSC du 28. 4. 1982, no 96, p. 1330). Nouvelle raison sociale: **Patrimonial SA (Patrimonial AG) (Patrimonial Ltd)**. Nouveau but: participation à des entreprises suisses ou étrangères, financement de toutes opérations, en

particulier octroi de crédits, de cautionnement, achat et vente d'immeubles ainsi que leur mise en gage, achat et vente de valeurs, acceptation de fonctions de fiduciaire et d'administrateur de fortune. Statuts entièrement révisés le 12. 12. 1996. Convocation: FOSC. Nouvelle adresse: rue St-Pierre 18. Radiation de la rubrique concernant la composition du conseil d'administration. Michel Rhème, administrateur unique inscrit, a démissionné, sa signature est radiée. Guy von der Weid, de Fribourg, à Villars-sur-Marly (commune de Pierrafortsch) est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Organe de révision: Vêras Société de Révision S.A., à Fribourg.

19 décembre 1996

**Try-Lingo Publications SA, à Fribourg**, création, publication et commercialisation de livres, etc. (FOSC du 31. 5. 1995, no 104, p. 3039). Date de la dissolution: 11. 12. 1996. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Try-Lingo Publications SA en liquidation**, par Robert Frei, administrateur unique inscrit, maintenant domicilié à Vésenaz, avec signature individuelle.

19 décembre 1996

**WW Trade Ltd, à Fribourg**, procurer pour le compte de tiers, des aires ou volumes de stockage mobiles ou immobiliers (FOSC du 20. 1. 1992, no 11, p. 249). Nouvelle raison sociale: **W-W Trade Ltd (W-W Trade SA) (W-W Trade AG) (W-W Trade Inc)**. Nouvel énoncé du but: procurer en Suisse ou à l'étranger, pour le compte de tiers, des aires ou volumes de stockage mobiles ou immobiliers. Le capital-actions est maintenant entièrement libéré. Capital-actions porté de fr. 50 000, à fr. 500 000, par l'émission de 450 actions de fr. 1000, nominatives, entièrement libérées. Statuts entièrement révisés le 11. 12. 1996. Capital-action actuel: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Convocation: FOSC ou lettre recommandée. Radiation de la rubrique concernant la composition du conseil d'administration. Knut Werner Fontanive, d'Allemagne, à Fribourg, est nommé directeur, avec signature individuelle. Organe de révision: Albert de Steiger, de Berne, à Fribourg.

19 décembre 1996

**W-W Trade Ltd succursale de Pérolles, à Fribourg**, Boulevard de Pérolles 14. Sous cette raison sociale, la société W-W Trade Ltd, à Fribourg, inscrite au registre du commerce de Fribourg, le 14. 8. 1991 (FOSC du 20. 1. 1992, no 11, p. 249), a, suivant décision de son conseil d'administration du 11. 12. 1996, créé une succursale à Fribourg. But: procurer en Suisse ou à l'étranger, pour le compte de tiers, des aires ou volumes de stockage mobiles ou immobiliers. La succursale est engagée par la signature individuelle de Knut Werner Fontanive, d'Allemagne, à Fribourg, nommé directeur de la succursale.

19 décembre 1996

**W-W Trade Ltd succursale de Givisiez, à Givisiez**, Château d'Af-fry, route du Château d'Af-fry 33. Sous cette raison sociale, la société W-W Trade Ltd, à Fribourg, inscrite au registre du commerce de Fribourg, le 14. 8. 1991 (FOSC du 20. 1. 1992, no 11, p. 249), a, suivant décision de son conseil d'administration du 11. 12. 1996, créé une succursale à Givisiez. But: procurer en Suisse ou à l'étranger, pour le compte de tiers, des aires ou volumes de stockage mobiles ou immobiliers. La succursale est engagée par la signature individuelle de Knut Werner Fontanive, d'Allemagne, à Fribourg, nommé directeur de la succursale.

19 décembre 1996

**Urotoaz SA, à Fribourg**, achat, vente, importation, exportation et commercialisation, etc. (FOSC du 16. 2. 1995, no 33, p. 917). Nouvelle raison sociale: **Ibe Invest SA**. Statuts modifiés le 11. 12. 1996.

19 décembre 1996

**Sérum SA, à Fribourg**, commerce de produits pharmaceutiques, etc. (FOSC du 30. 6. 1994, no 125, p. 3659). Nouvelle adresse: rue Hans-Fries 1.

19 décembre 1996

**Vorlet Paysages et Sports SA, à Villars-sur-Glâne**, exploitation d'une entreprise de construction, etc. (FOSC du 11. 2. 1993, no 29, p. 701). Louis-Guy Vorlet, et Laurent Clément, fondé de procuration inscrit, sont nommés administrateurs, avec signature collective à deux avec le président ou la vice-présidente.

19 décembre 1996

**Sarinold AG (Sarinold AG) (Sarinold Ltd)**, à Fribourg, rue St-Pierre 18. Nouvelle société anonyme. Statuts du 12. 12. 1996. But: gestion, achat et vente de participation dans diverses sociétés. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Publication: FOSC. Convocation: FOSC ou lettre recommandée. Administration: Werner Metz, de Guin, à Zurich, président, Christian Monney, de Noréaz, à Marly, secrétaire, tous deux avec signature individuelle. Organe de révision: Vêras Société de Révision SA, à Fribourg.

19 décembre 1996

**Compagnie financière de communication et d'édition Coficome S.A., à Granges-Paccot**, dans tous les pays, la création l'exploitation, le développement, la promotion et le financement d'activités, etc. (FOSC du 3. 10. 1994, no 191, p. 5451). Statuts entièrement révisés le 11. 12. 1996. Convocation: FOSC ou lettre recommandée. Radiation de la rubrique concernant la composition du conseil d'administration.

19 décembre 1996

**MCG Révision S.A., à Grolley**, exécution de mandats fiduciaires, etc. (FOSC du 18. 1. 1995, no 159, p. 4646). Christian Jean-Petit-Matlie, administrateur inscrit, est nommé président, avec signature individuelle. Laurence Jean-Petit-Matlie, de Pompaples, à Prilly et Giordano Colletti, d'Italie, à Chexbres, sont nommés administrateurs, tous deux avec signature collective à deux avec le président.

19 décembre 1996

**Intergiro Finance S.A., à Fribourg**, financement et opérations financières, etc. (FOSC du 25. 7. 1994, no 142, p. 4163). Jean-Charles Juriens n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Yolande Richard, de Zénauva, à Montévrz, est nommée administratrice unique, avec signature individuelle.

19 décembre 1996

**Auberge de la Gare, Broillet & Jaquet, à Grolley**, exploitation du restaurant «Auberge de la Gare» (FOSC du 14. 1. 1994, no 10, p. 274). L'associée Marlyse Jaquet s'est retirée de la société, celle-ci est dissoute, la raison sociale est radiée. L'associé Marc Broillet, de Pontaux, à Grolley, continue les affaires de la société en raison individuelle, au sens de l'art. 579 CO, sous la nouvelle raison sociale: **Auberge de la Gare, Marc Broillet**.

19 décembre 1996

**Borax S.A., précédemment à Lausanne** (FOSC du 27. 10. 1995, p. 5924). Siège transféré à Granges-Paccot, route de Chantemerle 39, c/o Atag Ernst & Young SA. Statuts originaux du 3. 8. 1960, modifiés le 2. 12. 1996. But: représentation et commerce de matières premières destinées à l'industrie et autres marchandises de toute nature, ainsi que le borax. Capital-actions: fr. 300 000, entièrement libéré, divisé en 300 actions de fr. 1000, au porteur. Publication: FOSC. Convocation: FOSC ou lettre recommandée. Radiation de la rubrique concernant la composition du conseil d'administration. Administration: Louis J. Lip-ton, administrateur inscrit, a démissionné, sa signature est radiée. La procuration collective à deux de Christian Ischi est radiée. Eric Lomnitz, des USA, à Londres (GB), président, Danielle Ganter, de Montreux, à Saint-Sulpice, inscrite, secrétaire, François Carrard, de Poliez-Pittet, à Cully, inscrit, administrateur, tous trois avec signature collective à deux. Organe de révision: Atag Ernst & Young, à Lausanne, inscrit.

## Solothurn - Soleure - Soletta

## Büro Ollen-Gösgen in Ollen

18. Dezember 1996

**Michal Pieticha Wirtshaus zum Gryffe**, in Ollen, Restaurant, Einzel-firma (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994, S. 4798). Firma infolge Todes des Inhabers und Geschäftsaufgabe gelöscht.

18. Dezember 1996

**F. & H. Engel AG, Filiale Olten**, Zweigniederlassung in Ollen, Handel mit Stahl usw. (SHAB Nr. 182 vom 20. 9. 1991, S. 4097), mit Hauptsitz in Biel BE. Prokura zu zweien neu: Martin Schär, von Andwil TG, in Olten.

18. Dezember 1996

**R. und D. Leutwiler AG**, in Olten, Betrieb eines Fachgeschäftes für die Planung und Ausführung von Maler- und Maurerarbeiten usw. (SHAB Nr. 92 vom 13. 5. 1993, S. 2428). Conz Treuhand AG nicht mehr Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**Power Sportswear AG in Konkursliquidation**, in Niedergösgen (SHAB Nr. 189 vom 29. 9. 1993, S. 5096). Konkursverfahren durchgeführt und geschlossen. Firma von Amtes wegen gelöscht.

18. Dezember 1996

**Unisolo AG**, in Dulliken, Bodenackerstrasse 71, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 12. 6. 1996. Zweck: Betrieb von Anlagen der Fahrzeugpflege, insbesondere von Selbstbedienungs-Waschanlagen. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000, mit Fr. 50 000 liberrt, 400 Namenaktien zu Fr. 250, vinkuliert. Beabsichtigte Sachübernahme: Grundstück Grundbuch Dulliken Nr. 2331 zum Maximalpreis von Fr. 373 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Publikation im SHAB oder, falls die Adressen aller Aktionäre bekannt, durch eingeschriebenen Brief, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt. Verwaltungsrat: Martin Häseli, von Gipf-Oberfrick, in Wängi, mit Einzelunterschrift. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Giorgio Staccoli, italienischer Staatsangehöriger, in Trimbach. Revisionsstelle: HTO Treuhand AG, in Olten.

18. Dezember 1996

**SBZ Service- & Beratungs-Zentrum**, in Olten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 21. 10. 1996, S. 6401). Prokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, neu: Markus Stäubli, von Basel und Sulz AG, in Widen.

19. Dezember 1996

**Gottfried Baumann**, in Olten, Arbeitsleistungen mit Baumaschinen und Transportfahrzeugen, Einzelfirma (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1985, S. 80). Firma infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

19. Dezember 1996

**G. Baumann Textil- und Lederwaren**, in Olten, Einzelfirma (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1985, S. 80). Firma infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

19. Dezember 1996

**Vending Service AG**, in Füllbach, Erbringung von Dienstleistungen im gesamten Bereich der Betriebs- und Gemeinschaftsverpflegung usw. (SHAB Nr. 204 vom 21. 10. 1996, S. 6401). Domizil nun: Wolfwilstrasse 3 (behördliche Neunummerierung).

19. Dezember 1996

**Radsport Scheidegger**, in Niedererlinsbach, Jöggigässli 6A, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber mit Einzelunterschrift: Fabian Scheidegger, von Lützelzühl-Goldbach, Gemeinde Lützelzühl, in Erlinsbach. Zweck: Verkauf und Reparaturen von Fahrrädern und Rasenmähern.

19. Dezember 1996

**CTA Chemisch-Technische Agrarprodukte AG**, in Dulliken (SHAB Nr. 210 vom 29. 10. 1996, S. 6597). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Gerhard Fischer; Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Unterschrift zu zweien: René E. Erhart, von Neuvein, in Aesch BL; Präsident; Peter Flury, von Selzach, in Mühlethol, Vizepräsident, und Alfred Schwarz, von Remigen, in Baden. Mannhart + Fehr Treuhand AG nicht mehr Revisionsstelle. Revisionsstelle neu: STG-Coopers & Lybrand AG, in Zürich.

19. Dezember 1996

**Enzyklopädische Literatur Elit Verlagsbuchhandel AG**, in Hägendorf (SHAB Nr. 2 vom 5. 1. 1993, S. 25). Statutenänderung, auch in bezug auf nicht publizationspflichtige Tatsachen: 12. 12. 1996. Firma nun: **Bookit Medienversand AG**. Zweck nun: Herstellung und Vertrieb von Büchern und Medien aller Art sowie logistische Dienstleistungen für den Sortiments- und Verlagsbuchhandel. Kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Die 200 Namenaktien zu Fr. 1000 sind vinkuliert. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Mitglieder des Verwaltungsrates, da nicht zur Eintragung gehörend.

19. Dezember 1996

**Magnopact AG (Magnopact SA)**, bisher in Baar (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1995, S. 3767). Statutenänderung: 4. 12. 1996. Sitz nun: Olten, Tannwaldstrasse 62. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Baustoffen. Kann Unternehmen, an denen sie beteiligt ist, finanzieren, sowie Wertschriften und Schutzrechte aller Art erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberrt, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Übernahme: Aktiven und Passiven der «Magnopact Trading AG», in Baar, infolge Fusion gemäss Bilanz per 30. 11. 1994 nach Massgabe von Art. 748 OR. Publikationsorgan: SHAB. Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Martin Gloor, von Leutwil, in Lamone; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Peter von Ins, von Olten und Oberbipp, in Olten. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien neu: Fritz Keller, von Oberthal, in Füllbach. Fellmann & Partner AG; in Zug, nicht mehr Revisionsstelle. Revisionsstelle neu: ADR Sudan AG für Revision und Steuerberatung, in Olten.

19. Dezember 1996

**Runkack Marcel Buck**, bisher in Starrkirch-Wil, Verpacken, Konfektionieren und Versand von Waren aller Art für Dritte, Einzel-firma (SHAB Nr. 101 vom 28. 5. 1996, S. 3076). Sitz nun: Olten, Hasli-strasse 41.

## Büro Stadt Solothurn

19. Dezember 1996

**STG-Coopers & Lybrand AG (STG-Coopers & Lybrand SA)**, Sitz: Solothurn, Treuhand- und Revisionsstätigkeit, usw., Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1996, S. 6631). Eingetragene Personen Gelöscht: [Schild, Hanspeter, Heimat: Grenchen, in Grenchen, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

19. Dezember 1996

**Stocker Optik AG**, Sitz: Solothurn, Betrieb eines Optikergeschäftes und Handel mit optischen Geräten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 29. 01. 1996, S. 553). Eingetragene Personen Geändert: Klug Stocker, Cordula Elisabeth, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Solothurn, Präsidentin mit Einzelunterschrift [bisher: in Lütterswil-Gächliwil]; Stocker, Frank, Heimat: Basel, in Zuchwil, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied mit Einzelunter-

schrift]. Neu: Stocker, Andy, Heimat: Basel, in Solothurn, Vize-Präsident mit Einzelunterschrift; Schärer & Schärer Revisions AG, in Solothurn, Revisionsstelle. Gelöscht: [Stocker-Schultess, Annemarie, Heimat: Basel, in Zuchwil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [ST Schürmann Treuhand AG, in Egerkingen, Revisionsstelle].

19. Dezember 1996

**Aeschlimann Gravuren**, Sitz: Solothurn, Zinnprodukte sowie Ausführung von Gravuren, Einzelfirma (SHAB Nr. 175 vom 11. 09. 1995, S. 5045). Bemerkungen Neu: Über die Inhaberin ist mit Urteil vom 25. 1. 1996 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des Richters vom 12. 3. 1996 mangels Aktiven eingestellt. Da die Inhaberin ihr Geschäft weiterführt, bleibt die Eintragung bestehen.

## Büro Thal-Gäu in Balsthal

19. Dezember 1996

**Milchgenossenschaft Oensingen**, Sitz: Oensingen, bestmögliche Verwertung der im Genossenschaftskreis produzierten Verkehrsmilch usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 191 vom 10. 08. 1987, S. 3353). Eingetragene Personen Neu: Hengartner, Stefan, Heimat: Waldkirch, in Oensingen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Dörflinger, Stephan, Heimat: Füllbach, in Oensingen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

19. Dezember 1996

**MS Computer & Electronic M. Steiner**, Sitz: Oensingen, Handel mit Hard- und Software sowie mit Elektronikgeräten, Einzel-firma (SHAB Nr. 210 vom 29. 10. 1996, S. 6597). Verfügung vom 19. 11. 1996: Verfahren mangels Aktiven eingestellt. Firma infolge Aufhörens des Geschäftsbetriebes von Amtes wegen erloschen.

19. Dezember 1996

**Sonne Matzendorf GmbH**, Sitz: Matzendorf, Domizil: Dorfstrasse 45, 4713 Matzendorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 12. 1996. Zweck: Betrieb des Gasthofs Sonne in Matzendorf; der Gasthof soll der Bevölkerung für Veranstaltungen jeder Art zur Verfügung stehen, wobei der traditionelle Charakter des Gasthofs Sonne erhalten bleiben soll; kann sich an andern Unternehmen beteiligen, Grundeigentum erwerben oder verkaufen sowie alle Geschäfte eingehen, die die Anlage und Verwaltung des Gesellschaftsvermögens betreffen. Publikationsorgan: SHAB. Stammkapital: CHF 20 000. Eingetragene Personen: Mettler, Rolf, Heimat: Hemmental, in Matzendorf, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 16 000; Lorenz, Kathrin, Heimat: St. Gallen, in Matzendorf, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 2000; Lorenz, Mario, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Matzendorf, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 2000.

19. Dezember 1996

**Spielautomaten Morelli**, Sitz: Balsthal, Spielautomaten, Einzel-firma (SHAB Nr. 178 vom 15. 09. 1992, S. 4328). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

19. Dezember 1996

**Morelli Spielautomaten**, Sitz: Balsthal, Domizil: Brauereiweg 2, 4710 Balsthal, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Spielautomaten. Eingetragene Personen: Morelli, Mario, Heimat: Italien, in Balsthal, Inhaber mit Einzelunterschrift.

## Büro Thierstein in Breitenbach

17. Dezember 1996

**Heidi Jeger Texterin**, Sitz: Meltingen, Domizil: Mittlere Strasse, 4233 Meltingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erstellen von Texten. Eingetragene Personen: Jeger, Heidi, Heimat: Meltingen, in Meltingen, Inhaberin mit Einzelunterschrift.

17. Dezember 1996

**Schweizerische Isola-Werke (Fabrique Suisse d'Isolants) (The Swiss Insulating Works Ltd)**, Sitz: Breitenbach, Alle Arten von Materialien für elektrotechnische und andere Zwecke usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08. 02. 1995, S. 774). Statutenänderung: 10. 12. 1996. Firma Neu: **Schweizerische Isola-Werke AG**. Übersetzungen der Firma Neu: **(Fabrique Suisse d'Isolants SA) (The Swiss Insulating Works Ltd)**. Bemerkungen Neu: Statutenänderung auch in bezug auf nicht publizationspflichtige Tatsachen.

17. Dezember 1996

**Thierstein Garage AG**, Sitz: Breitenbach, Handel mit Automobilen aller Art, Übernahme von Vertretungen der Autobranche usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 17. 08. 1995, S. 4621). Statutenänderung: 03. 12. 1996. Zweck Neu: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Automobilen aller Art, die Übernahme von Vertretungen der Autobranche, den Betrieb von Autoreparaturwerkstätten mit Servicestationen sowie Carrosseriearbeiten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen mit gleichem oder ähnlichem Zweck im In- und Ausland beteiligen oder solche Unternehmungen übernehmen, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern sowie alle Geschäfte durchführen, die mit dem Gesellschaftszweck direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen oder ihn zu fördern geeignet sind. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten. Aktienkapital Geändert: CHF 50 000. Liberrierung: CHF 50 000, 50 Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 50 Inhaberaktien zu CHF 1000]. Mitteilung an Aktionäre Neu: Briefe an die letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse der Aktionäre. Gelöscht: [erfolgt durch eingeschriebenen Brief oder durch Veröffentlichung im Publikationsorgan]. Vinkulierung Neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien sind nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen Geändert: Zbinden, Peter, Heimat: Guggisberg, in Laufen, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Zbinden-Chalon, Jeannette, Heimat: Guggisberg, in Laufen, Mitglied mit Einzelunterschrift.

## Büro Wasseramt in Solothurn

19. Dezember 1996

**Papierfabrik Biberist (Papèterie de Biberist) (Biberist Paper Mill)**, Sitz: Biberist, Herstellung und Vertrieb von Holzstoff, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19. 04. 1995, S. 2123). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Firma erloschen.

19. Dezember 1996

**Rebmann Trans GmbH**, Sitz: Zuchwil, Domizil: Allmendweg 17, 4528 Zuchwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 11. 1996. Zweck: Transport von Materialien jeglicher Art und Erbringung von Dienstleistungen im Transportsektor; kann sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20 000. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage und -übernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von Daniela Rebmann-Engel, in Zuchwil, 3 Fahrzeuge gemäss Sacheinlagevertrag vom 19. 11. 1996 zum Preis von Fr. 45 000, wovon Fr. 19 000 auf das Stammkapital angerechnet und Fr. 26 000 als Darlehen gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rebmann-Engel, Daniela, Heimat: Spiez, in Zuchwil, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 19 000; Rebmann, Rolf, Heimat: Spiez, in Zuchwil, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1000.

19. Dezember 1996

**Von Roll ECM Holding AG (Von Roll ECM Holding SA) (Von Roll ECM Holding Ltd.)**, Sitz: Gerlafingen, Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Beteiligungen an bestehenden oder zu gründenden Industrie-, Handels- und Finanz-Unternehmen aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08. 02. 1996, S. 774). Eingetragene Personen Geändert: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG].

19. Dezember 1996

**Von Roll Umwelttechnik Holding AG (Von Roll Technique de l'Environnement Holding SA) (Von Roll Environmental Technology Holding Ltd.) (Von Roll Tecnologia Protezione Ambientale Holding SA) (Von Roll Técnicas del Medio Ambiente Holding SA)**, Sitz: Gerlafingen, Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Beteiligungen an bestehenden oder zu gründenden Industrie-, Handels- und Finanz-Unternehmen aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 01. 02. 1996, S. 636). Eingetragene Personen Geändert: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG].

19. Dezember 1996

**Von Roll Immobilien AG (Immeubles Von Roll SA) (Von Roll Real Estate Ltd.) (Immobilier Von Roll SA)**, Sitz: Gerlafingen, An- und Verkauf, Überbauung, Verwaltung und Vermittlung von Grundeigentum sowie Beratung und Erbringung übriger Dienstleistungen gegenüber Dritten im Immobilien- und Wohnbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 24. 12. 1996, S. 8005). Eingetragene Personen Geändert: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG].

19. Dezember 1996

**Von Roll Management AG (Von Roll Management SA) (Von Roll Management Ltd.)**, Sitz: Gerlafingen, Führung und Beratung von Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 1996, S. 6302). Eingetragene Personen Geändert: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG].

19. Dezember 1996

**Von Roll Stahl Holding AG (Von Roll Acier Holding SA) (Von Roll Steel Holding Ltd.) (Von Roll Acciaio Holding SA)**, Sitz: Gerlafingen, Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Beteiligungen an bestehenden oder zu gründenden Industrie-, Handels- und Finanz-Unternehmen aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 25. 10. 1996, S. 6522). Eingetragene Personen Geändert: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG].

19. Dezember 1996

**Von Roll Isola Holding AG (Von Roll Isola Holding SA) (Von Roll Isola Holding Ltd.)**, Sitz: Gerlafingen, Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 09. 11. 1995, S. 6154). Eingetragene Personen Geändert: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG].

19. Dezember 1996

**Stahl- und Walzwerke Gerlafingen AG**, Sitz: Gerlafingen, Herstellung und Vertrieb von Stahl-, Eisen-, Metall- und anderen industriellen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 02. 10. 1996, S. 5973). Eingetragene Personen Geändert: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG].

19. Dezember 1996

**Von Roll Holding AG (Von Roll Holding SA) (Von Roll Holding Ltd.)**, Sitz: Gerlafingen, Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Beteiligungen an bestehenden oder zu gründenden Industrie-, Handels- und Finanz-Unternehmen aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 04. 06. 1996, S. 3260). Eingetragene Personen Geändert: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG].

19. Dezember 1996

**Von Roll PK Immobilien AG**, Sitz: Gerlafingen, Verwaltung, Bewirtschaftung und Besitz von Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 22. 08. 1996, S. 5068). Eingetragene Personen Geändert: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG].

19. Dezember 1996

**Sofista Treuhand & Partner AG**, Sitz: Zuchwil, Wirtschaftsprüfung, insbesondere Revision nach nationalen und internationalen Normen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 18. 11. 1996, S. 7080). Bemerkungen Neu: Die Unterlagen über die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregisteramt Wasserram, in Solothurn, hinterlegt. Eingetragene Personen Neu: Rüttschli, Roland, Heimat: Starrkirch-Wil, in Feldbrunn-St. Niklaus, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Flury, Gaudenz, Heimat: Feldbrunn-St. Niklaus, in Luterbach, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohrmann, Dieter, Heimat: Oberbuchtschen, in Oberbuchtschen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Stampfli, Dr. Raoul, Heimat: Solothurn, Aeschi SO, in Solothurn, Mitglied mit Einzelunterschrift].

## Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

18. Dezember 1996

**Contrama Marketing AG**, in Basel, Hartwaren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1996, S. 582). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dietrich Bethina, deutsche Staatsangehörige, in Veitshöchheim (D), Direktorin, mit Einzelunterschrift.

18. Dezember 1996

**Endalva AG**, in Basel, Restaurants usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 20. 3. 1996, S. 1595). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reto Müller & Partner Treuhand AG, in Eiken, Revisionsstelle (bisher: Tetris Beratungs AG, in Basel).

18. Dezember 1996

**Gabriel Schill AG**, in Basel, Holz usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 5. 5. 1995, S. 2494). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Franz, Spaar & Partner Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**Hageba AG**, in Basel, Waren im Pharmabereich usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 13. 7. 1995, S. 3946). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schaller Theodor, von Basel und Wauwil, in Reinach BL, Delegierter des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. Dezember 1996

**Kurt Jost AG**, in Basel, luft- und heiztechnische Apparate usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 23. 9. 1983, S. 3300). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Christoph Plattner Treuhandbüro, in Basel, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**Linico Handels AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 26. 3. 1996, S. 1723). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Impusco AG, in Basel, Revisionsstelle.



18. Dezember 1996

**Menge AG**, in Basel, Malergeschäft usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 17. 10. 1996, S. 6335). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Wenk Siegfried, deutscher Staatsangehöriger, in Efringen-Kirchen (D), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Martin Paul, von Reinach BL, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien.

18. Dezember 1996

**Miba Transport AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1989, S. 95). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Michel René, von Basel, in Muttenz, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**OTB Planung und Beratung für Organisation, Technik und Bau AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 9. 8. 1996, S. 4758). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Witschi Hanspeter, von Bolligen, in Greifensee, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. Dezember 1996

**Pica Touristik AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 22. 2. 1993, S. 880). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Online Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**Portman FPM AG**, in Basel, Finanz- und Anlageberatung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 5. 6. 1996, S. 3294). Eingetragene Personen neu oder mutierend: E. Kress Treuhand, in Basel, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**Rigi Schiffahrt AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 9. 10. 1995, S. 5562). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cosalter Treuhand AG, in Walenstadt, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**Ritec AG**, in Basel, technische Gutachten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 22. 9. 1989, S. 3900). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meile Urs, von Mosnang, in Eschenbach SG, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**Ruro Elektronik AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 1. 12. 1995, S. 6558). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buchhaltungs- und Treuhandbüro Suzanne Kreis-Hofer, in Basel, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**S. Schumacher AG**, in Basel, Durchführung von Reiseveranstaltungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 23. 5. 1995, S. 2885). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reinhard Verena, von Lützelflüh, in Allschwil, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**Selmoni Ingenieur AG**, in Basel, Anlagen auf allen Gebieten der Elektrotechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 9. 9. 1996, S. 5682). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmutz Emil, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Delegierter des Verwaltungsrats).

18. Dezember 1996

**Selmoni Installation AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 19. 9. 1996, S. 5682). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmutz Emil, von Basel, in Basel, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident und Delegierter des Verwaltungsrats).

18. Dezember 1996

**Sulzer Infra Nordwestschweiz AG**, in Basel, sämtliche Tätigkeiten im Bereich der Betriebstechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 7. 10. 1996, S. 6082). Zweigniederlassung neu: Rohr AG (HR Aarau).

18. Dezember 1996

**Tivona AG**, in Basel, Beratung von Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 5. 6. 1996, S. 3294). Statutenänderung: 9. 12. 1996. Zweck neu: Planung und Erstellung von Fach- und Supermärkten, Vermittlung und Vermietung von Verkaufsflächen in Fach- und Supermärkten, Vermittlung von Firmen und Geschäften aller Art, An- und Verkauf sowie Verwaltung von Beteiligungen und Immobilien bzw. Miteigentumsrechten an Immobilien und Handel mit Lebensmitteln.

18. Dezember 1996

**Typo Aktiengesellschaft**, in Basel, Buchdruckerei usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 6. 9. 1994, S. 4955). Statutenänderung: 12. 12. 1996. Zweck neu: Betrieb einer Druckerei und eines Verlages, Handel mit Papier und Fabrikation von Papierwaren. Die Gesellschaft kann ihre Tätigkeit auf verwandte Branchen ausdehnen, Grundstücke erwerben, veräußern und verwalten und gleiche oder ähnliche Unternehmen erwerben oder sich daran beteiligen. Mitteilungen an die Aktionäre neu: Eingeschriebene Briefe oder SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**Urs Gribi Immobilien AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1996, S. 380). Statutenänderung: 16. 12. 1996. Zweck neu: Erbringung sämtlicher Dienstleistungen des Immobiliengeschäfts, Kauf, Verwaltung und Verkauf von Immobilien, Betrieb einer Generalunternehmung sowie Beratung und finanzielle Transaktionen auf dem Immobiliensektor. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Gesellschaften und Unternehmen beteiligen sowie alle Transaktionen des Mobiliens- und Immobilienverkehrs wie auch treuhänderische Geschäfte tätigen. Aktienkapital neu: Fr. 4 000 000 (bisher: Fr. 3 500 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 4 000 000. Aktien neu: 4000 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 3500 Namenaktien zu Fr. 1000). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt im Zusammenhang mit der Kapitalerhöhung vom 16. 12. 1996 Aktien von Fr. 6 357 933.10 und Passiven von Fr. 5 621 350.85 der «Gribi Generalunternehmung AG», in Basel, gemäss Fusionsbilanz per 30. 11. 1996, nach Massgabe von Art. 748 OR. Für den Aktivüberschuss von Fr. 736 582.25 erhalten die Aktionäre der übernehmenden Gesellschaft 500 Namenaktien zu Fr. 1000 der übernehmenden Gesellschaft. Mitteilungen an die Aktionäre neu: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rünzi Peter, von Riehen, in Riehen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spiess Markus, von Ziefen, in Allschwil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vize-direktor).

18. Dezember 1996

**UTC International AG**, in Basel, kommerzielle und industrielle Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 4. 6. 1996, S. 3261). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Stachelin Gaudenz, Dr., von Basel, in Basel, Delegierter des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krayer Georg F., Dr., von Basel, in Basel, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung).

18. Dezember 1996

**Walo Isler AG**, in Riehen, Spenglerei usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 8. 10. 1985, S. 3791). Statutenänderung: 16. 12. 1996. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Sacheinlage- und -übernahme: Die Bestimmung über die Sacheinlage- und -übernahme im Zusammenhang mit der Gründung vom 3. 8. 1955 ist aus den Statuten gestrichen worden. Mitteilungen an die Aktionäre neu: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. Eingetragene Personen neu oder mutierend: SSIV Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**Coco Finanz AG**, bisher in Zug, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 18. 7. 1996, S. 4319). Statutenänderung: 6. 12. 1996. Firma neu: **Satena Casino Management AG**. Übersetzungen der Firma neu: **(Satena Casino Management SA) (Satena Casino Management Ltd) (Satena Casino Management Inc.)**. Sitz neu: Basel. Domizil neu: Centralbahnstrasse 11, 4051 Basel. Zweck neu: Erwerb von und Beteiligung an Spielbankkonzessionen im Ausland; insbesondere Beratung, Management und Übernahme von Dienstleistungen in diesem Bereich. Die Gesellschaft kann Unternehmen gründen, erwerben und veräußern oder sich an solchen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verkaufen, beleihen, verwalten und verwalten und Schutzrechte aller Art, wie Patente und Lizenzen entwickeln und registrieren lassen, solche erwerben, vergeben und verwerten sowie Finanz-, Anlage-, Franchising-, Leasing-, Verwaltungs- und Treuhandgeschäfte durchführen und Repräsentations- und Agententätigkeiten übernehmen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre neu: Briefe oder Telefax. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Cocco Claudio, von Unterägeri, in Agra, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Revisca AG, in Baar, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gosweiler Rudolf, von Wiesendangen, in Niederhelfenschwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Astifag, in Kriens, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**Aeroqua AG**, in Basel, Beteiligungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 30. 6. 1994, S. 3660). Firma neu: **Aeroqua AG in Liq. (Aeroqua SA in Liq.) (Aeroqua Ltd in Liq.) (Aeroqua AB in Liq.)**. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 12. 12. 1996. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Oehman Rolf Albert Sebastian, schwedischer Staatsangehöriger, in Waterloo (B), Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider Armin, von Basel, in Basel, Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats).

18. Dezember 1996

**Art Inter AG**, in Basel, Kunstgegenstände usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 22. 9. 1993, S. 4970). Firma neu: **Art Inter AG in Liq.** Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 8. 11. 1996. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Schneider Jean Paul, französischer Staatsangehöriger, in Vaduz (FL), Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Stettler Markus, von Walkringen, in Allschwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Fèvre Rose-Marie, von Wohlen bei Bern, in Travers, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rossé Michel, von Courroux, in Muttenz, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

18. Dezember 1996

**Garex AG**, in Basel, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Finanzwirtschaft usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 30. 7. 1996, S. 4573). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 9. 12. 1996 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Markant Finanz AG», ehemals firmierend «Lechler Finanz AG», in Basel. Aktiven von Fr. 83 958 647.54 und Passiven von Fr. 81 248 632.68 gehen durch Universalsukzession auf die «Markant Finanz AG» über.

18. Dezember 1996

**Gribi Generalunternehmung AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1996, S. 380). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 16. 12. 1996 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Urs Gribi Immobilien AG», in Basel. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die «Urs Gribi Immobilien AG» über.

18. Dezember 1996

**Plough Services AG**, in Basel, Produkte kosmetischer und pharmazeutischer Natur usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 16. 3. 1994, S. 1437). Firma neu: **Plough Services AG in Liquidation (Plough Services SA in Liquidation) (Plough Services Ltd in Liquidation)**. Domizil neu: Liquidationsdomizil c/o Essex Chemie AG, Töperstrasse 6, 6004 Luzern. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 17. 12. 1996. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier Karl, von Kriens, in Kriens, Präsident des Verwaltungsrats und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator (bisher: Präsident des Verwaltungsrats und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Lösch Eduard, von Kriens, in Kriens, Mitglied des Verwaltungsrats und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

18. Dezember 1996

**Alfa Laval Flow AG**, in Basel, Gegenstände der Druckluftaufbereitung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1994, S. 3749). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Firma erloschen.

18. Dezember 1996

**Aslan-Handel AG in Liq.**, in Basel, Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21. 2. 1996, S. 1022). Liquidation beendet. Firma mit Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 5. 8. 1996 vor Ablauf des Sperrjahres erloschen.

18. Dezember 1996

**SJS Maleratelier AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 20. 4. 1995, S. 2148). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Binningen (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 1996, S. 7730) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

18. Dezember 1996

**Markant Finanz AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 6. 1. 1997, S. 5). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt Aktiven von Fr. 83 958 647.54 und Passiven von Fr. 81 248 632.68 der «Garex AG», in Basel, nach Massgabe von Art. 748 OR. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Aktien der zu übernehmenden Gesellschaft ist, findet keine Kapitalerhöhung statt.

18. Dezember 1996

**UB Architektur + Design GmbH**, in Basel, Drahtzugstrasse 67a, 4057 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 12. 1996. Zweck: Führung eines Architekturbüros, Ausführung von Architekturarbeiten, Ausarbeitung von Bauprojekten, Planung, Bauführung usw. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder mit solchen zusammenarbeiten sowie gleichartige oder verwandte Unternehmen gründen. Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Büttker

Urs, von Olten, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000; Plattner Christoph, von Bretzwil, in Münchenstein, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

18. Dezember 1996

**Ramstein Reisen GmbH**, in Basel, Reisebüro usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 239 vom 8. 12. 1995, S. 6695). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Ramstein Warethip, von Basel und Muttenz, in Füllinsdorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ramstein Martin, von Basel und Muttenz, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

18. Dezember 1996

**Gesellschaft für Arbeit und Wohnen**, in Basel, Verein (SHAB Nr. 184 vom 23. 9. 1996, S. 5753). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Connerth Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Weil am Rhein (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. Dezember 1996

**Haltergemeinschaft Aviatius**, in Basel, Verein (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 1991, S. 4671). Statutenänderung: 1. 3. 1996. Organisation des Vereins neu: Mitgliederversammlung, Vorstand und Rechnungsrevisoren. Vorstand: 5 Mitglieder. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Gisin Erhard, von Malsprach, in Schupfart, Präsident des Vorstands, mit Kollektivunterschrift zu zweien; A. Wengen Hans Rudolf, Dr., von Basel, in Muttenz, Mitglied des Vorstands und Rechnungsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Binkert Ludwig, von Laufenburg, in Aesch BL, Präsident des Vorstands, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied und Sekretär des Vorstands); Sommer Hans, von Sumiswald, in Liestal, Mitglied und Sekretär des Vorstands, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arber Horst, von Gränichen, in Basel, Mitglied des Vorstands und Rechnungsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident des Vorstands); Herli Urs, von Lys, in Wenslingen, Mitglied des Vorstands, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. Dezember 1996

**Kriko Engineering GmbH**, Stegen, Niederlassung Basel/Schweiz, in Basel, elektrotechnische und automatisierungstechnische Anlagen usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 177 vom 14. 9. 1992, S. 4305). mit Hauptsitz in: Stegen (D). Firma neu: **Kriko Engineering GmbH, Merzhausen, Niederlassung Basel/Schweiz**. Hauptsitz neu: Merzhausen (D). Eingetragen im Hauptregister am Hauptsitz neu: 13. 11. 1996. Bemerkungen neu: Änderung des Gesellschaftsvertrags: 6. 11. 1996.

18. Dezember 1996

**Migros Bank**, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 155 vom 13. 8. 1996, S. 4833), mit Hauptsitz in: Zürich (HR Zürich). Bemerkungen neu: Statutenänderung am Hauptsitz.

18. Dezember 1996

**Forrer Peter M., Treuhandpraxis**, in Basel, Paracelsusstrasse 48, 4058 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Treuhandbüros. Die Unterlagen über die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister Basel-Stadt hinterlegt. Eingetragene Personen: Forrer Peter M., von Grabs, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. Dezember 1996

**Silber & Décor Penard Anne-Catherine**, in Basel, Gotthelfstrasse 101, 4054 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit versilberten Gebrauchsgegenständen und Wohnaccessoires. Eingetragene Personen: Penard Anne-Catherine, von Vandoeuvres, in Basel, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

18. Dezember 1996

**Kropf Ventilrevisionen**, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 1989, S. 4622). Firma neu: **Kropf Armaturenservice**. Domizil neu: Bungestrasse 12, 4055 Basel. Zweck neu: Ausführung von Revisionen und Service an Armaturen aller Art im Industriesektor.

18. Dezember 1996

**«Delta Haus» Denis Bernhardt**, in Basel, Kunstverlag usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 209 vom 27. 10. 1993, S. 5630). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. Dezember 1996

**Zemp, Konfektionsbetrieb**, in Basel, Damen-, Herren- und Kinderbekleidung, Einzelfirma (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 1996, S. 7729). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. Dezember 1996

**Casa Donna Lindlar + Baumann**, in Basel, Aeschenvorstadt 56, 4051 Basel, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 7. 1996. Zweck: Handel mit Textilien und kunstgewerblichen Artikeln. Eingetragene Personen: Baumann Markus, von Basel und Waldenburg, in Pfeffingen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Lindlar Christin Ann, britische Staatsangehörige, in Basel, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

18. Dezember 1996

**Downtown Rohr + Co.**, in Basel, Sportgeräte usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 22. 7. 1993, S. 3835). Firma neu: **Downtown – Surfshop Basel, Rohr + Co.** Übernahme Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Surfshop Basel, Rohr + Co.», in Basel.

18. Dezember 1996

**Surfshop Basel, Rohr + Co.**, in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 14. 5. 1991, S. 2063). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven sind auf die Kollektivgesellschaft «Downtown – Surfshop Basel, Rohr + Co.», in Basel, übergegangen. Liquidation beendet. Firma erloschen.

18. Dezember 1996

**Pirelli & C. Luxembourg SA, Luxembourg, Zweigniederlassung Basel (Pirelli & C. Luxembourg SA, Luxembourg, succursale de Bâle) (Pirelli & C. Luxembourg SA, Luxembourg, Basle Branch)**, in Basel, St. Jakobs-Strasse 54, 4052 Basel, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma des Hauptsitzes: Pirelli & C. Luxembourg SA. Rechtsnatur: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Luxembourg (L). Eingetragen im Hauptregister am Hauptsitz: 17. 12. 1993. Zweck: Beteiligung an anderen Gesellschaften oder Unternehmen in Luxembourg sowie im Ausland, direkte oder indirekte Verwaltung anderer Unternehmen und anderer Vermögensteile, Ausführung von aktiven und passiven Finanzoperationen. Grundkapital/Haftung: Fr. 270 000 000, voll liberriert, 270 000 Aktien zu Fr. 1000. Statuten: 26. 11. 1993, 28. 11. 1995 und 4. 4. 1996. Eingetragene Personen: Deschenaux Claude, von Romont FR und Gillingares, in Schrodweiler (L), Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zocchi Luigino, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zanonani Pierluigi, italienischer Staatsangehöriger, in Saronno (Varese, I), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huppert Bernard, französischer Staatsangehöriger, in Reinach BL, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. Dezember 1996

**Frei + Moser Malergeschäft AG**, in Basel, Reinacherstrasse 92, 4053 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13. 12. 1996. Zweck: Betrieb eines Malergeschäfts. Die Gesellschaft kann auch in angrenzenden Bereichen tätig sein, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder mit solchen zusammenarbeiten, ferner gewerbliche Schutzrechte, Grundeigentum und andere Vermögenswerte er-

werben, nutzen und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: Teile des Betriebsinventars und des Warenlagers der Firma «Frei + Moser, Inhaber A. Frei», in Basel, zum Preis von höchstens Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Frei August, von Basel, in Binningen, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Torre Renato, von Pratteln, in Münchenstein, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller Claudia, von Basel, in Metzerlen, mit Kollektivprokura zu zweien; Roland Lienhard, dipl. Bücherexperte, in Therwil, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**Regio Online AG**, in Basel, c/o Multimedia Kommunikationen AG, St. Jakobs-Strasse 92, 4052 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 12. 1996. Zweck: Entwicklung und Betrieb eines Online Dienstes, insbesondere für regionale Zielgruppen im Raume Nordwestschweiz, Südbaden und Elsass. Verteilung von digitalen Informationen und Waren über Netzwerke, Entwicklung von Anwendungskonzepten, Handel mit Hard- und Software sowie technische und kommerzielle Beratung auf diesen Gebieten. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, verwalten und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 4 000 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 4 000 000. Aktien: 4000 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Vorstudien, Unternehmens-, Marketing-, Technik- und Betriebskonzepte gemäss Sacheinlagevertrag vom 11. 12. 1996 zum Preis von Fr. 300 000, wofür 300 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Brugger Rolf, von Rheinfelden, in Rheinfelden, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haban Dieter, Dr. deutscher Staatsangehöriger, in Lonsee (D), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kestenholz Stephan, von Lupsingen, in Lupsingen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schuhmacher Fritz, Dr., von Basel, in Dornach, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gröflin Urs, von Hölstein, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller Hermann, deutscher Staatsangehöriger, in March (D), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fassel Alfred, französischer Staatsangehöriger, in Erstein (F), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schrepp Günter, deutscher Staatsangehöriger, in Reute (D), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Basel, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**West KD Schiffs-Invest AG**, in Basel, Binnenschiffe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 1996, S. 7730). Domizil neu: Aueberg 6, 4051 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Knuppertz Hans-Reiner, deutscher Staatsangehöriger, in Kaarst (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Straubhaar Robert, von Thun, in Riehen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Nachtrag

**Pirelli Produkte AG**, in Basel (SHAB Nr. 252 vom 31. 12. 1996, S. 8092). Domizil neu: c/o Pirelli Société Générale SA, St. Jakobs-Strasse 54, 4002 Basel.

Berichtigung

**Revisuisse Price Waterhouse AG**, in Basel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 252 vom 31. 12. 1996, S. 8092), mit Hauptsitz in: Zürich (HR Zürich). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Donnelly Joan, britische Staatsangehörige, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

19. Dezember 1996

**3 P Zünder AG**, in Lausen, Handel mit Werbeträgern, insbesondere mit Werbezindholzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1989, S. 3473). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schweizer-Walser Heinz, von Hasle bei Burgdorf, in Reinach BL, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dettwiler Peter A., von Riehen, in Riehen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Impusco AG, in Basel, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Bucher-Küchen AG**, in Pratteln, Fabrikation und Installation von sowie Handel mit Einbauküchen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1988, S. 2808). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herzog Leo, von Obersteckholz, in Basel, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Campanula AG**, in Binningen, Besitz und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1986, S. 741). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kung Thomas, von Mühlehorn, in Pfäfers, St. Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Charles Hartmann Aktiengesellschaft (Charles Hartmann Société Anonyme) (Charles Hartmann Company Limited)**, in Pratteln, Fabrikation und Handel in synthetischen Riechstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 14. 12. 1994, S. 6816). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baumann Hans Peter, von Basel und Pratteln, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann Eduard, von Pratteln, in Pratteln, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Treuhänderin H. P. Baumann, in Pratteln, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Flubacher AG Hoch- und Tiefbau**, in Sissach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 2. 12. 1996, S. 7424). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häfelfinger Max, von Gelterkinden, in Gelterkinden, mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**Haight Car SA**, in Pratteln, Kauf und Verkauf von Autos, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 8. 5. 1995, S. 2537). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wartenweiler-Treuhand, in Aesch BL, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roland Lienhard, dipl. Bücherexperte, in Therwil, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Jos. Schneider AG**, in Allschwil, Betrieb eines Garten- und Landschaftsbaugeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 16. 7. 1996, S. 4261). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tillmann-Schneider Ruth, von Niederried BE, in Binningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Dezember 1996

**Lundia AG**, in Pratteln, Verkauf und Fabrikation von Getstelen und ähnlichen Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 25. 3. 1993, S. 1446). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Giesenhaus Siegfried, deutscher Staatsangehöriger, in Verbier (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Dorigo Dario, italienischer Staatsangehöriger, in Ettingen, mit Einzelprokura; Deloitte & Touche AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lukas Kaiser Treuhandbüro, in Luzern, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Mepha AG (Mepha SA) (Mepha Ltd) (Mepha SA)**, in Aesch BL, Vertrieb und Herstellung von Arzneimitteln und chemischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 5. 11. 1996, S. 6771). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hänni Ralph, Dr., von Basel, in Füllinsdorf, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofer Andreas, von Nennigkofen, in Kirchberg BE, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Disch Helmut, von Schiers, in Oberwil BL, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Villiger Thomas, Dr., von Schönenwerd, in Muttenz, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied und Direktor).

19. Dezember 1996

**P. Vergès AG**, in Röschenz, Innenbepflanzungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 23. 9. 1996, S. 5753). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Käser Hans, von Oeschbach, in Röschenz, Delegierter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vergès-Graber Pons Pedro, von Brunnadern, in Röschenz, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Vergès, Pons); Vergès-Borer Pons Reto, von Brunnadern, in Laufen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vergès-Starmans Balthasar, von Brunnadern, in Röschenz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Tayala AG**, in Birsfelden, Import und Export von, Handel mit und Vertrieb von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 1990, S. 4724). Eingetragene Personen neu oder mutierend: KTB-Revisions AG, in Basel, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Thöndel & Metzmeier AG**, in Binningen, Ausführung von Ingenieurarbeiten im Hoch- und Tiefbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 23. 9. 1985, S. 3605). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Goetschy Peter, eidg. dipl. Buchhalter, in Basel, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Trebuco AG**, in Reinach BL, Wirtschafts- und Steuerberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 22. 4. 1992, S. 1782). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kohler Theodor, von Liesberg, in Basel, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Luxair Tours AG**, in Aesch BL, Organisation und Vermittlung von Reisen und Ferien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1991, S. 5462). Firma neu: **Luxair Tours AG in Liq.** Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil einbüß. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 17. 12. 1996 aufgelöst. Die Liquidationsadresse lautet: c/o RST Revisions-, Steuerberatungs- und Treuhand AG, Peter-Merian-Strasse 54, 4052 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Durrer Marcel, von Kerns, in Lausen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: RST Revisions-, Steuerberatungs- und Treuhand AG, in Basel, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten.

19. Dezember 1996

**Megatech-Apparate GmbH**, in Lausen, Handel mit und Verkauf von elektrischen und mechanischen Geräten aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 212 vom 31. 10. 1996, S. 6664). Firma neu: **Megatech-Apparate GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schönenberger Hans, von Nuglar-St. Pantaleon, in Grächen, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 49 000 (bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer).

19. Dezember 1996

**Jos. Schneider AG, Filiale Binningen**, in Binningen, Betrieb eines Garten- und Landschaftsbaugeschäftes, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 136 vom 16. 7. 1996, S. 4261), mit Hauptsitz in Allschwil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tillmann-Schneider Ruth, von Niederried bei Kallnach, in Binningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Dezember 1996

**Vetsch AG, Internationale Transporte (Vetsch SA, Trasporti Internazionali) (Vetsch SA, Transports Internationaux) (Vetsch Ltd, International Transports)**, in Muttenz, Betrieb eines Speditionenunternehmens, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 118 vom 20. 6. 1996, S. 3670), mit Hauptsitz in Buchs SG. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rudolf Martin, von Basel, in Riehen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Taverna Hans, von Kubiis, in Fontanas (Wartau), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hagist Werner, von Basel, in Oberwil BL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Dezember 1996

**Doppler Buchhaltungen**, in Arlesheim, Untertalweg 6, 4144 Arlesheim, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erledigung von Buchhaltungen, Steuerklärungen, Inkassogeschäften; kleinere Rechtsberatungen sowie Liegenschaftsverwaltungen. Eingetragene Personen: Doppler-Schaub Dominique Christine, von Bättwil und Giebenach, in Arlesheim, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**Erne Treuhand**, in Pratteln, Rosenmattstrasse 19, 4133 Pratteln, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen von Buchhaltungen, Buchhaltungsabschlüsse, Revisionen, Beratungen. Eingetragene Personen: Erne Ferdinand, von Olten und Leuggern, in Pratteln, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**Jekler Automobile**, in Muttenz, Tramstrasse 99, 4132 Muttenz, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Automobilen und Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte. Eingetragene Personen: Jekler Nikolaus, von Bärschwil, in Roggenburg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**Text und Grafik Heidi Hidber**, in Reinach BL, Thiersteinerstrasse 20, 4153 Reinach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verfassen von Texten, Erstellen von Grafiken sowie Erbringung weiterer Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Hidber Adelheid, von Mels, in Reinach BL, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**DEVI Impex Edith Devittori Bettinzoli**, bisher in Niederdorf, Import und Export sowie Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 11 vom 17. 1. 1989, S. 198). Sitz neu: Waldenburg. Domizil neu: Klosterweg 8, 4437 Waldenburg. Zweck neu: Import und Export sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Textilien und Lederwaren. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Devittori Bettinzoli Edith, von Cademario, in Waldenburg, Inhaberin, mit Einzelunterschrift (bisher: in Niederdorf); Bettinzoli Gianfranco, italienischer Staatsangehöriger, in Waldenburg, mit Einzelunterschrift (bisher: in Niederdorf).

19. Dezember 1996

**Mario Bartolucci's Casa Blanca Jeansmoden**, in Muttenz, Handel mit Textilien, Einzelfirma (SHAB Nr. 74 vom 18. 4. 1989, S. 1562). Firma neu: **Mario Bartolucci's Casablanca Jeansmoden**. Weitere Geschäfts-

lokale: Hauptstrasse 91, 4132 Muttenz, Mühlemattstrasse 38/46, 4104 Oberwil. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bartolucci Mario, von Bern, in Ramiswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: in Muttenz).

19. Dezember 1996

**Golf Shop Regio Monica Buess**, in Allschwil, Handel mit Golf-Artikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 68 vom 6. 4. 1990, S. 1354). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

19. Dezember 1996

**Leimapharm AG**, in Therwil, Erlenstrasse 29, 4106 Therwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 12. 1996. Zweck: Herstellung, Einkauf, Lagerung, Verkauf, Vertrieb und Vermittlung von pharmazeutischen Produkten, Arztbedarf-Artikeln, Sanitäts-Artikeln, Reform-Artikeln sowie kosmetischen Artikeln an selbstdispensierende Ärzte, Ärztegemeinschaften, Spitäler und Kliniken, Betrieb von Apotheken. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 250 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 250 000. Aktien: 124 Namenaktien zu Fr. 1000 und 1260 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien). Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen brieflich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Ulrich Silvan, von Arth, in Aesch BL, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Buchex Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Bloway GmbH**, in Muttenz, Bahnhofstrasse 60, 4132 Muttenz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17. 12. 1996. Zweck: Entwicklung von Verfahren und Technologie auf dem Gebiet der Biotechnologie, Mikrobiologie und Lifescience, ferner Entwicklung und Konstruktion von Analyse-Geräten und deren Vertrieb weltweit sowie damit verbundene Leistungen wie Consulting, Kundensupport, technischer Service, wie auch Funktion als Hersteller und Distributor für andere internationale Firmen. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Curiger Franz Otto, von Einsiedeln, in Samstagen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000; Pautz Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000.

## Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

19. Dezember 1996

**Bahlsen Management AG**, in Schaffhausen, Vorstadt 40/42, bei Frey & Uhlmann, Rechtsanwälte, 8200 Schaffhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 12. 1996. Zweck: Unternehmensberatung sowie Koordination und Erbringung von Dienstleistungen in diesem Bereich. Aktienkapital: CHF 120 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 120 000. Aktien: 12 000 Inhaberaktien zu CHF 10. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, falls die Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind. Eingetragene Personen: Bahlsen, Hubertus, von Wil SG, in Küssnacht ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift; Bahlsen, Dr. Bettina Claudia, von Wil SG, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Legatix Leysinger AG, in Solothurn, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**HVB Holding AG (HVB Holding SA) (HVB Holding Ltd.)**, in Neunkirch, Grabenstrasse 21, 8213 Neunkirch, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 12. 1996. Zweck: Erwerb und Verwaltung von dauernden Beteiligungen, insbesondere durch die Übernahme von Wertpapieren. Aktienkapital: CHF 200 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 200 000. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1000. Qualifizierter Tatbestand: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung sämtliche 100 Namenaktien der HVB Innova AG, Neunkirch, zu CHF 1000 und sämtliche 100 Namenaktien der Verpackungs AG, Neunkirch, zu CHF 1000 von Henri Haist und Brigitte Haist-Lenherr zum Preis von CHF 200 000, wofür 200 Namenaktien zu CHF 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre können durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern alle Aktionäre bekannt sind. Eingetragene Personen: Haist, Henri, von Gams, in Neunkirch, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Leu Treuhand AG, in Neuhausen am Rheinfall, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**VMS Handels AG**, in Schaffhausen, Schlachthofstrasse 35, 8200 Schaffhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 12. 1996. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere Drahtzäunen und anderen Erzeugnissen aus Stahl und Kunststoffen. Aktienkapital: CHF 100 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre können durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind. Eingetragene Personen: Vogel, Heinz, von Engelberg, in Birmsdorf ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meienberg, Max, von Neuheim, in Steinhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Troxler, Josef, von Willisau, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Amidia AG**, bisher in Neuhausen am Rheinfall, Diamanttechnik, Herstellung von und Handel mit Instrumenten der Mikrochirurgie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30. 3. 1994, S. 1729). Statutenänderung: 29. 11. 1996. Sitz neu: Lohn SH. Domizil neu: Blattenweg 1, 8235 Lohn SH. Aktienkapital neu: CHF 200 000 [bisher: CHF 150 000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 200 000. Aktien neu: 200 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 150 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zehnder, Rudolf, von Köniz, in Rothenburg, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Casanova, Silvio, von Vrin, in Schaffhausen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hofer, Jürg, von Rothrist, in Lohn SH, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**Berufsbildungszentrum SIG Georg Fischer AG**, in Neuhausen am Rheinfall, Durchführung von Lehrlingsausbildung der Firmen SIG Schweizerische Industrie-Gesellschaft und Georg Fischer Rohrleitungssysteme AG sowie möglicherweise weiterer interessierter Firmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 3. 5. 1996, S. 2544). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneebeli, Felix, von Zürich, in Diessenhofen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fink, Daniel Richard, von Zürich, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Basel].

19. Dezember 1996

**SI Consulting Group AG (SI Consulting SA) (SI Consulting Group Ltd.)**, in Schaffhausen, Vermittlung, Abrechnung und Finanzierung von Dienstleistungen sowie Verwertung von Lizenzen und Patenten im Informatikbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 7. 9. 1994, S. 4980). Firma neu: **SI Consulting Group AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom



29. 11. 1996 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Risch, Christian, von Dörflingen, in Schaffhausen, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).

19. Dezember 1996

**Samarin Ignacio Sardans-Nicolodi**, in Neuhausen am Rheinfall 11, Langrietstrasse 6, 8212 Neuhausen am Rheinfall, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Bootservice und -reparaturen. Eingetragene Personen: Sardans-Nicolodi, Ignacio Borrego, spanischer Staatsangehöriger, in Neuhausen am Rheinfall, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**G. Weiss**, in Wilchingen, Autohandel, -reparaturwerkstätte, Einzelfirma (SHAB Nr. 181 vom 6. 8. 1979, S. 2512). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Berichtigung

**EA Elektroarmaturen AG**, in Schaffhausen (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1996, S. 7856). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peter, Ingomar, von Mühleberg, in Barzheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

18. Dezember 1996

**Exposa Verlags GmbH**, in Herisau, Kreuzstrasse 33, 9100 Herisau (eigene Büros). Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 18. 12. 1996. Zweck: Herstellung von eigenen Postkarten sowie Vertrieb von Karten- und Bildmaterialien aller Art. Die Gesellschaft kann Handelsgeschäfte durchführen, Ausstellungen, Reisen und Seminare durchführen, sich an anderen Unternehmen, die gleichartige oder ähnliche Zwecke verfolgen, beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung Stammkapital: Fr. 20 000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Aktiven und Passiven der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Exposa Roger Widmer», in Herisau, gemäss Sacheinlagevertrag vom 9. 12. 1996 mit Übernahmebilanz per 30. 9. 1996, wonach die Aktiven Fr. 90 773.05 und die Passiven Fr. 65 579.40 betragen, zum Preise von Fr. 25 193.65, wovon Fr. 20 000 auf das Stammkapital angerechnet und Fr. 5193.65 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Widmer Roger, von Mosnang, in Herisau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000; Widmer Monika, von Mosnang, in Herisau, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

18. Dezember 1996

**Exposa Roger Widmer**, in Herisau, Handels- und Finanzierungsgesellschaft usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 30 vom 13. 2. 1995, S. 840). Die Aktiven und Passiven sind an die Exposa Verlags GmbH, in Herisau, übergegangen. Firma erloschen.

18. Dezember 1996

**Lanker AG, Speicher**, in Speicher, Fabrikation von Maschinen und Apparaten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 4. 5. 1994, S. 2455). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuelin André, von Freiburg und Tafers, in Speicher, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift); Forrer Oliver, von Wildhaus und St. Gallen, in Teufen AR, mit Kollektivprokura zu zweien.

18. Dezember 1996

**Ernst Engler, Schreinerei**, in Teufen A.R., Schreinerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 190 vom 30. 9. 1993, S. 5122). Die Aktiven und Passiven sind an die Schreinerei Engler, Inh. Christine Wettstein-Engler, in Teufen AR, übergegangen. Firma erloschen.

18. Dezember 1996

**Schreinerei Engler Inh. Christine Wettstein-Engler**, in Teufen A.R., alte Speicherstrasse 203A, 9053 Teufen AR, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betreiben einer Schreinerei, Herstellung von Möbeln, Küchen, Innenausbau, Restauration von Antiquitäten. Bemerkungen: Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Ernst Engler, Schreinerei», in Teufen AR. Eingetragene Personen: Wettstein-Engler Christine, von Stein AR und Remetschwil, in Teufen AR, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

18. Dezember 1996

**Tedix Keller**, in Speicher, Handel und Dienstleistungen mit EDV usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 148 vom 3. 8. 1995, S. 4354). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

## Graubünden – Grisons – Grigioni

23. Dezember 1996

**Naturheilpraxis Peter Meier-Tannek**, in Chur, Betrieb einer Naturheilpraxis, Einzelfirma (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1996, S. 296). Diese Firma wird auf Begehren des Inhabers im Handelsregister gelöscht, da sie nicht eintragungspflichtig ist.

23. Dezember 1996

**Fibu Control Sagl**, in Grono, Via Cantonale, 6537 Grono, società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 18. 12. 1996. Scopo: contabilità generale, riorganizzazioni contabili, amministrazione uffici e in genere, consulenza e attività fiduciaria, consulenza nelle pubbliche relazioni, creazione e vendita di prodotti e simboli pubblicitari, elaborazione di campagne pubblicitarie e di promozioni commerciali, vendita e assistenza con servizio 24 ore su 24 di computer e programmi. Capitale sociale: Fr. 20 000. Capitale sociale liberato: Fr. 20 000. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Pellanda, David Luigi Diego, da Osogna, in Giubiasco, socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da Fr. 10 000; Egger, Manuelle, da Aarwangen, in Quartino, socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da Fr. 10 000.

23. Dezember 1996

**Blue Power SA**, in St. Moritz, immobili, società anonima (FUSC Nr. 83 del 1. 5. 1995, pagina 2380). Persone dimissionarie e firme cancellate: Lucchini, Nicolò, da Montagnola, in Lugano, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: De Lorenzi, Maritza, da Miglieglia, in Miglieglia, membro, con firma individuale.

23. Dezember 1996

**Grisol AG**, in Davos, combustibili ecc. società anonima (FUSC Nr. 201 del 17. 10. 1995, pagina 5711). Statuti modificati: 10. 12. 1996. (Le modifiche statutarie non concernono fatti soggetti a pubblicazione.). Nuove persone iscritte o modificate:

23. Dezember 1996

**Ymella Group SA in fallimento e in liquidazione**, in Roveredo G.R., l'esecuzione di operazioni inerenti cauzioni, fidejussioni e garanzie in genere ecc. società anonima (FUSC Nr. 246 del 18. 12. 1996, pagina 7858). La procedura di liquidazione è chiusa per mancanza di attivo secondo il decreto di sospensione del 19. 11. 1996 del Presidente del Circolo di Roveredo.

30. Dezember 1996

**Chascha d'amalats publica Ramosch/Tschlin**, in Tschlin, 7559 Tschlin, Selbständige Anstalt des öffentlichen Rechts / corporazione indipendente dal dret public. Statutendatum / data dals statuts: 1. 7. 1994. Zweck / mera: Bieten und Vermitteln von Versicherungsschutz für die

Mitglieder nach dem Grundsatz der Gegenseitigkeit gegen die wirtschaftlichen Folgen von Krankheit, Unfall, Mutterschaft, Tod und Invalidität, Unterstützung von Bestrebungen zur Verhütung von Krankheiten und Unfällen sowie von Invalidität und vorzeitigem Tod, Einsatz für eine leistungsfähige und finanziell tragbare Gesundheitsversorgung der Bevölkerung und für die Stärkung der sozialen Kranken- und Unfallversicherung; sie kann sich zu diesem Zweck Organisationen anschliessen, sich an solchen beteiligen, sie unterstützen oder selber solche gründen und weitere Aufgaben übernehmen. / La Chascha d'amalats offra, intermediescha ed asgura protezzion a seiscumembers segund il princip da solidarità vicendaia cunter las consequenzas economicas da malatias, d'accidents, d'invalidità e da la mort. Impli procura ella prestaziun in cas da maternità. Ella sustegna s'forz per plevnir a malatias ed accidants sco eir a l'invalidità e da la mort prematura. Ella as ingascha a favur da la populaziun per ün provedimaint sanitari efficaci, finanzielmaing adequat e güstifichà, e pel rinforzaint d'una sgüranza sociala da malatia e cunter accidants. Per quista mera po ella as colliar cun organizaziuns, as partecipar a talas, las sustgnair, collavurar cun el las e svesa fundar similas. Ella po surtour ulteriuras incumbenzas. Die Mitteilungen verbindlicher Art erfolgen schriftlich an die Mitglieder. / Comunicaziuns impegnativas vegnan fattas a saivar per scrit als cumembers. Diese selbständige Anstalt des öffentlichen Rechts findet ihre Rechtsgrundlage im Gesetz über die obligatorische Krankenversicherung der Gemeinden Ramosch und Tschlin. / Quista corporaziun independenta dal dret public chatta sia basa legala in la ledscha da la Chascha d'amalats obligatoria dals cumüns Ramosch e Tschlin. Eingetragene Personen / personas registradas: Riatsch-Kirchen, Tina, von da Ramosch, in/a Vnà Gde/cumün da Ramosch, Präsidentin/presidenta, mit ... mit Kollektivunterschrift zu zweien / cun suottascripziun collectiva a duos; Mayer, Linard, von da Tschlin, in/a Strada Gde/cumün da Tschlin, Mitglied/commember, mit ... mit Kollektivunterschrift zu zweien / cun suottascripziun collectiva a duos; Riatsch, Jachen, von da Ramosch, in/a Ramosch, Mitglied/commember, mit ... mit Kollektivunterschrift zu zweien / cun suottascripziun collectiva a duos; Janett-Caviezel, Duri, von da Tschlin, in/a Tschlin, Verwalter/administrador, mit ... mit Kollektivunterschrift zu zweien / cun suottascripziun collectiva a duos.

30. Dezember 1996

**Öffentliche Krankenkasse Surses (Cassa da malsangs Surses)**, in Savognin, 7460 Savognin, Selbständige Anstalt des öffentlichen Rechts. Statutendatum: 28. 1. 1993. Zweck: Bieten und Vermitteln von Versicherungsschutz für die Mitglieder nach dem Grundsatz der Gegenseitigkeit gegen die wirtschaftlichen Folgen von Krankheit, Unfall, Mutterschaft, Tod und Invalidität, Unterstützung von Bestrebungen zur Verhütung von Krankheiten und Unfällen sowie von Invalidität und vorzeitigem Tod, Einsatz für eine leistungsfähige und finanziell tragbare Gesundheitsversorgung der Bevölkerung und für die Stärkung der sozialen Kranken- und Unfallversicherung; sie kann sich zu diesem Zweck Organisationen anschliessen, sich an solchen beteiligen, sie unterstützen, mit ihnen zusammenarbeiten oder selber solche gründen sowie weitere Aufgaben übernehmen. Die Mitteilungen an die Mitglieder erfolgen in rechtsverbindlicher Weise schriftlich. Diese selbständige Anstalt des öffentlichen Rechts findet ihre Rechtsgrundlage im Gesetz über die obligatorische Krankenversicherung des Kreises Surses vom 15. 12. 1965. Eingetragene Personen: Cotti-Elmer, Gila, von Tinzino, in Tinzino, Präsident, mit Einzelunterschrift; Cola-Laim, Gion, von Cunter, in Riom-Parsonz, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

## Thurgau – Thurgovie – Turgovia

18. Dezember 1996

**Membrag AG**, in Romanshorn, Handel mit Bauteilen für den allgemeinen Maschinen- und Apparatebau usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 8. 5. 1990, S. 1819). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfister Ernst, von Uetendorf, in Romanshorn, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Verwaltungsrat, mit Einzelunterschrift); Würth Franz J., von Steinhag SG, in St. Niklausen LU, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Magagna Silvio A., von Zürich, in Altdorf UR, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hunkeler Walter, von Luzern, in Herrliberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pfeiffer Kurt, von Zürich und Beggingen SH, in Affoltern am Albis, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ortig, Organisations-, Revisions- und Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

18. Dezember 1996

**Wüthrich Bauunternehmung AG**, in Wängi, Betrieb einer Hoch- und Tiefbauunternehmung (SHAB Nr. 73 vom 13. 4. 1995, S. 2055). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frei Max, von Buchs LU, in Bischofszell, Prokurist, mit Kollektivprokura zu zweien; Schwiter Viktor, von Näfels, in Ettenhausen, Prokurist, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bruggmann Paul, von Lütiburg, in Münchwil, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Prokurist, mit Kollektivprokura zu zweien); Ebnöther Evelyn, von Schübelbach SZ, in Aadorf, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien.

18. Dezember 1996

**Hugo Caligara**, in Amriswil, Gipsergeschäft, Einzelfirma (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1973, S. 2415). Domizil neu: Neumühlestrasse 43, 8580 Amriswil.

18. Dezember 1996

**Eucotech AG**, in Ermatingen, Handel mit Waren aller Art, insbesondere Hard- und Softwareprodukte usw. (SHAB Nr. 232 vom 7. 10. 1987, S. 3937). Statutenänderung: 17. 12. 1996. Zweck neu: Ausführung von Immobilien- und Treuhandgeschäften aller Art. Mitteilung an die Aktionäre neu: Eingeschriebene Briefe (Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zum Eintrag gehörend). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Klinghoffer Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Ermatingen, ohne eingetragene Funktion, mit Einzelunterschrift (bisher: Prokurist, mit Einzelprokura); Klinghoffer-Erdwein, deutsche Staatsangehörige, in Ermatingen, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Total Unterhalts- & Liegenschaftenservice GmbH**, in Frasnacht, Amriswilstrasse 31, 9320 Frasnacht, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 12. 1996. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Bereich Hauswartungen und Reinigungsarbeiten sowie Unterhalt von Grünanlagen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann ferner Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung Stammkapital: Fr. 20 000. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von Dora (genannt Doris) Tobler, in Frasnacht, und von Peter Allenspach, in Bronschhofen, Werkzeuge, Einrichtungen und Fahrzeuge zum Preis von Fr. 5000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Tobler Dora, genannt Doris, von Lutzenberg AR, in Frasnacht, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Allenspach Peter, von Hauptwil-Gottshaus TG und Muolen SG, in Bronschhofen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.

19. Dezember 1996

**Munz + Zimmermann AG**, in Kradolf-Schönenberg, Planung und Ausführung im Bereich des Bedachungs- und Gerüstbaus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 15. 5. 1996, S. 2218). Statutenänderung: 7. 11. 1996. Firma neu: **P. Munz AG**. Zweck neu: Betrieb einer Spenglerei, einer Sanitär- sowie einer Dachdeckerunternehmung. Die Gesellschaft kann alle der Verwirklichung ihres Zweckes förderlichen kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben, überbauen und veräussern sowie Kapitalanlagen aller Art halten und verwalten. (Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zum Eintrag gehörend.)

19. Dezember 1996

**Thur Metall AG**, in Wäldi, Herstellung und Vertrieb von Metallwaren für Betriebseinrichtungen und Büromöbel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1995, S. 4465). Bemerkungen neu: Bei der Kapitalherabsetzung vom 16. 12. 1996 werden 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000 vernichtet. Gleichzeitig werden 500 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000 ausgegeben.

19. Dezember 1996

**Heyer Automobile**, in Frauenfeld, Zürcherstrasse 373, 8500 Frauenfeld, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Neu- und Occasionsfahrzeugen aller Art. Eingetragene Personen: Heyer René, von Biel-Benken BL, in Kreuzlingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**Dillier Golfpromotion**, in Münsterlingen, Alte Landstrasse 19, 8596 Scherzingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Organisation von Golfturnieren, Messen, Herausgabe von Fachpublikationen. Eingetragene Personen: Dillier Urs, von Sarnen, Kerns und Luzern, in Scherzingen (Münsterlingen), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**Ernst Reinhard Transporte**, in Pfyn TG, Steckbornstrasse 15, 0505 Pfyn, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kipper-Transporte. Eingetragene Personen: Reinhard Ernst, von Röttenbach, in Pfyn, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Rinaldi Anita, von Röttenbach und Brusio, in Pfyn, mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**Margrit und Hanspeter Glauser Restaurant Schwert**, in Steckborn, Restaurant Schwert, Seestrasse 87, 8266 Steckborn, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1997. Zweck: Betrieb des Restaurants Schwert. Eingetragene Personen: Glauser Hanspeter, von Worb, in Steckborn, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Glauser Margrit, von Worb und Köniz, in Steckborn, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

19. Dezember 1996

**Lüthi Verpackungsanlagen AG**, in Frauenfeld (SHAB Nr. 110 vom 11. 6. 1992, S. 2690). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lüthi Peter, von Lindau, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (Selbstlöschung nach Art. 25a HRegV).

19. Dezember 1996

**Pro Office Satellite AG**, in Wäldi, Entwicklung und Vermittlung von und Handel mit Bauelementen für Büro usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1995, S. 4465). Firma neu: **Pro Office Satellite AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 16. 12. 1996 aufgelöst. Die Liquidationsadresse lautet: c/o Thur Metall AG, Hauptstrasse, 8563 Engwilen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wilhelmus Hubertus Maria Schrijnemackers, Präsident, ohne Unterschrift (bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift); Dr. Peter Bernhard Lindt, Mitglied, ohne Unterschrift (bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Walter Steger, Mitglied, ohne Unterschrift (bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Thur Metall AG, Liquidatorin.

19. Dezember 1996

**IP Handels AG**, in Sirnach, Handel mit Rolladenbestandteilen (SHAB Nr. 74 vom 19. 4. 1993, S. 1861). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lamberti Franco, italienischer Staatsangehöriger, in Tobel, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Buswil TG, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien); Seitz Karl, von Berneck, in Gonten, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift). Controlla Revisions AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

19. Dezember 1996

**Bolzschweiss-Technik von Däniken**, in Salenstein, Beratung, Handel, Verkauf von Bolzschweiss-technik, usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 34 vom 18. 2. 1993, S. 832). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

19. Dezember 1996

**Arches Architektur und EDV Support AG**, bisher in Lichtensteig (SHAB Nr. 207 vom 24. 10. 1996, S. 6492). Statutenänderung: 1. 11. 1996. Sitz neu: Mammern. Domizil neu: Huebakerstrasse 23, 8265 Mammern. Zweck: Architekturleitung, EDV-Support, Erstellung, Kauf, Verkauf, Umbau und Renovierungen von Immobilien, ferner Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, veräussern und vermitteln sowie Bauvorhaben jeglicher Art übernehmen und ausführen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eberle Peter, von Häggenschwil, in Buhwil (Kradolf-Schönenberg), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Screti von Zavorzi Daniel, von Schaffhausen, in Mammern, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Giesswein Heinz, von Chur, in Landschlacht (Münsterlingen), Revisionsstelle (wie bisher).

19. Dezember 1996

**Konrad Roth AG, Kesswil**, in Kesswil, Anpflanzung von und Handel mit Obstbäumen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1995, S. 284). Statutenänderung: 12. 12. 1996. Firma neu: **Konrad Roth AG**. Zweck neu: Produktion von und Handel mit Pflanzen und Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben, verwalten und veräussern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sachübernahme bei der Gründung vom 25. März 1981 ist aus den Statuten gestrichen worden). Mitteilungen an die Aktionäre neu: eingeschriebene Briefe. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. (Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zum Eintrag gehörend). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zulauf Hermann, Dr., von und in Schinznach-Dorf, Präsident, mit Einzelunterschrift; Roth Konrad, von und in Kesswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schefer Hans Ulrich, von Speicher, in Dözwil, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Prokurist, mit Einzelprokura); Schefer Walter, von und in Speicher, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Nachtrag

**Genossenschaft Eisenwerk Frauenfeld**, in Frauenfeld, Erwerb und Erhaltung der Liegenschaft der Eisenwerk Frauenfeld AG usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 244 vom 16. 12. 1996, S. 7777). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zeiter Nicole, von Biel BE, in Frauenfeld, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

## Ticino - Tessin - Tessin

## Ufficio di Biasca

18 dicembre 1996

**Transnord Trasporti e Scavi SA**, in Biasca, l'esercizio di un'impresa di trasporti di ogni genere in proprio e per conto di terzi, nonché l'esecuzione di cavi in genere e di scavi in roccia mediante brillamento in particolare (FUSC del 30. 4. 1969, n. 83, p. 2459). Statuti modificati il: 13. 12. 1996. Nuovo capitale azionario: fr. 100 000 (finora fr. 50 000). Nuovo capitale azionario liberato: fr. 100 000. Nuove azioni: 100 azioni al portatore da 1000 cadauna (finora 50 azioni al portatore da fr. 1000). Sergio Bibba non è più amministratore unico e il suo diritto di firma è estinto. Nicola Zani, da Semione in Biasca, è nominato amministratore unico con diritto di firma individuale.

## Ufficio di Faido

18 dicembre 1996

**Fausto Guglielmetti**, in Airola. Negozio di commestibili, frutta e verdura (FUSC del 22. 12. 1969, n. 299, p. 2933). Questa ditta è radiata per cessazione dell'attività.

18 dicembre 1996

**Gianmario Guglielmetti**, in Airola. Titolare di tale ditta individuale è Gianmario Guglielmetti, da Russo in Airola. Scopo: negozio di commestibili, frutta e verdura.

18 dicembre 1996

**Orelli & Vabanesi Sinc**, in Bedretto. La gestione del «Ristorante All'Acqua» (FUSC dell'11. 9. 1995, n. 115, p. 5048). La socia Monica Orelli non farà più parte della società dal 31. 12. 1996, questa è cancellata. La socia Fernanda Vabanesi, da Bedretto in Airola, continua l'attività come ditta individuale ai sensi dell'art. 579 CO, con la ditta **Vabanesi Fernanda**, in Bedretto, 6781 All'Acqua. Scopo: esercizio di un'attività indipendente sotto l'insegna «Ristorante Luogo Pio».

18 dicembre 1996

**E. Guscio Trasporti SA**, in Quinto. Nuova iscrizione. Data statuti: 13. 12. 1996. Scopo: autotrasporti in genere, gite in comitiva, scavi meccanici, garage, commercio di inerti, servizi callenave e insabbiamenti, gestione di un'officina meccanica. La società può partecipare ad altre società aventi scopo analogo. Capitale azionario: fr. 100 000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC e FUCT. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Consiglio di amministrazione: da 1 a 5 membri, attualmente da: Marco Guscio, da ed in Quinto, amministratore unico con firma individuale. Recapito: uffici propri, 6775 Ambri. Revisore: Aminra SA, Biasca.

## Ufficio di Lugano

17 dicembre 1996

**Altech Computers SA**, in Lugano, contrada di Sassello 2, c/o Servizi Segreteria SA, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 16. 12. 1996. Scopo: l'acquisto e la vendita di Hardware e Software, di apparecchiature elettroniche ed elettriche; il commercio di transito con la medesima merce; l'intermediazione e l'esecuzione di affari di import-export. Può assumere partecipazioni di imprese. Capitale azionario: CHF 100 000. Capitale azionario liberato: CHF 50 000. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1000. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazione: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Persone iscritte: Volpe, Mariangela, da Agno, in Agno, amministratrice unica, con firma individuale; Goriup, Darko, cittadino sloveno, in Ljubljana (SL), con procura individuale; Jesih, Marjan, cittadino sloveno, in Radomlje (SL), con procura individuale; Intercom Revisions AG, in Hergiswil NW, ufficio di revisione.

17 dicembre 1996

**Beconsult SA**, in Lugano, via Nassa 36/38, c/o Studio Legale, Galfetti-Fontana-Ferrari, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 16. 12. 1996. Scopo: l'amministrazione di beni mobiliari, in particolare l'acquisto, la vendita di qualunque bene patrimoniale; la gestione finanziaria di capitali sui mercati, di portafogli titoli; l'esecuzione di qualunque operazione finanziaria compresa quelle con azioni, obbligazioni, derivati, opzioni, cambi, parti di fondi di investimento; la gestione patrimoniale; la consulenza nel settore finanziario, patrimoniale e fiscale; la partecipazione in società ed imprese. Capitale azionario: CHF 150 000. Capitale azionario liberato: CHF 150 000. Azioni: 150 azioni al portatore da CHF 1000. Organe di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Betti, Carlo, da Davesco-Soragno, in Davesco-Soragno, amministratore unico, con firma individuale; Locmar SA, in Morbio Inferiore, ufficio di revisione.

17 dicembre 1996

**Emporium Antonoli Abbigliamento di Lugano SA**, in Lugano, riva Caccia 1c, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 16. 12. 1996. Scopo: la compravendita, il commercio e ogni attività inerente il campo dell'abbigliamento e della moda. Capitale azionario: CHF 100 000. Capitale azionario liberato: CHF 100 000. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1000. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Persone iscritte: Antonoli-Tencalla, Susanna, da Bissonne, in Lugano, amministratrice unica, con firma individuale; Ufficio fiduciario e commerciale A. Ferrata, in Lugano, ufficio di revisione.

17 dicembre 1996

**Abbaco Fiduciaria SA**, in Lugano, amministrazione di società mobiliari e immobili, società anonima (FUSC del 7. 8. 1991, n. 150, p. 3428). Nuovo recapito: via Ronchetto 5, 6900 Lugano. Nuove persone iscritte o modificate: Sciarini-Mian Elida, a Lavertezzo, in Motognola, presidente, con firma individuale [finora: Sciarini, Elida, in Vira (Gambarogno)].

17 dicembre 1996

**Benetton Cosmetic Holding SA**, in Lugano, partecipazione società operanti nel settore dei cosmetici, società anonima (FUSC del 20. 12. 1995, n. 247, p. 6924). Statuti modificati: 13. 12. 1996. Nuovo capitale azionario: CHF 8 050 000 [finora: CHF 1 600 000]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 8 050 000. Azioni: 8050 azioni al portatore da CHF 1000 [finora: 1600 azioni al portatore da CHF 1000].

17 dicembre 1996

**Burger & Jacobi management SA in liquidazione**, in Lugano, pianoforti e altri strumenti musicali, società anonima (FUSC del 4. 8. 1995, n. 149, p. 4384). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso fiscale federale e cantonale.

17 dicembre 1996

**Cantrade Banca Privata Lugano SA**, in Lugano, l'esercizio di una banca, società anonima (FUSC del 14. 11. 1996, n. 221, p. 7012). Nuove persone iscritte o modificate: Bernasconi, Giorgio, da Chiasso, in Cadro, vice-direttore, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due].

17 dicembre 1996

**Enico SA Holding**, in Lugano, partecipazione finanziaria ad altre società, società anonima (FUSC del 22. 2. 1996, n. 37, p. 1049). Statuti modificati: 13. 12. 1996. Statuto adattato al nuovo diritto azionario.

17 dicembre 1996

**Have Neos Dental Dr. H. von Weissenfluh SA**, in Bioggio, ramo dentario, società anonima (FUSC del 10. 11. 1995, n. 219, p. 6179). Statuti modificati: 13. 12. 1996. Nuovo capitale azionario: CHF 1 000 000 [finora: CHF 500 000]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 1 000 000. Azioni: 1000 azioni al portatore da CHF 1000 [finora: 500 azioni al portatore da CHF 1000]. Nuovi conferimenti in natura e assunzione di beni: Compensazione crediti: CHF 500 000. Statuto adattato al nuovo diritto azionario.

17 dicembre 1996

**Immoarco SA in liquidazione**, in Lugano, immobili, società anonima (FUSC dell'11. 12. 1995, n. 240, p. 6730). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso fiscale federale e cantonale.

17 dicembre 1996

**Kamfarma SA**, in Manno, prodotti farmaceutici, società anonima (FUSC del 14. 9. 1995, n. 178, p. 5122). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ghazzaoui, Amine, da Sorengo, in Breganzona, membro, con firma collettiva a due con il presidente o con il delegato.

17 dicembre 1996

**Lugafid SA**, in Massagno, finanziamenti ipotecari, industriali e commerciali, società anonima (FUSC del 8. 2. 1995, n. 27, p. 753). Statuti modificati: 13. 12. 1996. Nuovo capitale azionario: CHF 100 000 [finora: CHF 50 000]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 100 000. Azioni: 200 azioni al portatore da CHF 500 [finora: 50 al portatore da fr. 1000]. Statuto adattato al nuovo diritto azionario. Nuove persone iscritte o modificate: Zumstien Treuhand- & Revisions AG, in Zurigo, ufficio di revisione.

17 dicembre 1996

**Nuova Inseme SA**, in Manno, prodotti farmaceutici, società anonima (FUSC del 14. 9. 1995, n. 178, p. 5122). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ghazzaoui, Amine, da Sorengo, in Breganzona, membro, con firma collettiva a due con il presidente o con il delegato.

17 dicembre 1996

**Phiniaz SA**, in Lugano, commercio di preziosi e metalli preziosi, società anonima (FUSC del 10. 1. 1994, n. 6, p. 161). Nuovo recapito: via Besso 23, 6900 Lugano.

17 dicembre 1996

**Pianura SA in liquidazione**, in Lugano, acquisto, vendita e amministrazione di beni immobili, società anonima (FUSC del 1. 12. 1995, n. 234, p. 6563). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso fiscale federale e cantonale.

17 dicembre 1996

**Rivopharm SA**, in Manno, prodotti farmaceutici, società anonima (FUSC del 28. 11. 1996, n. 232, p. 7347). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ghazzaoui, Amine, da Sorengo, in Breganzona, membro, con firma collettiva a due con il presidente o il delegato.

17 dicembre 1996

**Sofoarm SA**, finora in Agno, fornitura e posa soffitti ribassati di pareti divisorie prefabbricate, società anonima (FUSC del 5. 12. 1995, n. 236, p. 6629). Statuti modificati: 3. 12. 1996. 16. 1996. Nuova sede: Manno. Nuovo recapito: via Cantonale, Stabile Violino, 6928 Manno.

17 dicembre 1996

**Samei SA**, finora in Roveredo GR, materiali elettrici, società anonima (FUSC del 1. 5. 1996, n. 84, p. 2489). Statuti originari: 26. 11. 1962. Statuti modificati: 13. 12. 1996. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: via Trevano 7, 6900 Lugano. Scopo: il commercio di materiali elettrici e industriali, l'acquisto, la vendita, l'importazione e l'esportazione di tali materiali, la progettazione e la partecipazione in altre aziende del ramo; la società potrà inoltre esercitare ogni altra attività direttamente o indirettamente connessa con questo scopo. Capitale azionario: CHF 60 000. Capitale azionario liberato: CHF 60 000. Azioni: 60 azioni al portatore da CHF 1000. Organo di pubblicazione: FUSC. Nuove comunicazioni: le comunicazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Statuto adattato al nuovo diritto azionario. Nuove persone iscritte o modificate: Lina Interfiduciaria SA, in Lugano, ufficio di revisione [come finora]; Stolz, Giovanni, da Oberuzwil, in Muraltio, amministratore unico, con firma individuale [finora: membro].

17 dicembre 1996

**Aquinum SA**, in Lugano, rappresentanza di società, società anonima (FUSC del 3. 12. 1996, n. 235, p. 7468). Nuova ragione sociale: **Aquinum SA in liquidazione**. Nuovo recapito: via S. Balestra 7, c/o Staff SA, 6900 Lugano. In scioglimento: 13. 12. 1996. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ghetti, Luca, cittadino italiano, in Encamp (Andorra), amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Laczkó, Dott. Gabor, da Weinfelden, in Origgio, liquidatore, con firma individuale.

17 dicembre 1996

**Texspan SA, Lussemburgo, succursale di Manno**, in Manno, strada Cantonale 23c, 6928 Manno, succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: Texspan SA. Natura giuridica: società anonima. Sede principale: Lussemburgo. Data degli statuti/della costituzione: 13. 11. 1996. Iscrizione nel RC della sede principale: 26. 11. 1996 Sezione B n. 56 906. Scopo: partecipazione e commercializzazione nel settore meccanico, tessile e chimico; in particolare la commercializzazione di prodotti di base per la fabbricazione di collant. Capitale sociale/responsabilità: capitale autorizzato: LUF 10 000 000. Capitale emesso e liberato: LUF 2 500 000. Pubblicazioni: in forma legale. Organizzazione: consiglio d'amministrazione di almeno 3 membri. Persone iscritte: Beernaerts, Bruno, cittadino belga, in Fauvillers (B), amministratore; De Marco, David, cittadino italiano, in Ettelbruck (L), amministratore; Bauler, Frank, cittadino lussemburghese, in Ettelbruck (L), amministratore; Elia, Maurizio, da Breno, in Agno, rappresentante della succursale, con firma individuale.

17 dicembre 1996

**Daniele Magnoni**, in Massagno, via Selva 4, 6900 Massagno, ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: fiorista. Persone iscritte: Magnoni, Daniele, da Viganello, in Canobbio, titolare, con firma individuale.

17 dicembre 1996

**Gesca Trade Import-Export di Cavagna Marco**, in Paradiso, via General Guisan 6, 6900 Paradiso, ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: importazione e esportazione di materie prime all'estero. Persone iscritte: Cavagna, Marco, da Minusio, in Paradiso, titolare, con firma individuale.

17 dicembre 1996

**Tlocca Mario**, in Pregassona, consulenza assicurativa, ditta individuale (FUSC del 22. 7. 1996, n. 140, p. 4390). La ditta è cancellata per cessazione di attività.

Rettifiche

**Società di Banca Svizzera**, in Lugano, la gestione di una banca, succursale (FUSC del 16. 12. 1996, n. 244, p. 7777), con sede principale a: Aeschenvorstadt 1, 4051 Basilea. Iscrizione esatta: Ghezzi, Michele, da Lamone, in Lugano con firma collettiva a due (finora: in Davesco-Soragno).

**Bistefani SA**, in Bioggio (FUSC del 30. 12. 1996, n. 251, p. 8050). Gaggini, Fabio, da Gentilino, in Lugano, membro (e non presidente), con firma collettiva a due [finora: in Massagno].

**Cyga SA**, in Barbengo (FUSC del 30. 12. 1996, n. 251, p. 8049). Ragione sociale esatta: **Cyga Car SA**. Sede esatta: Barbengo. Scopo esatto: l'acquisto, la vendita, il noleggio, la riparazione ed il commercio di autoveicoli e macchinari nonché di ogni altro articolo (e non articoli) e accessorio del settore; ... etc.

## Ufficio di Mendrisio

18 dicembre 1996

**Panaraba Trading SA**, in Chiasso, corso San Gottardo 54a, 6830 Chiasso, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 17. 12. 1996. Scopo: l'acquisto, la vendita ed il commercio all'ingrosso ed al dettaglio di merci in genere; l'assunzione di rappresentanze, la consulenza e l'assistenza tecnica nel campo imprenditoriale. La partecipazione ad imprese aventi scopo analogo o consimile, nonché l'effettuazione di operazioni finanziarie e fiduciarie all'estero. Capitale azionario: CHF 100 000. Capitale azionario liberato: CHF 100 000. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1000. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni agli azionisti avverranno mediante avviso personale. Persone iscritte: Maeder, Isabella, da Tremona e Basilea, in Vacallo, amministratrice unica, con firma individuale; G & A Fid SA, in Chiasso, ufficio di revisione.

18 dicembre 1996

**Plastedil Prodotti SA**, in Chiasso, c/o Plastedil SA, corso San Gottardo 8a, 6830 Chiasso, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 17. 12. 1996. Scopo: la produzione e commercializzazione di prodotti per l'edilizia in genere; in particolare di prodotti secondo tecnologia Plastedil SA. Capitale azionario: CHF 250 000. Capitale azionario liberato: CHF 250 000. Azioni: 250 azioni al portatore da CHF 1000. Conferimenti in natura e assunzione di beni: la società si propone di assumere dalla spettabile Plastedil SA di Chiasso due macchine industriali per il prezzo di fr. 205 000. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Bullani, Renato, da Lignornetto, in Balerna, amministratore unico, con firma individuale; Fideconsul Società di Revisione SA, in Chiasso, ufficio di revisione.

18 dicembre 1996

**Novodent SA**, in Chiasso, la gestione di un laboratorio odontotecnico, nonché l'effettuazione di ogni altra attività commerciale, società anonima (FUSC del 13. 12. 1994, n. 242, p. 6793). Statuti modificati: 16. 12. 1996. Nuova ragione sociale: **Arsline SA**. Nuovo scopo: la ricerca, lo sviluppo, la produzione e la commercializzazione di prodotti e beni di consumo; l'assunzione di rappresentanze, la partecipazione ad altre imprese aventi scopo analogo o consimile, nonché l'effettuazione di operazioni finanziarie e commerciali necessario o utili per il conseguimento dello scopo sociale. Gli statuti sono pure stati modificati su altri punti non soggetti a pubblicazione, nuovo diritto. Persone dimissionarie e firme cancellate: Pagani, Roberto, da Lignornetto, in Balerna, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Turri, Dott. Achille, da Chiasso, in Morbio Inferiore, amministratore unico, con firma individuale.

18 dicembre 1996

**Metallex Holding**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere, con particolare riferimento a società industriali, società anonima (FUSC del 25. 1. 1994, n. 17, p. 488). Nuove persone iscritte o modificate: Morandi, Sergio, da Casima, in Vacallo, amministratore delegato, con firma collettiva a due [finora: in Genestrierio].

18 dicembre 1996

**Pagani Trasporti SA**, in Balerna, la gestione di una casa di spedizioni, società anonima (FUSC del 9. 2. 1996, n. 28, p. 802). Persone dimissionarie e firme cancellate: Interfida, in Chiasso, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Maja Consulting SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

18 dicembre 1996

**Romefor SA**, in Capolago, l'importazione e l'esportazione di articoli e macchine di ogni genere, società anonima (FUSC del 18. 9. 1996, n. 181, p. 5661). Persone dimissionarie e firme cancellate: Repa di Giampaolo Henauer, in Chiasso, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Anghileri-Teoldi, Cristina, da Besazio, in Riva San Vitale, ufficio di revisione.

18 dicembre 1996

**BSI - Banca della Svizzera Italiana (BSI - Bank der italienischen Schweiz) (BSI - Banque de la Suisse Italienne)**, in Chiasso, l'esercizio di qualunque genere di affari e l'assunzione di operazioni che entrano nell'attività di una banca, in Svizzera ed all'estero, succursale (FUSC del 9. 8. 1996, n. 153, p. 4763), con sede principale a Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Valsangiaco, Corrado, da Castel San Pietro, in Pregassona, con firma collettiva a due; Maggi, Luigi, da Bruzella, in Bruzella, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Scacchi, Mauro, da Arzo, in Mendrisio, con firma collettiva a due; Fontana, Emilio, da Mendrisio, in Mendrisio, con procura collettiva a due; Traletti, Antonio, da Colderio, in Colderio, con procura collettiva a due; Soldati, Sergio, da Colderio, in Chiasso, con procura collettiva a due.

## Vaud - Waadt - Vaud

## Bureau d'Aigle

18 décembre 1996

**Cave de Beauvoir S.A.**, à Aigle, opérations immobilières et commerciales (FOSC du 23. 7. 1996, p. 4419). Statuts modifiés le 27 novembre 1996. Nouveau but: commerce des vins sous quelque forme que ce soit ainsi qu'achat, administration et vente de participations de tous genres, particulièrement dans la branche des vins et de l'alimentation; exploitation de domaines agricoles ou viticoles. Les 300 actions au porteur de fr. 1000 formant l'entier du capital sont converties en 300 actions nominatives de fr. 1000, avec restriction quant à la transmissibilité. Les statuts ont en outre été modifiés sur d'autres points non soumis à publication. Gérard Stalder n'est plus président; sa signature est radiée. Nouveau administrateur avec signature collective à deux: Jean-Claude Vaucher, de Fleurier, à Aubonne, président.

18 décembre 1996

**Georges Junod et Cie S.A.**, à Aigle, exploitation de domaines viticoles (FOSC du 17. 5. 1996, p. 2852). Statuts modifiés le 27 novembre 1996. Nouveau but: commerce des vins sous quelque forme que ce soit ainsi qu'achat, administration et vente de participations de tous genres, particulièrement dans la branche des vins et de l'alimentation; exploitation de domaines agricoles ou viticoles. Les 200 actions au porteur de fr. 1000 formant l'entier du capital sont converties en 200 actions nominatives de fr. 1000, avec restriction quant à la transmissibilité. Publications: FOSC. Les statuts ont en outre été modifiés sur d'autres points non soumis à publication. Jean-Claude Vaucher n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Pierre Künzle, de Waldkirch, à St-Légier-La Chésaz, président, et Jean-Pierre Belotti, de Roche, à La Tour-de-Peilz.

18 décembre 1996

**Grand Vignoble de Ver-Pierraz, Yvorne**, à Yvorne, société anonyme, viticulture (FOSC du 17. 5. 1996, p. 2852). Statuts modifiés le 27 novembre 1996. Nouveau but: commerce des vins sous quelque forme que ce soit ainsi qu'achat, administration et vente de participations de tous genres, particulièrement dans la branche des vins et de l'alimentation; exploitation de domaines agricoles ou viticoles. Les 150 actions au porteur formant l'entier du capital sont converties en 150 actions nominatives de fr. 1000, avec restriction de transmissibilité. Les statuts ont en outre été modifiés sur d'autres points non soumis à publication. Jean-Claude Vaucher et Jean-Pierre Pollicino ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Pierre Künzle, de Waldkirch, à St-Légier-La Chésaz, président; Paul Baumann, de Langnau am Albis ZH, à Corsier-sur-Vevy, secrétaire, et Jean-Pierre Belotti, de RocheVD, à La Tour-de-Peilz.



18 décembre 1996

**Etude faisabilité Pic-Chaussey SA**, à O r m o n t - D e s s o u s, construction, exploitation de remontées mécaniques (FOSC du 27. 10. 1993, p. 5633). Statuts modifiés le 13 décembre 1996. Le capital de fr. 100 000, libéré jusqu'ici à concurrence de fr. 52 000, est maintenant entièrement libéré. Capital entièrement libéré: fr. 100 000 divisé en 160 actions nominatives de fr. 500, avec restriction de transmissibilité, et 40 actions au porteur de fr. 500. Les statuts ont en outre été modifiés sur d'autres points non soumis à pulication. Michel Mermoud (inscrit) est nommé vice-président et signe désormais collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Freddy Oguey, président, et Edgar Pittet, tous deux de et à Ormont-Dessous.

#### Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

16 décembre 1996

**Stephan Grand**, à C h â t e a u - d ' O e x. Titulaire: Stephan Grand, de Leuk VS, à Château-d'Oex. Exploitation du Buffet de la Gare.

16 décembre 1996

**Atta-Norm S.A.**, à C h â t e a u - d ' O e x (FOSC du 27. 6. 1995, p. 3557). Maurice Gétaz n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Antonio Barcherini, de et à Lausanne, est nommé administrateur avec signature collective à deux avec le président. André Delley, fiduciaire Compta-Service à Crissier n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: GS Fiduciaire S.A., à Renens.

#### Bureau de Cossonay

18 décembre 1996

**T. Furrer, Marketing and Support**, à C o s s o n a y, vente d'équipements médicaux et formation de vente (FOSC du 8. 1. 1993, p. 87). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

#### Bureau de Morges

18 décembre 1996

**JPL Conseils & Distribution S. à r. l.**, à R o m a n e l - s u r - M o r g e s, chemin des Vignes, chez Jean-Pierre Planas. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 16 décembre 1996. But: conseil en entreprises, notamment le secteur informatique, achat et vente de matériel informatique, de logiciels et la maintenance d'ordinateurs. Reprise de biens envisagée: la société envisage de reprendre de Jean-Pierre Planas, divers biens mobiliers, pour le prix maximum de fr. 50 000. Capital: fr. 20 000. Associés: Jean-Pierre Planas, gérant avec signature individuelle, pour une part de fr. 19 000 et Catherine Planas, pour une part de fr. 1000, les deux de Neuchâtel, à Romanel-sur-Morges. Publications: FOSC.

18 décembre 1996

**Tip & Top Pressing Service S.A.**, à E c h a n d e n s, chemin de la Chocolatière 25. Nouvelle société anonyme. Statuts: 13 décembre 1996. But: toutes activités dans les domaines du pressing, de la blanchisserie et du nettoyage, privé, professionnel et industriel, ainsi que toutes activités financières, commerciales et de services y relatives. Reprise de biens envisagée: la société pourrait reprendre le stock de pièces détachées de Tip-Top Pressing Service-Huber Christian, à Echandens, pour le prix maximum de fr. 120 000. Apports: Katia Golay et Christian Huber font apport à la société de deux machines de nettoyage chimique Renzacci, une chaudière Ghidini, une table à repasser Ghidini, une installation de repassage Ghidini, un véhicule utilitaire de marque Ford courrier, un véhicule utilitaire de marque Mercedes 310 D, un ordinateur DG DPL 5000, un photocopieur Minolta EPS 400, un moniteur couleur 17" Compaq, du mobilier de bureau, pour une valeur de fr. 100 099, accepté pour fr. 100 000. En contrepartie de cet apport Katia Golay reçoit 10 actions nominatives de fr. 1000, Jean Huber reçoit une action nominative de fr. 1000 et Christian Huber reçoit 39 actions nominatives de fr. 1000 et 50 actions au porteur de fr. 1000. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, avec restrictions de transmissibilité de 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Christian Golay, de Zurich, à Crissier. Directrice avec signature individuelle: Katia Golay, de Bretigny-sur-Morrens, à Prévengres. Réviseur: Fival S.A., à Pully.

#### Bureau de Moudon

16 décembre 1996

**Syndicat Agricole de Dompierre et environs (S.A.D.)**, à D o m p i e r r e - s u r - L u c e n s (FOSC du 26. 4. 1989, p. 1704). Pierre Paccaud n'est plus secrétaire; sa signature est radiée. Daniel Thenthorpe, de et à Dompierre VD, anciennement membre, est secrétaire, avec signature collective à deux. Membre sans signature: Olivier Paccaud, de et à Prévonloup.

#### Bureau de Nyon

18 décembre 1996

**B & M Parfumerie-institut de beauté, M. Mauvilly et B. Cajka**, à N y o n, société en nom collectif (FOSC du 1. 12. 1989, p. 4876). L'associée Brigitte Cajka s'étant retirée, la société est dissoute depuis le 1er décembre 1996, et radiée. L'associée Martine Mauvilly, d'Arnex-sur-Nyon, maintenant domiciliée à Crans-près-Céligny, continue les affaires sous la raison individuelle **B & M Parfumerie-institut de beauté, Martine Mauvilly**, à Nyon, chemin du Midi 4-6, conformément à l'art. 579 al. 1 CO. But: Institut de beauté, parfumerie, cadeaux.

18 décembre 1996

**Construction Services, Luc Guignard**, précédemment à G e n è v e (FOSC du 10. 4. 1996, p. 2016). Siège de l'entreprise transféré à C h a v a n n e s - d e - B o g i s, chemin du Pré-de-la-Croix 2. Le titulaire Luc Guignard, de l'Abbaye, est maintenant domicilié à Chavannes-de-Bogis. Peinture, papiers-peints, moquettes, carrelage, menuiserie; entretien de bateaux et de propriétés.

18 décembre 1996

**Margot Lutz-Wyss**, à G e n o l i e r, gestion financière (FOSC du 14. 1. 1993, p. 197). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

18 décembre 1996

**Carrosserie d'Eysins, De Zan et Fernandez**, à N y o n, carrosserie, société en nom collectif (FOSC du 20. 12. 1994, p. 6951). La société est dissoute par suite de faillite prononcée le 19 novembre 1996 par le président du Tribunal du district de Nyon. Nouvelle raison sociale: **Carrosserie d'Eysins, De Zan et Fernandez en faillite**.

#### Bureau d'Oron

16 décembre 1996

**Jacques Martinet, Pharmacie d'Oron**, à O r o n - l a - V i l l e (FOSC du 9. 2. 1967, p. 499). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

16 décembre 1996

**Nicolas Martinet, Pharmacie d'Oron**, à O r o n - l a - V i l l e, Le Bourg. Titulaire: Nicolas Martinet, de Mont-la-Ville, à Oron-la-Ville. Pharmacie, articles de droguerie et laboratoire de spécialités vétérinaires.

16 décembre 1996

**Gothsmetic Sàrl**, à O r o n - l a - V i l l e, route de Moudon. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 12 décembre 1996. But: la fourniture de tous biens et services dans les domaines de la cosmétique

et de la coiffure, ainsi que toutes les affaires connexes. Capital: fr. 20 000, entièrement libéré en espèces. Associés: Christiane Gothuey, de et à Semsales, pour une part de fr. 19 000, et Ludovic Gothuey, de et à Semsales, pour une part de fr. 1 000. Gérant, avec signature individuelle: René Gothuey, de et à Semsales. Publications: FOSC.

#### Bureau de Payerne

16 décembre 1996

**Pouly Informatique S. à r. l.**, à G r a n g e s - p r è s - M a r n a n d, route des Vuarenes. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 12 décembre 1996. But: la distribution, l'achat, la vente, le commerce, l'importation, l'exportation de tous produits dans le domaine de l'informatique. Capital: fr. 20 000, libéré à concurrence de 60%, soit fr. 12 000, en espèces. Associés-gérants, avec signature individuelle: Nicolas Pouly, pour une part de fr. 16 000, et Anne-Claude Pouly, pour une part de fr. 4000, tous deux de et à Granges-près-Marnand; parts libérées chacune au 60%. Publications: FOSC.

16 décembre 1996

**Entreprise Turuani S.A.**, à P a y e r n e, construction et travaux publics (FOSC du 3. 5. 1995, p. 2445). Le président Attilio Turuani signe désormais collectivement à deux. Le fondé de procuration Jacques Fontana devient directeur, toujours avec signature collective à deux.

#### Bureau de Rolle

18 décembre 1996

**Jacques Villars, courtier indépendant**, à D u l l y, courtage de biens immobiliers (FOSC du 25. 7. 1996, p. 4477). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

18 décembre 1996

**Immoiance, Jacques Villars**, à D u l l y, études et financement de projets immobiliers (FOSC du 13. 3. 1995, p. 1405). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

18 décembre 1996

**Immoigestion, Jacques Villars**, à D u l l y, étude et financement de projets immobiliers (FOSC du 13. 3. 1995, p. 1405). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

18 décembre 1996

**Jean-Louis Vuillemier**, à A l l a m a n, café-restaurant (FOSC du 12. 11. 1991, p. 4849). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

#### Bureau du Sentier (district de la Vallée)

17 décembre 1996

**Crédit Mutuel de la Vallée S.A.**, Le Sentier, commune du C h e n i t (FOSC du 14. 3. 1995, p. 1431). Georges Meylan et André Berney ne sont plus administrateurs, leur signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Willy Rohner, de Teufen AR, au Lieu. Pierre Dubois, président inscrit, est désormais domicilié à L'Orient, commune du Chenit et Gilbert Simond, fondé de procuration inscrit, est désormais domicilié au Lieu.

17 décembre 1996

**Edy Piguet**, à L'Orient, commune du C h e n i t, exploitation du café-restaurant hôtel à l'enseigne de l'Hôtel de la Poste (FOSC du 12. 11. 1993, p. 5955). Cette raison est radiée ensuite de remise de commerce.

17 décembre 1996

**Bron Rosalie et Bron Yvan**, à L'Orient, commune du C h e n i t. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 1er décembre 1996. Associés avec signature individuelle: Rosalie Bron et Yvan Bron, tous deux de Saint-Saphorin (Lavaux), à L'Orient, commune du Chenit. But: exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne de l'Hôtel de la Poste.

#### Bureau de Vevey

18 décembre 1996

**Riviera Business, Cabinet de conseil financier et immobilier, A. Bessire**, à C o r s e a u x. Titulaire: André Bessire, de Lausanne, à Corseaux. Affaires immobilières et financières. Grand-Pin 4.

18 décembre 1996

**Digiline, Laurent Magnenat**, à V e v e y. Titulaire: Laurent Magnenat, de Vaulion, à Vevey. Commerce informatique. Rue d'Italie 33.

18 décembre 1996

**PG info software system Gruninger**, précédemment à L a u s a n n e (FOSC du 25. 4. 1989, p. 1681). Le titulaire Pierre Gruninger, de Belmont-sur-Lausanne, actuellement à Montreux, a transféré le siège de son entreprise à M o n t r e u x, rue du Bourg 4, Chailly-sur-Montreux. Réalisation de programmes et commerce dans le domaine de l'informatique.

18 décembre 1996

**Carrosserie du Rond-Point S.A.**, à S a i n t - L é g i e r - L a C h i é - s a z (FOSC du 15. 7. 1993, p. 3699). Yvan Millasson n'est plus président, da signature est radiée. Le vice-président Bernard Flacion est nommé président, l'administrateur Claude Ducret est nommé secrétaire, leur signature individuelle est modifiée en ce sens. Eric Chevalley, d'Attalens, à Saint-Légier-La Chièzaz, est nommé vice-président avec signature individuelle. Réviseur: BFB Fidam révision, à Lausanne.

18 décembre 1996

**SEG - Romande**, à V e v e y (FOSC du 11. 11. 1994, p. 6189). Laurent Lavanchy, de Neuchâtel, à Marin-Epagnier, est nommé administrateur sans signature. Jean-Marie Mossier n'est plus directeur, sa signature est radiée. Pierre Gingins, d'Ecclépens, à Hauteville, est nommé directeur avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: avenue de Gilamont 34.

18 décembre 1996

**MP Communication S.A.**, à L a T o u r - d e - P e i l z (FOSC du 1. 11. 1996, p. 6706). Société dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Vevey, le 20 novembre 1996. La raison sociale devient: **MP Communication S.A., en faillite**.

18 décembre 1996

**Pieren S.A., succursale de Montreux**

**Pieren S.A., succursale de Corsier-sur-Vevey** entreprise de maçonnerie et génie civil (FOSC du 29. 6. 1993, p. 3371), avec siège principal à Vevey. Raisons sociales radiées par suite de suppression des succursales.

18 décembre 1996

**René Richard et fils S.A.**, à V e v e y, charpenterie, location d'échafaudages (FOSC du 17. 4. 1996, p. 2177). Réviseur: CM conseils et management S.A., à Pully.

18 décembre 1996

**Husa, Hugi Services Administratifs**, à M o n t r e u x (FOSC du 14. 8. 1996, p. 4878). Raison radiée par suite de cessation d'activité.

18 décembre 1996

**Nestlé Suisse S.A. (Nestlé Schweiz AG) (Nestlé Svizzera S.A.) (Nestlé Switzerland Ltd.)**, à V e v e y, Entre-Deux-Villes. Nouvelle société anonyme. Statuts: 5 décembre 1996. But: fabrication, vente et distribution de tous produits, essentiellement alimentaires, diététiques, pharmaceutiques, médicaux, cosmétiques et hygiéniques. Elle peut, sous n'importe quelle forme, principalement sur le marché suisse, fournir tous services

et déployer toute activité, en particulier dans le domaine de l'alimentation humaine et animale, de la diététique, des soins aux nourrissons, de l'éducation, de la publicité, de la restauration, des produits pharmaceutiques, médicaux, cosmétiques et hygiéniques. Capital entièrement libéré: fr. 250 000, divisé en 25 000 actions au porteur de fr. 10. Publications: FOSC. Administration: Michel Bonjour, de Lignières, à La Tour-de-Peilz, est président; Franz Schleiss, d'Engelberg, à Blonay, est administrateur, tous deux avec signature individuelle. Yves Philippe Bloch, de Miécourt, à Vevey, est secrétaire hors conseil avec signature individuelle. Réviseur: STG-Coopers & Lybrand S.A., à Pully.

#### Bureau d'Yverdon-les-Bains

17 décembre 1996

**Alvazzi Yverdon S.A.**, à Y v e r d o n - l e s - B a i n s, chauffages centraux (FOSC du 26. 10. 1994, p. 5879). Le président Dominique Alvazzi est à Cheseaux-Noréaz. L'administratrice Janine Richard est à Montcherand. Les statuts ont été modifiés le 4 décembre 1996 sur des points non soumis à publication.

17 décembre 1996

**Agence de voyages Sable Doré, Sandra Baudin**, à Y v e r d o n - l e s - B a i n s, rue des Moulins 46. Titulaire: Sandra Baudin, de Genève, à Yverdon-les-Bains. Agence de voyages.

17 décembre 1996

**Precisa S.A.**, à Y v e r d o n - l e s - B a i n s, commerce de machines de bureau (FOSC du 11. 1. 1994, p. 203). L'administrateur Bruno Hirs a démissionné; sa signature est radiée. Le directeur Claude Michel, inscrit, est secrétaire et continue à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: René Marguet, de et à Sainte-Croix, président, et Enrico Grigliatti, de et en Italie.

#### Valais - Wallis - Vallesse

##### Büro Brig

16. Dezember 1996

**Restaurant «Amherd»**, Gsponer Werner, in Glis, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1995, S. 3302). Infolge Geschäftsaufgabe ist die Firma erloschen.

16. Dezember 1996

**Restaurant Domino, Bortis Anemarie**, in Visp (SHAB Nr. 113 vom 13. 6. 1996, S. 3506). Infolge Geschäftsaufgabe ist die Firma erloschen.

16. Dezember 1996

**Hotel-Restaurant Weisshorn, Bortis Anemarie**, in Ritzingen, 3981 Ritzingen, Einzelfirma (Neueintragung). InhaberIn: Bortis Anemarie, geb. Wyden, von Fiesch, in Ritzingen, Hotel-Restaurant.

16. Dezember 1996

**Amédée & Egon Biner**, in Z e r m a t t, Bäckerei usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 3. 8. 1995, S. 4361). Biner Amédée und Biner Egon, beide Gesellschafter, deren Unterschrift erloschen ist, sind aus der Gesellschaft ausgeschieden. Gesellschafter neu: Biner Stefan und Biner Reto, beide von und in Zermatt. Firma neu: **Bäckerei & Konditorei, Biner & Co.**

#### Bureau de Sion

28 décembre 1996

**Jean Reusse, Aïrs Comprîmes S.A.**, à G r i m i s u a t. Achat et vente d'appareils à airs comprimés (FOSC du 11. 7. 1994, no 132, p. 3869). Eddy Posse, Bureau Fiduciaire et Révision, à Sierre, n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: Fiduciaire Piller, à Sion: Pierre-André Piller, d'Oberschrot FR à Vétroz.

18 décembre 1996

**Sofimaspas Sion S.A.**, à S i o n. Immeubles (FOSC du 21. 4. 1980, p. 1303). Réviseur: Pierre Spahni, de Niedermuhlern BE, à Genève.

18 décembre 1996

**Falvar SA**, à Crans, commune de L e n s. Immeubles (FOSC du 17. 12. 1992, no 245, p. 5886). Unique organe de publication: la FOSC. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 11. 11. 1996. Organe de révision: Fiduciaire Fidas SA, à Crans, commune de Lens. Domicile actuel de la société: c/o Yves Rochat, Cristal Management, 3963 Crans-Lens.

18 décembre 1996

**Janève SA**, à Crans, commune de L e n s. Immeubles (FOSC du 17. 12. 1992, no 245, p. 5886). Unique organe de publication: la FOSC. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 11. 11. 1996. Organe de révision: Fiduciaire Fidas SA, à Crans, commune de Lens. Domicile actuel de la société: c/o Yves Rochat, Cristal Management, 3963 Crans-Lens.

18 décembre 1996

**Aréma SA**, à Crans, commune de L e n s. Immeubles (FOSC du 4. 6. 1993, no 106, p. 2885). Unique organe de publication: la FOSC. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 11. 11. 1996. Domicile actuel de la société: c/o Yves Rochat, Cristal Management, 3963 Crans-Lens.

18 décembre 1996

**Chryan SA**, à Crans, commune de C h e r m i g n o n. Immeubles (FOSC du 6. 4. 1992, no 66, p. 1537). Unique organe de publication: la FOSC. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 11. 11. 1996. Organe de révision: Fiduciaire Fidas SA, à Crans, commune de Lens. Domicile actuel de la société: c/o Yves Rochat, Cristal Management, 3963 Crans-Lens.

18 décembre 1996

**S. I. Cloroja SA**, à Crans, commune de C h e r m i g n o n. Immeubles (FOSC du 11. 5. 1967, no 108, p. 1606). Unique organe de publication: la FOSC. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 11. 11. 1996. L'administrateur unique Joseph Praplan a démissionné, sa signature est radiée. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Yves Rochat, de l'Abbaye VD, à Crans, commune de Lens. Organe de révision: Fiduciaire Fidas SA, à Crans, commune de Lens. Domicile actuel de la société: c/o Yves Rochat, Agence le Cristal, 3963 Crans-Chermignon.

18 décembre 1996

**Aurore Crans SA**, à Montanta, commune de R a n d o g n e. Immeubles (FOSC du 6. 4. 1992, no 66, p. 1537). Unique organe de publication: la FOSC. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 11. 11. 1996. Organe de révision: Fiduciaire Fidas SA, à Crans, commune de Lens. Domicile actuel de la société: c/o Prestige Vacances SA, avenue de la Gare, 3962 Montana, commune de Randogne. Adresse du bureau: Cristal Management, 3963 Crans-Lens.

18 décembre 1996

**SI Mon Trésor SA**, à Montana, commune de R a n d o g n e. Immeubles (FOSC du 10. 5. 1996, no 91, p. 2704). Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Unique organe de publication: la FOSC. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 11. 11. 1996. Domicile actuel de la société: c/o Prestige Vacances SA, à Montana, commune de Randogne. Adresse du bureau: Cristal Management, 3963 Crans-Lens.

18 décembre 1996

**Renéka SA**, à Crans, commune de Chermignon. Immeubles (FOSC du 10. 5. 1996, no 91, p. 2704). Conseil d'administration d'un ou plusieurs membres. Unique organe de publication: la FOSC. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 11. 11. 1996. Domicile actuel de la société: c/o Yves Rochat, Agence le Cristal, 3963 Crans-Chermignon.

18 décembre 1996

**Charles Bonvin Fils SA**, à Sion. Commerce de vins, etc. (FOSC du 12. 3. 1996, no 50, p. 1428). Restriction de transmissibilité des actions nominatives. Unique organe de publication: la FOSC. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 13. 12. 1996.

Rectifications

**S.I. Proz-Claus S.A.**, à Ardon (FOSC du 27. 11. 1996, no 231, p. 7322). Raison sociale exacte: **S.I. Proz-Claus S.A.** (non pas Pro-Claus S.A.) comme publié par erreur.

**Bambo Montana SA**, à Montana (FOSC du 27. 11. 1996, no 231, p. 7322). Nouvelle raison sociale: **Bambo Montana SA en liquidation** (non pas Mambo Montana SA en liquidation comme publié par erreur).

## Genève - Genf - Ginevra

18 décembre 1996

**Alexandra Bloch Li**, à Genève, place de la Navigation 8. Chef de la maison: Bloch Li Alexandra, de et à Genève. Restaurant à l'enseigne «Tian-Min». Procuration collective à deux a été conférée à Sussmeier Judith, de Bâle, à Genève.

18 décembre 1996

**Relais de la Nature, Miranda Branche**, à Carouge, commerce de produits naturels et diététiques, etc. (FOSC du 17. 9. 1993, p. 4895). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

18 décembre 1996

**Cannock Consulting**, à Cologne, conseiller financier et commercial (FOSC du 13. 9. 1996, p. 5556). Nouveau siège: Genève, rue Bémont 4.

18 décembre 1996

**Colin, Auto**, à Genève, commerce de tous véhicules automobiles: atelier de réparations (FOSC du 25. 3. 1994, p. 1635). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

18 décembre 1996

**Mme I. Coopoomamy**, à Genève, études de marchés et courtage dans le domaine commercial, etc. (FOSC du 28. 11. 1994, p. 6526). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

18 décembre 1996

**Renato Koch**, à Genève, commerce et représentation de produits alimentaires et d'articles de diverses natures (FOSC du 7. 5. 1992, p. 2087). Nouvelle adresse: rue Lamartine 27.

18 décembre 1996

**M. Mirfassihi**, à Genève, tabacs-journaux et souvenirs à l'enseigne «Parking du Mont-Blanc» (FOSC du 15. 10. 1996, p. 6280). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

18 décembre 1996

**AJR Conseils, Rosa Maria Sormani**, à Genève, Bureau fiduciaire ainsi que conseils et prestations de services s'y rapportant (FOSC du 2. 5. 1994, p. 2389). Nouvelle adresse: rue Lamartine 27.

18 décembre 1996

**Marie-Claire Vidal**, à Genève, rue du Port 4. Chef de la maison: Vidal Marie-Claire, de Cologne, à Gy. Exploitation d'une boutique pour enfants et femmes à l'enseigne «V-Young».

18 décembre 1996

**Leit Motifs, Bridgen et Gabioud**, à Aire-la-Ville, atelier de sérigraphie et arts graphiques (FOSC du 21. 3. 1988, p. 1117). Nouveau siège: Vernier, chemin de Champs-Prévost 12.

18 décembre 1996

**Disch & Cie**, à Genève, société en nom collectif, achat, vente et détention de tous biens immobiliers; construction d'immeubles (FOSC du 8. 8. 1988, p. 3290). Nouvelle adresse: boulevard Jaques-Dalcroze 7.

18 décembre 1996

**Frédéric et Marie-Louise Favre**, à Genève, débit de tabacs et vente de journaux à l'enseigne «Tabacs des Eaux-Vives» (FOSC du 15. 8. 1988, p. 3379). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

18 décembre 1996

**Jean-Claude Ludi et Bruno Reichlin**, à Carouge, études d'architecture et d'urbanisme, société en nom collectif (FOSC du 23. 10. 1989, p. 4297). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

18 décembre 1996

**Galerie Analix B & L Polla SA**, à Carouge, commerce d'oeuvres d'art (FOSC du 7. 11. 1994, p. 6090). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Galerie Analix B & L Polla SA, en liquidation**. Polla Luigi n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Liquidatrice: l'administratrice Polla Barbara qui continue à signer individuellement. Fiduciaire Edmon Favre SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Gespower SA, à Chêne-Bougeries. Domicile de liquidation: Genève, rue de l'Arquebuse 25.

18 décembre 1996

**Bernard Automobiles SA**, à Perly-Certoux, route de Saint-Julien 298. Nouvelle société anonyme. Statuts du 10. 12. 1996. But: commerce d'automobiles et d'accessoires pour automobiles, ainsi que conseils et services liés à la branche. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publication: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: de la Cruz Luis, de Jona, à Essertines-sur-Rolle, administrateur unique avec signature individuelle. Procuration individuelle a été conférée à Bouchet Bernard, de France, à Crusilles (F). Réviseur: Fiduciaire Finorga SA, à Vernier.

18 décembre 1996

**Société Immobilière Caroline A**, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 12. 1996, p. 7543). Fiduciaire Privée SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Audittrustee SA, à Carouge.

18 décembre 1996

**Société Immobilière Château de Miremont V**, à Genève, société anonyme (FOSC du 1. 11. 1993, p. 5717). Nouvelle adresse: cours de Rive 7, c/Comptoir Genevois Immobilier.

18 décembre 1996

**Colbert SA**, à Collonge-Bellerive, étude de projets d'investissements, en particulier dans le domaine immobilier, etc. (FOSC du 13. 6. 1996, p. 3507). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Colbert SA, en liquidation**. Fontana Mary Anne, Cosendey Dinah, et Gerber Corinne, ne sont plus administratrices; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Altmann Cecil, maintenant domicilié à Laufenen bei Gstaad, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement.

18 décembre 1996

**Société Immobilière la Colombe, en liquidation**, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 12. 1996, p. 7543). Société Fiduciaire Revisiana SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Audittrustee SA, à Carouge.

18 décembre 1996

**Société Immobilière Confignon-Parc, en liquidation**, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 12. 1996, p. 7543). Firemo SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Audittrustee SA, à Carouge.

18 décembre 1996

**SI Cyprès SA**, à Genève (FOSC du 14. 10. 1991, p. 4411). Gavillet Bernard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Villat Claude, de Montfaverger, à Carouge, est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: MEF - François Cochet, à Genève. Nouvelle adresse: rue des Voisins 15, c/MEF - François Cochet, à Genève. Nouvelle adresse: rue des Voisins 15, c/MEF - François Cochet.

18 décembre 1996

**Davel Déménagements SA**, à Meyrin, entreprise de transports et déménagements internationaux (FOSC du 14. 4. 1983, p. 1216). Signature individuelle a été conférée à Davel Philippe, de Lutry, à Meyrin, directeur.

18 décembre 1996

**DBMG Fiduciary Services SA**, à Genève, conseils et services dans le domaine financier, etc. (FOSC du 30. 9. 1996, p. 5905). Favre Monica n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Kahn François Georges, de Genève, à Zurich, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

18 décembre 1996

**Disch Holding SA**, à Genève, acquisition, détention, gestion de toutes valeurs et prise de participations (FOSC du 29. 11. 1994, p. 6528). Nouvelle adresse: boulevard Jaques-Dalcroze 7.

18 décembre 1996

**Disch Régie SA**, à Genève, gérance d'immeubles et de fortune; exploitation d'un bureau fiduciaire (FOSC du 25. 1. 1995, p. 476). Nouvelle adresse: boulevard Jaques-Dalcroze 7.

18 décembre 1996

**DSM Andeno SA**, à Avully, fabrication et commerce de tous produits chimiques, pharmaceutiques et biologiques, etc. (FOSC du 6. 5. 1996, p. 2587). Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Nouveaux statuts du 11. 11. 1996.

18 décembre 1996

**Enlic AG, Enlic Ltd**, à Plan-les-Ouates (FOSC du 9. 9. 1994, p. 5028). Société dissoute sans liquidation au sens de l'art. 748 CO. Les créanciers ayant été payés ou ayant reçu des sûretés, la société est radiée.

18 décembre 1996

**Société Immobilière rue de la Fontaine 7, en liquidation**, à Genève, société anonyme (FOSC du 6. 6. 1996, p. 3333). Nouvelle adresse de liquidation: cours de Rive 7, c/Comptoir Genevois Immobilier.

18 décembre 1996

**Gestor SA**, à Genève, toutes opérations financières, etc. (FOSC du 13. 12. 1995, p. 6785). Lüscher Raymond n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Decoppet Pascal, de Susevaz, à Vandoeuvres, et Matthey-Junod Sylvain, du Locle, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

18 décembre 1996

**Idec SA, en liquidation**, à Genève (FOSC du 21. 6. 1994, p. 3469). Les pouvoirs de Calo Henri sont radiés.

18 décembre 1996

**Jecot SA**, à Genève, commerce international de coton (FOSC du 3. 12. 1996, p. 7470). Nouvelle adresse: rue de Lausanne 36.

18 décembre 1996

**Laboratoire Achel SA**, à Genève (FOSC du 25. 2. 1993, p. 949). But modifié: importation, exportation, vente, distribution, représentation et fabrication de produits cosmétiques, pharmaceutiques, parapharmaceutiques et chimiques; commerce d'appareils, d'articles ou d'installations médicaux ou paramédicaux, de matière première ayant trait au domaine de la pharmacie et de la droguerie. Statuts modifiés le 13. 12. 1996. Martin Michel n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que ceux de Schoenberg Waldenburger Vetea, Robert Pierre et Terretaz Olivier, sont radiés. Sampatti Leonardo, de Brusio, à Trélex, est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: ACF Administration, Comptabilité & Fiscalité SA, à Genève. Nouvelle adresse: place du Molard 7.

18 décembre 1996

**Société Immobilière Rue de Lausanne-Avenir C**, à Genève, société anonyme (FOSC du 26. 3. 1996, p. 1730). Coba Corporation Business Assistance SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Audittrustee SA, à Carouge.

18 décembre 1996

**Société anonyme des maisons Nos 32 & 34 Quai des Eaux-Vives**, à Genève, achat, location, construction et vente d'immeubles sis dans le canton de Genève (FOSC du 2. 9. 1993, p. 4632). Nouvelle adresse: cours de Rive 7, c/Comptoir Genevois Immobilier.

18 décembre 1996

**Nisan SA**, à Genève, achat, vente de toutes matières premières, etc. (FOSC du 23. 7. 1996, p. 4422). Nouvelle adresse: cours de Rive 7, c/Comptoir Immobilier.

18 décembre 1996

**Ofor**, à Genève, société anonyme, exécution de tous mandats entrant dans le champ d'activités d'une société fiduciaire, etc. (FOSC du 17. 6. 1996, p. 3576). Signature collective à deux a été conférée à Mason I. David, de Grande-Bretagne, à Genève, Cola Daniel P., des USA, à Versoix, Heerde Frederick H., des USA, à Veyrier, Hofer Hans-Jürg, de Langnau im Emmental, à Bernex, Khan Sardar Ali, de Grande-Bretagne, à Chêne-Bougeries, Lewis J. Charles, de Grande-Bretagne, à Genève, Lindenmeyer René, de Chevroux, à Confignon.

18 décembre 1996

**Société Immobilière Avenue des Ormeaux 26, en liquidation**, à Lancy, société anonyme (FOSC du 18. 11. 1993, p. 6081). Nouveau domicile de liquidation: Genève, cours de Rive 7, c/Comptoir Genevois Immobilier.

18 décembre 1996

**Portias SA**, à Chêne-Bougeries, fabrication, distribution et vente de produits horlogers, etc. (FOSC du 30. 7. 1996, p. 4579). Signature individuelle a été conférée à Stelle Bernhard, de Suède, à Thônex, directeur.

18 décembre 1996

**SI Pré Dalphin 15**, à Genève, société anonyme (FOSC du 18. 3. 1993, p. 1330). Nouvelle adresse: cours de Rive 7, c/Comptoir Genevois Immobilier.

18 décembre 1996

**SI Pré Dalphin 17**, à Genève, société anonyme (FOSC du 18. 3. 1993, p. 1330). Nouvelle adresse: cours de Rive 7, c/Comptoir Genevois Immobilier.

18 décembre 1996

**Société Immobilière Saint-Georges Centre**, à Genève, société anonyme (FOSC du 21. 4. 1994, p. 2170). Nouvelle adresse: cours de Rive 7, c/Comptoir Genevois Immobilier.

18 décembre 1996

**Société Immobilière Saint-Georges Levant**, à Genève, société anonyme (FOSC du 21. 4. 1994, p. 2170). Nouvelle adresse: cours de Rive 7, c/Comptoir Genevois Immobilier.

18 décembre 1996

**Société Immobilière Saint-Georges Midi**, à Genève, société anonyme (FOSC du 21. 4. 1994, p. 2170). Nouvelle adresse: cours de Rive 7, c/Comptoir Genevois Immobilier.

18 décembre 1996

**Sauvin, Schmidt SA**, à Lancy, exploitation d'une entreprise de transports, etc. (FOSC du 12. 4. 1996, p. 2070). Les pouvoirs de Ruegger Beat sont radiés.

18 décembre 1996

**Seddiffusion SA**, à Genève, commerce de machines de pressing et blanchisserie; exploitation de salons lavoirs, etc. (FOSC du 30. 11. 1995, p. 6540). Nouvelle adresse: rue Charles-Giron 9.

18 décembre 1996

**Thermogestion Installations Roland Muller SA**, à Plan-les-Ouates, études et exécutions d'installations de ventilation, climatisation, etc. (FOSC du 24. 9. 1996, p. 5785). Signature individuelle a été conférée à Muller Michel, directeur; sa procuration est radiée. Signature collective à deux a été conférée à Verdan Michel, de France, à Pers-Jussy (F).

18 décembre 1996

**Tournaire Frères Investissements SA**, à Genève, achat et vente de biens immobiliers, etc. (FOSC du 17. 7. 1995, p. 4018). Zufferey Martine, de Saint-Luc, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

18 décembre 1996

**Uniservice SA**, à Genève, exécution d'opérations et transactions financières, ainsi qu'opérations commerciales (FOSC du 15. 10. 1996, p. 6280). Denis Luc, de Genève, à Cologne, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

18 décembre 1996

**Finance Emplois SARL**, à Genève, conseils en matière d'administration, de ressources humaines, etc. (FOSC du 16. 7. 1996, p. 4269). L'associé Dallmayr Patrice n'est plus gérant; ses pouvoirs sont radiés. Molnar Jeanne, de Prangins, à Genève, a été nommée gérante avec signature individuelle.

18 décembre 1996

**Société coopérative d'habitation Les Joyeux Logis**, à Genève (FOSC du 20. 12. 1979, p. 3988). Bobillier Maurice, Jung Anne-Marie et Meuwly Christine ne sont plus administrateurs; les pouvoirs du premier sont radiés. Galley Edouard, de Romont, à Confignon, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Conrad Jean-François nommé vice-président, Froidevaux Jean-Claude, de Muriaux, à Confignon, et Horner Gérard, de Genève, à Confignon, sont membres du conseil d'administration; ils n'exercent pas la signature sociale.

18 décembre 1996

**Banca del Gottardo (Banque du Gothard) (Gothardbank) (Gothard Bank)**, succursale de Genève, à Genève, société anonyme ayant son siège à Lugano (FOSC du 10. 9. 1996, p. 5463). Les pouvoirs de Manzoni Francesco, Shindo Ryusei, Abensur Stanley, Briffod Claude, Pereira Josette et Prando Patricia sont radiés.

18 décembre 1996

**GBR Ernst & Young SA**, succursale à Genève, services se rattachant à l'activité d'une société de révision. Entreprise ayant son siège à Bâle (FOSC du 10. 9. 1996, p. 5464). Maglock Marcel, de Fribourg, à Künsnacht, signe collectivement à deux.

18 décembre 1996

**Losag SA Entreprise Générale**, succursale à Meyrin, exécution de commandes d'entreprises générales, etc. entreprise ayant son siège à Berne (FOSC du 23. 11. 1995, p. 6418). La procuration de Zuber Jean-Daniel est radiée. Gilliot Pierre, de Lucerne, à Lausanne, directeur, signe collectivement à deux. Muhr Henri, de France, à Berne, signe par procuration collectivement à deux. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Baccini Andrea, d'Italie, à Morges.

18 décembre 1996

**Société de Banque Suisse**, succursale à Genève, société anonyme ayant son siège à Bâle (FOSC du 31. 10. 1996, p. 6671). Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale a été conférée à Bicker René et Palmarella Alessandro, maintenant originaire de Zurich; leur procuration est radiée. Emmenegger Urs est maintenant domicilié à Bougy-Villars, Schmidlin Romeo à Coppet, Heim Stephan à Apples, et Monnier Laurent à Corsier. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Baer Helmut, de et à Genève, Castella Jean-Philippe, d'Albeuve, à Lausanne, Despland Claude-Alain, de Grandson, à Mex, Freuler Daniel, de Zurich, à Avusy, Lehur Yves, de France, à Genève, Martin Thierry, de Chêne-Bougeries, à Nyon, Rubischon Peter, de Baden, à Zuffikon, Santschi Willy-André, de Sigriswil, à Meinier, et Vandenbergh Nadine, de Genève, à Nyon. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Alefsen de Boisdren d'Assier Guillaume, de Genève, à Chavannes-de-Bogis, Benagli Denis, de et à Genève, Guarniera Fabrice, de et à Genève, Irthum-Koen Esthir, de Lausanne, à Veyrier, Kolly Gilbert, d'Essert, à Lancy, Lazzarotto Robert, de et à Genève, Nasr Daniel, de Nyon, à Genève, Voirol Philippe, des Genevez, à Genève, et Wang Delwarte Jacqueline, de Lausanne, à Duillier.

18 décembre 1996

**Transplan SA**, succursale à Genève, aménagement et réalisation de bâtiments, etc. entreprise ayant son siège à Zurich (FOSC du 21. 10. 1996, p. 6407). Bianchi Franco G., de Zurich, à Salenstein, directeur, signe collectivement à deux.

18 décembre 1996

**Hans Walter Schober**, à Genève, courtage en voyages (FOSC du 6. 12. 1996, p. 7573). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif «Hans-Walter et Maria R. Schober», à Genève.

18 décembre 1996

**Maria R. Schober**, à Genève, courtage en voyages (FOSC du 19. 12. 1996, p. 7904). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif «Hans-Walter et Maria R. Schober», à Genève.

18 décembre 1996

**Hans-Walter et Maria R. Schober**, à Genève, rue Saint-Léger 8. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 1. 12. 1996. Courtage en voyages, organisation de voyages d'affaires et de loisirs dans le monde entier, organisation de voyages à la carte, au forfait, individuels et en groupe, organisation de réceptif de voyageurs en Suisse, relations publiques et sponsoring. Reprise de l'actif et du passif de l'entreprise individuelle «Maria R. Schober» et de l'entreprise individuelle «Hans-Walter Schober», à Genève. Associés: Schober Hans-Walter, de Collonge-Bellerive, à Genève, et Schober Maria de Rosario, de Collonge-Bellerive, à Genève.

18 décembre 1996

**Imprimerie Amiet SA**, à Genève (FOSC du 5. 6. 1996, p. 3298). But modifié: exploitation d'une imprimerie, exécution de tous travaux d'impression, offset, typographie, relief, photocomposition. Capital-actions porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000, au porteur. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Nouveaux statuts du 16. 12. 1996. Les administrateurs Buchs Jean et Buchs Georges sont maintenant originaires de Fribourg.



18 décembre 1996

**Apalaska SA**, à Genève, rue de Jargonnant 2, c/Borel & Barbey, avocats. Nouvelle société anonyme. Statuts du 13. 12. 1996. But: détention et administration de participations à toutes sociétés ou autres investissements. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1 000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Dunant Olivier, de Genève, à Coligny, président, et Wassmer Michèle, de à Genève, secrétaire, lesquels signent individuellement. Réviseur: Ofor, société anonyme à Genève.

18 décembre 1996

**Applause Media Consulting SA**, à Genève, rue du Rhône 40, c/Sofintra SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 12. 1996. But: organisation, création et production dans le domaine entier de produits cinématographiques, télévisuels, radiophoniques et théâtraux. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1 000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Hilton John Arnold, de et à Collonge-Bellerive, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Progreso Genève SA, à Genève.

18 décembre 1996

**CP Collection Privée SA**, à Genève, place du Molard 5. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 12. 1996. But: diffusion et représentation internationale de produits dans le domaine de l'horlogerie et de la bijouterie; commerce d'oeuvres d'art, tableaux, antiquités et divers; création, édition, commerce et diffusion de livres, ouvrages, disques et films; organisation d'expositions. Capital-actions: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1 000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Oltramare Arielle, de et à Genève, présidente, De Paoli Edy, d'Italie, à Confignon, vice-président, et Wiederrecht Catherine, de Rougemont, à Bernex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: Fiduciaire Belzer et Cie SA, à Genève.

18 décembre 1996

**Continental Cotton**, à Genève, rue de Lausanne 36, c/Jecot SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 12. 1996. But: commerce, importation et exportation de coton brut, de coton et dérivés du coton, ainsi que de tous autres produits. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1 000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jemat Wahid, président, et Jemat Taoufik, tous deux de Versoix, à Genève; signature individuelle du président et collective à deux de l'autre administrateur. Réviseur: Visura Société Fiduciaire, à Genève.

18 décembre 1996

**FB Finansbank (Suisse) SA**, a subsidiary of Finansbank AS Turkey, à Genève (FOSC du 3. 12. 1996, p. 7470). Nouvelle raison sociale: **Finansbank (Suisse) SA**. Adjonction au but: L'activité de la société s'exercera principalement en Suisse. Statuts modifiés le 9. 10. 1996.

18 décembre 1996

**Fimex Resources SA**, à Genève, activité dans le domaine du trading et du négoce, etc. (FOSC du 25. 10. 1996, p. 6529). Capital-actions porté de fr. 250 000 à fr. 500 000 par l'émission de 100 actions de fr. 2500, au porteur. Capital-actions: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 2500, au porteur. Statuts modifiés le 12. 12. 1996.

18 décembre 1996

**Innus Industrial Nuclear Services SA**, à Genève, prestations de services dans le domaine de l'industrie nucléaire, etc. (FOSC du 14. 10. 1996, p. 6249). La société est dissoute sans liquidation, au sens de l'article 748 CO, par le fait que la société «Elmar AG» à Roggwyl, en reprend l'actif et le passif, van Tiggele Jacobus Born Emile et Buhlmann Charles ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Stauffer Eric, de Hallwil, à Baden, est administrateur unique avec signature individuelle.

18 décembre 1996

**ISC Intravision Systems & Consulting SA**, à Genève, avenue de la Grenade 24. Nouvelle société anonyme. Statuts du 12. 12. 1996. But: commerce, maintenance, conseils et services dans le domaine de l'informatique, des télécommunications et des multimédias. Capital-actions: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 200, nominatives, liées selon statuts, à droit de vote privilégié, et 80 actions de fr. 1 000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée et FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Al Ashmawi Fawzi, de et à Genève, administratrice unique avec signature individuelle. Réviseur: Société Fiduciaire et d'Etudes Fiscales, société anonyme à Genève.

18 décembre 1996

**Labouchère & Cie SA**, à Genève, gestion de fortunes et de placements; etc. (FOSC du 12. 8. 1996, p. 4805). Le capital-actions de fr. 10 000 000 est maintenant libéré à concurrence de fr. 5 900 000. Capital-actions: fr. 10 000 000, libéré à concurrence de fr. 5 900 000, divisé en 35 000 actions de fr. 1 000, à droit de vote privilégié et 65 000 actions de fr. 1 000, privilégiées quant au dividende et au produit de la liquidation, toutes nominatives liées selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire. Statuts modifiés le 13. 12. 1996. Lombard Yves, de Genève, à Erlenbach, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

18 décembre 1996

**Lodans Holding Ltd**, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 9. 1994, p. 5193). But modifié: acquérir et gérer des participations dans des entreprises, exercer toutes activités commerciales et financières y relatives. Capital-actions porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1 000, au porteur. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1 000, au porteur. Statuts modifiés le 11. 11. 1996. Gritti Pierre Jean, de et à Chêne-Bougeries, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Signature collective à deux à été conférée à Morisod Bernard, de et à Genève, directeur. Nouvelle adresse: rue Ami-Lullin 12, c/Centrpriv Genève SA.

18 décembre 1996

**Sieur SA**, précédemment à Villars-sur-Glâne (FOSC du 1. 11. 1996, p. 6700). Nouveau siège: Chêne-Bougeries, route du Vallon 48, c/Simon Dreyfuss et Danielle Bugnard Dreyfuss. Statuts originaux du 27. 4. 1989; nouveaux statuts du 12. 12. 1996. But: fabrication, commerce, location, représentation et service après-vente d'extincteurs, formation théorique et pratique, importation et exportation de matières premières, produits manufacturés ou usinés, pour l'équipement de sécurité en général, tel que celui destiné à la lutte et la prévention contre le feu, le bruit, la pollution, les accidents et les sinistres. Capital-actions: fr. 186 000, entièrement libéré, divisé en 186 actions de fr. 1 000, nominatives, liées selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration d'un ou de plusieurs membres: Dreyfuss Simon, de La Chaux-de-Fonds, à Chêne-Bougeries, président, et Bugnard Dreyfuss, de La Chaux-de-Fonds, à Chêne-Bougeries, vice-présidente, lesquels signent individuellement. Réviseur: STG - Coopers & Lybrand SA, succursale à Genève (et non plus Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand, à Genève).

18 décembre 1996

**Biovertalis Sàrl**, à Thônex, chemin Edouard-Olivier 24, c/Claude Marquet. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 13. 12. 1996. But: achat, production, conditionnement, distribution et vente de produits naturels, d'extraits ou de dérivés de produits naturels ou assimilables comme tels, ainsi que de produits directement rattachés. Capital: fr. 20 000. Associés: Marquet Claude, de Genève, à Thônex, pour une part de fr. 10 000, et «Eurobusiness Anstalt», à Ruggell (FL), pour une part de fr. 10 000. Gérant: l'associé Marquet Claude avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

18 décembre 1996

**VI-TA Genève Sàrl**, à Genève, rue du Cercle 10, c/Manuel Tavares. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 11. 12. 1996. But: commerce de porcelaine, cristal, services de table, articles de cadeaux, appareils ménagers et literie. Capital: fr. 100 000. Associés: Tavares Manuel, du Portugal, à Genève, et Viano Francisco, d'Espagne, à Genève, pour une part de fr. 50 000 chacun. Gérants: les associés Tavares Manuel et Viano Francisco avec signature individuelle. Organe de révision: FOSC.

18 décembre 1996

**Voice Sàrl**, à Genève, rue François-Bellot 1, c/Jérôme Bassan, avocat. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 16. 12. 1996. But: prise de participations dans toutes entreprises financières, industrielles, commerciales, mobilières ou dans des sociétés détenant des biens immobiliers hors de la Suisse. Capital: fr. 20 000. Associés: Bassan Jérôme, de Vernier, à Thônex, pour une part de fr. 10 000, et Wiede Richard, du Danemark, à Genève, pour une part de fr. 10 000. Gérant: l'associé Bassan Jérôme avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

## Stiftungen - Fondations - Fondazioni

### Graubünden - Grisons - Grigioni

3. janvier 1997

**Doris Baeder-Gabriel-Stiftung**, in Pontresina, c/o Büro Saratz und Gross, Laret 98, 7504 Pontresina, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 19. 11. 1996. Zweck: Unterstützung, Förderung und Auszeichnung qualitativ hochstehender Leistungen von Jugendlichen im Engadin, die Stiftung selbst unternimmt alle möglichen Massnahmen zur Erreichung des Stiftungszweckes und kann diesbezügliche Massnahmen Dritter unterstützen und im Hinblick auf die Erreichung des Zweckes mit allen dienlichen Personen und Institutionen zusammenarbeiten. Förderungspreise sollen ausschliesslich an Jugendliche des Engadins und seiner Seitentaler vergeben werden. Aufsichtsbehörde: Justiz-, Polizei- und Sanitätsdepartements des Kantons Graubünden. Stiftungsrat von drei bis neun Mitgliedern und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Saratz, Dr. Nuot P., von Pontresina, in Pontresina, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baeder, Calvin, von Mastrils, in St. Moritz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baeder-Gabriel, Doris, von Mastrils, in St. Moritz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. janvier 1997

**Fonds Peter Gabriel**, in Samedan, c/o Aeppli Heinrich, Chiss 38, 7503 Samedan, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 1. 11. 1996. Zweck: Förderung der physischen Geographie (Glaziologie, Hydrologie, Geologie und Meteorologie) im Oberengadin und in den angrenzenden Talschaften. Aus dem Fonds werden Vorträge der Engadiner Naturforschenden Gesellschaft, der Volkshochschule Oberengadin und zweckentsprechende Referate an der Mittelschule Samedan finanziert; er kann auch Exkursionen und Publikationen unterstützen. Aufsichtsbehörde: Justiz-, Polizei- und Sanitätsdepartement des Kantons Graubünden. Stiftungsrat von 3 bis 5 Mitgliedern und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Aeppli, Heinrich, von Wädenswil, in Samedan, Präsident, mit Einzelunterschrift; Keller, Dr. Felix, von Aarau und Samedan, in Bever, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baeder-Gabriel, Doris, von Mastrils, in St. Moritz, Kassiererin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. janvier 1997

**Personalfürsorgegüstung der Spanplattenwerk Fideris AG**, in Fideris, Stiftung (SHAB Nr. 115 vom 17. 6. 1996, S. 3579). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rott, Hans-Ulrich, von Brunradern, in Serneus Gde. Klosters-Serneus, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koprio, Dr. Jürgen A., von Windisch, in Triesen (FL), Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. janvier 1997

**Stiftung Neubau Schulhaus Surcasti**, in Surcasti, Der Heimatgemeinde des Erblässers, Surcasti, den Bau eines neuen, modernen Schulgebäudes mit Turnhalle, das allein dem Schulbetrieb dienen soll, zu ermöglichen, Stiftung (SHAB Nr. 106 vom 8. 5. 1971, S. 1112). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blumenthal, Adalbert, von Surcasti, in Surcasti, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Derungs, Christian, von Surcasti, in Surcasti, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vincenz, Benedikt, von Siat, in Siat, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blumenthal, Luregn, von Surcasti, in Surcasti, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Derungs, Pius, von Surcasti, in Surcasti, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied).

3. janvier 1997

**Personalfürsorgegüstung der Firma Linard Casty & Co. AG**, in Zuoz, Stiftung (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1989, S. 2435). Mit Verfügung des Justiz-, Polizei- und Sanitätsdepartements Graubünden vom 30. 10. 1996 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.

3. janvier 1997

**Personalfürsorgegüstung der Firma P. Räsche**, in Chur, Stiftung (SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1989, S. 698). Mit Verfügung des Justiz-, Polizei- und Sanitätsdepartements Graubünden vom 05. 11. 1996 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.

3. janvier 1997

**Collegio S. Anna**, in Rovereto GR, 6355 Rovereto GR, fondazione (nuova iscrizione). Data dell'atto costitutivo: 21. 1. 1955. Scopo: la fondazione «Collegio S. Anna» esclude ogni scopo di lucro ed è destinata in perpetuo a soppi, alla educazione cristiana, alla formazione civile, nonché alla istruzione di fanciulli e ragazzi dai 6 ai 16 anni, senza distinzione di religione, attinenti e domiciliati con particolare riguardo ai fanciulli e ragazzi provenienti da ceti modesti e meno abbienti. A tale scopo il «Collegio S. Anna» provvederà per gli allievi sia interni e esterni: a) un scuola elementare b) una scuola ginnasiale c) un corso regolare di lingua italiana, d) una scuola differenziale, tutto e sempre in ossequio allo spirito caritativo del Fondatore della congregazione di Servi della Carità Don Luigi Guanella. Consiglio di fondazione, uno o più membri e ufficio di revisione. Questa fondazione è una fondazione ecclesiastica al senso dell'art. 87 CCS. Persone iscritte: Minetti, Oronzo, cittadino italiano, in Roma (I), presidente, con firma collettiva a due; Capparoni, Bruno, cittadino italiano, in Rovereto GR, vice-presidente, con firma collettiva a due; Maranta, Reto, da Poschiavo, in Grono, membro, con firma collettiva a due; Crippa, Alfonso, cittadino italiano, in Como (I), membro, con firma collettiva a due; Perego, Cesare, cittadino italiano, in Riva San Vitale, membro, con firma collettiva a due; Bonomo, Paolo, cittadino italiano, in Como (I), membro, con firma collettiva a due; Sartor, Gerasimo, cittadino italiano, in Rovereto GR, segretario, con firma collettiva a due.

## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

### Aufruf - Sommation - Diffida

(OR - CO - CO 983, 984)

Es wird vermisst:

Fr. 200 000.- Namen-Schuldbrief vom 18. Mai 1987 der Bank in Reinach, 5734 Reinach, haftend im 1. Rang auf GB Suhr Nr. 2531, und lautend als Schuldner auf Hans Grundmann-Bartholdi, Tramstrasse 30, 5034 Suhr. Gläubigerin: Bank in Reinach, 5734 Reinach. Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert eines Jahres, d.h. bis 14. Januar 1998, dem Gerichtspräsidium Aarau vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (W 6\*)

5000 Aarau, 24. Dezember 1996

Gerichtspräsidium Aarau

Der Besitzer des Inhaber-Schuldbriefes per Fr. 100 000.- vom 4. Oktober 1989, haftend im 3. Rang auf Parzelle Nr. 92 = E.B.I. 92 im Grundbuch Frasnacht, wird aufgefordert, diesen innert einem Jahr ab erster Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt, dem Bezirksgerichtspräsidium Arbon vorzulegen, ansonst der vermisste Schuldbrief kraftlos erklärt wird. Ursprüngliche Pfandeigentümerin ist die Firma Goldamin AG, Speicherschwend, gewesen. Heutige Schuldnerin und Pfandeigentümerin ist Margrit Goldinger-Schächtele, im Obstgarten, 8558 Illhart. (W 7\*)

9320 Arbon, 10. Dezember 1996

Bezirksgerichtspräsidium Arbon

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

Zertifikat Nr. 13793 betreffend eine Namenaktie Baloise-Holding im Nominalwert von Fr. 100.-, lautend auf Frau Dorothea Fischbach. Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 28. November 1996 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 27. Juni 1997 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (P2 1996/2006). (W 2655\*)

4001 Basel, 9. Dezember 1996

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

Sparheft Nr. 104833.00.00.39-9 der Coop Bank Thun (vormals Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft). Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 28. November 1996 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 27. Juni 1997 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (P2 1996/2008). (W 2656\*)

4001 Basel, 9. Dezember 1996

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

12 actions PAX nos. 003631-003640 et 036194 et 036195. Es wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 18. Juli 1997 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (P3 1996/355). (W 22\*)

4001 Basel, 30. Dezember 1996

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

13 Namenaktien der PAX Anlage AG, Nennwert à Fr. 100.-, Valoren-Nr. 217834, Titel-Nr. 227911-227920 sowie 30146-30148. Es wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 18. Juli 1997 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (P5 1996/5014). (W 23\*)

4001 Basel, 30. Dezember 1996

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

Sparheft Nr. 102898.00.00.39-2 der Coop Bank Thun (vormals Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft). Es wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 18. Juli 1997 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (P5 1996/5011). (W 24\*)

4001 Basel, 30. Dezember 1996

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

Kassenobligation Nr. 00.928900 zu nominal Fr. 10 000.- zu 5% der Coop Bank (vormals GBZ), 1994-2002 nebst den Coupons per 29. September 1996 ff. Es wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 18. Juli 1997 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (P2 1996/2012). (W 25\*)

4001 Basel, 30. Dezember 1996

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

Kassenobligation Schweiz. Bankverein à Fr. 5000.- nom., 5%, 94-98, Nr. 3122825, mit Coupons 1996-1998, Valuta Nr. 89821; Kassenobligation Schweiz. Bankverein à Fr. 10 000.- nom., 5%, 94-98, Nr. 4234755, mit Coupons 1996-1998, Valuta Nr. 89821. Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 3. Januar 1997 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 28. Juli 1997 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (V 1997/74). (W 33\*)

4001 Basel, 3. Januar 1997

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

Kassenobligation Schweiz. Bankverein (ursprünglich Ersparniskasse Wallis) à Fr. 23 000.- nom., 5%, 85-90, Nr. 32369, mit Coupons 1989 + 1990. Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 3. Januar 1997 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 28. Juli 1997 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (V 1997/77). (W 34\*)

4001 Basel, 3. Januar 1997

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung der folgenden Titel wird begehrt:

Namenaktien PAX-Anlage AG mit den Nummern 236031–35, 19733–40, 214961–65, 23625, 6087, 219481–85, 20783–85, 226181–85, 20789–90, 20802–03 und 242766–70, jeweils mit den dazugehörenden Coupons Nrn. 39–51 und mit den dazugehörenden Talons: Namenaktien PAX-Anlage AG mit den Nummern 4321–22, 36863–65, 247991–95, 34295–97, 221346–50, 424591–600, 33563–66, 14821, 241921–25, 11780, 209426–30, 253146–50, 36251–52, 215971–75, 11546–47, 216431–35, 24326–27, 7798–807, 22327–31, 4304–05, 31085–86, 33420–23, 1926–27, 33785, 33789–90, 470291–300, 471261–280, 23828–32, 29961–70, 32839–43, 23100–02, 23109–10, 257991–95, 6601–05, 16207–08, 21962–66, 28979–81, 34839–41, 32760–64, 4147–48, 206791–95, 14872, 28607, 34557, 243636–40, 12195, 232026–30, 19641, 209511–15, 5834–37, 31242, 34717, 8889–90, 9366–70, 17991–92, 24703–05, 31417–19, 35238–39, 8630–39, 24645–48 und 23691–92.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 3. Januar 1997 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diese Titel bis 28. Juli 1997 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (V 1997/8). (W 35')

4001 Basel, 3. Januar 1997

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 20.000.–, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft in Sektion IV, Parzelle 798, Grundbuch Bülach, mit Gebäude Solothurnerstrasse 59 (Wegglass folglich: «...», eingetragen am 1. April 1953, Prot. 257/276).

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 3. Januar 1997 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 3. Februar 1998 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (V 1997/6). (W 41')

4001 Basel, 3. Januar 1997

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Es wird folgende Schuldurkunde vermisst:

Inhaberschuldbrief über Fr. 13.000.– vom 22. Mai 1957, lautend auf Hedwig Gollich, geb. Grimm, geb. 1910, als Schuldnerin, 2. Pfandstelle, auf der Parzelle Kat.-Nr. 1325, Grundbuchblatt 2946, Plan 6, Friedhofstrasse 21, 8180 Bülach (Grundeigentümer: Salvator Franz Gollich, geboren 1952, Bülach).

Der Besitzer dieses Inhaberschuldbriefes und jedermann, der über die Urkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich binnen einer Frist von einem Jahr von heute an, d.h. 9. Januar 1998, beim Bezirksgericht Bülach zu melden und den Inhaberschuldbrief vorzulegen. Wird die Urkunde innert Frist nicht vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (W 26')

8180 Bülach, 9. Dezember 1996

Bezirksgericht Bülach  
Die juristische Sekretärin:  
lic. iur. Fuchs

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren am Bezirksgericht Hinwil hat den Aufruf der folgenden Urkunde bewilligt:

Kassensobligation der Sparkasse Zürcher Oberland (ehemals Sparkasse des Bezirkes Hinwil) zu 7,25% im Nominalwert von Fr. 10.000.–, Nr. 2.3160, lautend auf den Inhaber, Laufzeit: 9. Dezember 1991 bis 9. Dezember 1995.

Jedermann, der über die vermisste Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, sich innert Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an bei der Bezirksgerichtskanzlei Hinwil zu melden oder die Urkunde vorzulegen. Sofern keine Meldung eingeht, wird die Urkunde kraftlos erklärt. (W 42')

8340 Hinwil, 20. Dezember 1996

Bezirksgerichtskanzlei Hinwil

Es werden vermisst:

- Fr. 7000.– Inhaberschuldbrief, datiert 15. Juni 1968, 6% Zins, haftend an gleicher 3. Pfandstelle auf GB 744 KTN 508 Schübelbach (Grundeigentümer: Hegner Marcel);
- Fr. 10.000.– Inhaberschuldbrief, datiert 15. Juni 1968, 6% Zins, haftend an gleicher 3. Pfandstelle auf GB 744 KTN 508 Schübelbach (Grundeigentümer: Hegner Marcel).

Gemäss Verfügung des Einzelrichters der March wird der unbekannte Inhaber aufgefordert, das vermisste Wertpapier innert Jahresfrist ab erster Publikation im SHAB dem Einzelrichter der March vorzuweisen, ansonst Kraftloserklärung erfolgt (SV 96 280). (W 27')

8853 Lachen, 30. Dezember 1996

Einzelrichter der March:  
Dr. H. Oechslin

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief im Betrag von Fr. 8000.– vom 1. März 1955, nebst Zins bis zum Höchstsatz von 6,5%, zugunsten des Joseph Keller-Winkler, lastend im 2. Rang auf Parzelle Nr. 768 des Grundbuches Reinach (Beleg 505/55).

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert 1 Jahr seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 11')

4410 Liestal, 19. Dezember 1996

Obergerichtskanzlei Basel-Landschaft

Es werden vermisst:

Über das Sparbüchlein Nr. 221.600.317-1 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Aesch, lautend auf den Inhaber, wird das Kraftloserklärungsverfahren eröffnet.

Der unbekannte Inhaber dieses Sparbüchleins wird aufgefordert, dieses innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 10')

4410 Liestal, 23. Dezember 1996

Obergerichtskanzlei Basel-Landschaft

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 9. Rang auf Parzelle 2042 Grundbuch Muttenz über Fr. 10.000.– vom 9. August 1960 (Beleg Nr. 2715/60). Der/die unbekannte Inhaber/in dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert 12 Monaten seit der ersten Publikation bei der nachstehenden Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 9')

4410 Liestal, 7. Januar 1997

Obergericht Baselland

Der allfällige Inhaber der beiden Inhaberschuldbriefe, lautend auf GB-Gerlafingen Nr. 859, über eine Pfandsomme von 1. Fr. 12.830.– zu 6½%, 2. Rang, und 2. Fr. 37.170.– zu 6½%, 4. Rang, beide vom 19. Juli 1963, wird hiermit aufgefordert, diese innert einem Jahr von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Wasseramt vorzulegen, ansonst die Titel kraftlos erklärt werden (BWZ/USV/96000058). (W 947')

4502 Solothurn, 2. Mai 1996

Der Amtsgerichtsschreiber  
von Bucheggberg-Wasseramt

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichts Uster hat mit Verfügung vom 30. April 1996 (E1/ES960026) folgenden Aufruf bewilligt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 25.000.–, datiert vom 24. September 1965, Pfandbuch Dübendorf 3/394, lastend an 3. Pfandstelle mit einem Zinsfuss von 5% p.a. auf Grundbuchblatt 2206, Kat.-Nr. 3643, Plan 17, Wohnhaus mit 690 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten unter Asek.-Nr. 647, Im Tub 9, Wangen-Brüttisellen, mit Hugo Würtz, geb. 1919, als Schuldner zur Zeit der Errichtung.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird aufgefordert, sich innerhalb eines Jahres seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt auf der Bezirksgerichtskanzlei Uster zu melden bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt würde. (W 948')

8610 Uster, 9. Mai 1996

Bezirksgerichtskanzlei Uster

Es wird vermisst:

Fr. 20.000.– Schuldbrief, angegangen am 1. Oktober 1988, im 9. Rang, haftend auf dem Grundstück Nr. 900, Rothmättli, Grundbuch Ettwil, im Eigentum des Beat Achermann, Rothmättli, 6218 Ettwil.

Der allfällige Inhaber des Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen binnen einem Jahr seit der ersten Publikation dem unterzeichneten Richter vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 28')

6130 Willisau, 30. Dezember 1996

Amtsgerichtspräsident I von Willisau: Arnold

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 29. April 1996 den Aufruf der folgenden Schuldurkunde bewilligt (ES960040):

Namenschuldbrief für Fr. 7000.–, ausgestellt am 17. Dezember 1958, lautend auf den damaligen Schuldner und Pfand Eigentümer Leo Bietti, geb. 1914, von Neukirch a.Th. TG, wohnhaft gewesen in Winterthur, Buchrütviweg 32, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Kat.-Nr. 4093, Buchrütviweg 32 in 8400 Winterthur mit 178,7 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten (Winterthur-Veltheim, Grundbuchblatt 2292). Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes sowie jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an bei der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur zu melden, bzw. den Schuldbrief vorzuweisen, ansonst dieser kraftlos erklärt würde. (W 949')

8400 Winterthur, 29. April 1996

Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 42 71.655.74 der Aargauischen Kantonalbank, 4800 Zofingen, mit einem derzeitigen Saldo von Fr. 12.119.45.

An den allfälligen Inhaber dieses Sparheftes ergeht die Aufforderung, dasselbe binnen 6 Monaten, d.h. bis spätestens am 6. Juli 1997, dem Gerichtspräsidenten Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (W 1')

4800 Zofingen, 19. Dezember 1996

Gerichtspräsidentium Zofingen

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief vom 16. Januar 1932 über Fr. 5000.–, Maximalzinsfuss 4½%, haftend im 1. Rang auf Grundbuch Bottenwil Nr. 689, Kat.-Plan 6, Parzelle 203, lautend auf Ralfisenbank Bottenwil, als Gläubigerin, und Feldschützengesellschaft Bottenwil/Einwohnergemeinde Bottenwil, als Schuldnerin.

An den allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht die Aufforderung, denselben binnen eines Jahres, d.h. bis spätestens 7. Januar 1998 dem Gerichtspräsidenten Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (W 2')

4800 Zofingen, 19. Dezember 1996

Gerichtspräsidentium Zofingen

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 20. November 1967 über Fr. 30.000.–, Maximalzinsfuss 6%, haftend im 1. Rang auf Grundbuch Safenwil Nr. 317, Kat.-Plan 41, lautend auf Gebr. Hallwyler-Immobilien AG, mit Sitz in 4852 Rothrist, Bernstrasse 177, Hochuli-Schweizer Robert Fritz, geboren 31. März 1950, lic. oec. HSG, von und in 5745 Safenwil, Lindenrain 4/6, und Negri-Loretan AG, geboren 29. August 1949, dipl. Bau-Ing. ETH/SIA, von Trimbach, in 4800 Zofingen, Zelglistrasse 6C, Einfache Gesellschaft (Gesamteigentümer), als Schuldner ergeht die öffentliche Aufforderung, den Schuldbrief binnen eines Jahres, von der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Gerichtspräsidenten Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (W 3')

4800 Zofingen, 19. Dezember 1996

Gerichtspräsidentium Zofingen

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Ein Inhaberschuldbrief über Fr. 100.000.–, datiert vom 21. Februar 1966, lautend auf den ursprünglichen Schuldner und Pfand Eigentümer Charles Gerber, geb. 1901, von Saverne bei Strassburg (Frankreich), lastend an 2. Pfandstelle auf der Liegenschaft Blästrasse 49, 8049 Zürich, Kat.-Nr. 4259, GBBL 1914, Plan 11 (Pfandtitelverzeichnis Nr. 21), heutiger Pfand Eigentümer: Nicolas Charles Gerber, mit gesetzlichem Wohnsitz in Saverne (Frankreich) (Gesch.-Nr. ES960008).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen eines Jahres von der ersten Publikation im Schweizerischen resp. französischen Handelsamtsblatt oder in einer in Strassburg verlegten Tageszeitung an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (W 950')

8026 Zürich, 30. April 1996

Bezirksgericht Zürich  
Einzelrichter s.V (NR)

Die juristische Sekretärin: lic. iur. M. Gasser

## Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

- Begleitbrief und Manuskript nach Möglichkeit trennen.
- Manuskript nach Vorlagen
- Im Schweizerischen Handelsamtsblatt gestalten.
- PLZ, Ort, Datum und zeichnende Amtsstelle (sofern erforderlich) unter Manuskript setzen.

Danke für Ihre Mitarbeit

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

- Inhaberschuldbrief über Fr. 210.000.–, datiert 29. Juli 1941, lautend auf die ursprüngliche Schuldnerin und Pfand Eigentümerin Immobilien-Gesellschaft Schimmelhof AG, lastend an der 1. Pfandstelle auf der Liegenschaft Verena Conzett-Strasse 20, 8004 Zürich, Kat.-Nr. 4852, GBBL 588, Plan 7, heutige Pfand Eigentümerin: TA-Media AG, Zürich;
- Inhaberschuldbrief über Fr. 50.000.–, datiert 29. Juli 1941, lautend auf die ursprüngliche Schuldnerin und Pfand Eigentümerin Immobilien-Gesellschaft Schimmelhof AG, lastend an der 2. Pfandstelle auf der Liegenschaft Verena Conzett-Strasse 20, 8004 Zürich, Kat.-Nr. 4852, GBBL 588, Plan 7, heutige Pfand Eigentümerin: TA-Media AG, Zürich (Gesch.-Nr. ES960035).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen eines Jahres von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (W 951')

8026 Zürich, 24. April 1996

Bezirksgericht Zürich  
Einzelrichter s.V (NR)  
Die juristische Sekretärin: lic. iur. M. Gasser

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Ein Inhaberschuldbrief über Fr. 680.000.–, datiert vom 31. Mai 1994, lautend auf den ursprünglichen Schuldner und Pfand Eigentümer Renato Pelloni, geb. 26. Dezember 1950, von Breno TI und Zürich, lastend an 2. Pfandstelle auf der Liegenschaft Moosstrasse 27, 8954 Geroldswil, GBBL 1989, Plan 4, alt Kat.-Nr. 1335, neu Kat.-Nr. 1438 (Pfandtitelverzeichnis Nr. 130), heutiger Pfand Eigentümer: Renato Pelloni (Gesch.-Nr. ES960040).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen eines Jahres von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (W 952')

8026 Zürich, 30. April 1996

Bezirksgericht Zürich  
Einzelrichter s.V (NR)  
Die juristische Sekretärin: lic. iur. M. Gasser

Par ordonnance du 16 décembre 1996, cause no C/32666/1996-9-SP, le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu de 14 obligations au porteur de fr. 5000.– chacune, émises par la ville de Copenhague, à 4½% (tranche A), nos 10, 38, 40, 55, 56, 62, 63, 80, 577, 654, 655, 656, 807 et 835, de les produire et de les déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai de six mois dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 43')

1211 Genève 3, 17 décembre 1996

Le greffier: p.o. Isabelle Valantin

## Kraftloserklärung – Annulation – Annullamento

(OR – CO – CO 971, 977, 986)

Das Zivilgericht Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 20. Dezember 1996 das Senioren-Sparheft 014474.00.02.00-9 der Coop Bank (vormals GZB Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft), Basel, mit einem letzten per 18. April 1991 im Heft nachgetragenen Guthaben von Fr. 15.006.55 nebst laufendem Zins nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (P4 1996/428) (K 29)

4001 Basel, 30. Dezember 1996

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidentiums Plessur vom 30. Dezember 1996 wurde folgendes Sparheft der Graubündner Kantonalbank als kraftlos erklärt: Namensparheft/DS 2.025245.6, Benier Isaura Marcelle, 1903, F. Rue Monticelli 5 et 7, F-75014 Paris 14. (K 30)

7002 Chur, 30. Dezember 1996

Der Präsident des Bezirksgerichtes  
Plessur: Dr. H.P. Buchli

Durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidentiums Plessur vom 30. Dezember 1996 wurden folgende Namenaktien kraftlos erklärt:

- 6 Stück Namenaktien, Arosa-Bergbahnen AG, Arosa, Zertifikat Nr. 100.706, Aktionär Nr. 082870
- 3 Namenaktien, Gotschnagrat Klosters-Parsenn-Luftseilbahn AG, Klosters, Nr. 829.830.831. (K 31)

7002 Chur, 30. Dezember 1996

Der Präsident des Bezirksgerichtes  
Plessur: Dr. H.P. Buchli

Durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidentiums Plessur vom 6. Januar 1997 wurde folgende Obligation der Graubündner Kantonalbank als kraftlos erklärt:

Fr. 15.000.–, Nr. 13516.10, 4,50%, ausgestellt: 27. Mai 1993, fällig am: 27. Mai 1996, mit Coupons per: 27. Mai 1994 ff., lautend auf: Inhaber. (K 44)

7002 Chur, 6. Januar 1997

Der Präsident des Bezirksgerichtes  
Plessur: Dr. H. P. Buchli

- Namensschuldbrief über Fr. 25.600.–, datiert vom 22. Dezember 1934, zugunsten der Versicherungskasse der Thurg. Kantonschul- und Seminarlehrer im 1. Rang, und
- Namensschuldbrief über Fr. 7800.–, datiert vom 30. November 1935, zugunsten des Schuldners, mit einem Kapitalvorgang von Fr. 25.600.– nebst 6% Maximalzinsfuss, beide haftend auf E.B.I. 301, Parzelle Nr. 1029, Grundbuch Langdorf, lautend auf Karl Fehr, geboren 8. August 1910, verwitwet, von Berg am Irchel ZH, wohnhaft gewesen in Gaiserau 142, 9056 Gais, werden kraftlos erklärt. (K 36)

8501 Frauenfeld, 30. Dezember 1996

Vizegerichtspräsident Frauenfeld

Schuldbrief im 1. Rang auf Parzelle Nr. 24 Grundbuch 4133 Pratteln über Fr. 35.700.– vom 10. Juli 1942 (laut Protokoll Lit V, fol. 358) zugunsten Margrit Seiler Droz, \*1922, Pratteln, wird kraftlos erklärt. 48–95/755. (K 37)

4410 Liestal, 17. Dezember 1996

Obergerichtskanzlei

Kraftloserklärung eines Sparheftes

Nachdem innert 6 Monaten das als vermisst ausgeschriebene Sparheft Nr. 256–1792–1 der Raiffeisenbank Herdern nicht vorgelegt worden ist, wird es mit sofortiger Wirkung als kraftlos erklärt. (K 38)

8268 Salenstein, 3. Januar 1997

Bezirksgerichtspräsident  
Steckborn in Salenstein



Kraftlos erklärt wird:

Inhaberschuldbrief Fr. 10 000.-, datiert 3. März 1926, 4½%, lastend auf GBNr. 343 KTN 903, 904 und GBNr. 344 KTN 914, Feusisberg. (K 32)  
8832 Wollerau, 30. Dezember 1996

Der Einzelrichter des Bezirkes Höfe:  
Dr. Karl Kümín

Il Pretore della Giurisdizione di Mendrisio-Nord, Avv. Laura Beroggi, avvisa che con decreto di data odierna ha annullato la cartella ipotecaria al portatore di fr. 25 000.-, iscrizione n. 1814 del 14 luglio 1978, gravante in 3° rango la part. n. 1251 RF di Ligometto, di proprietà della comunione ereditaria composta da Pagani Rinaldo, di Annibale, nato il 12 novembre 1951, coniugato e Pagani Livio, fu Claudio, nato il 10 giugno 1982, ambedue attinenti di Ligometto e domiciliati a Noirmont. (K 39)

6850 Mendrisio, 2 gennaio 1997

Il Pretore Avv. L. Beroggi

Il Pretore della Giurisdizione di Mendrisio-Nord, Avv. Laura Beroggi, avvisa che con decreto di data odierna ha annullato l'ipoteca al portatore di fr. 10 000.-, dg. 90 dell'11 settembre 1956, gravante in 1° rango le part. n. 139 RFD Rancate di proprietà della Comunione ereditaria composta da Torriani Silvia, fu Ruess Albin Oskar, nata il 16 giugno 1951, vedova, attinente di Rancate; Torriani Omar, fu Jacki, nato il 24 aprile 1987, celibe, attinente di Rancate e n. 112 RFD Rancate di proprietà, in ragione di 1/2, di Larghi Elena, di Coduri Rinaldo, nata il 31 agosto 1960, coniugata, attinente di Melano e Larghi Gabriele, di Germano, nato il 3 novembre 1958, coniugato, attinente di Melano. (K 40)

6850 Mendrisio, 2 gennaio 1997

Il Pretore Avv. L. Beroggi

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Bundesamt für Privatversicherungswesen:

### Ermächtigung zum Betrieb der Krankenversicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 16. Dezember 1996 die *Betriebskrankenkasse der Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli, Kilchberg*, mit Wirkung auf den 1. Januar 1997 zum Betrieb der Unfallversicherung (Versicherungszweig Nr. 1, Unfall) und der Krankenversicherung (Versicherungszweig Nr. 2, Krankheit) ermächtigt. (A 51)

Office fédéral des assurances privées:

### Autorisation d'exploiter l'assurance-maladie

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 16 décembre 1996, la *Betriebskrankenkasse der Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli, Kilchberg*, à exploiter l'assurance contre les accidents (branche d'assurance no 1, accidents) et l'assurance contre la maladie (branche d'assurance no 2, maladie) avec effet au 1er janvier 1997. (A 51)

Ufficio federale delle assicurazioni private:

### Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione malattia

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 16 dicembre 1996, la *Betriebskrankenkasse der Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli, Kilchberg*, ad esercitare l'assicurazione contro gli infortuni (ramo assicurativo n. 1, infortuni) e l'assicurazione contro la malattia (ramo assicurativo n. 2, malattia) con effetto al 1° gennaio 1997. (A 51)

Bundesamt für Privatversicherungswesen:

### Ermächtigung zum Betrieb der Krankenversicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 18. Dezember 1996 die *Assura Kranken- und Unfallversicherung, Pully*, zum Betrieb der Unfallversicherung (Versicherungszweig Nr. 1, Unfall) und der Krankenversicherung (Versicherungszweig Nr. 2, Krankheit) ermächtigt. (A 52)

Office fédéral des assurances privées:

### Autorisation d'exploiter l'assurance-maladie

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 18 décembre 1996, la *Assura Assurance maladie et accident, Pully*, à exploiter l'assurance contre les accidents (branche d'assurance no 1, accidents) et l'assurance contre la maladie (branche d'assurance no 2, maladie). (A 52)

Ufficio federale delle assicurazioni private:

### Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione malattia

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 18 dicembre 1996, la *Assura Cassa malati e infortuni, Pully*, ad esercitare l'assicurazione contro gli infortuni (ramo assicurativo n. 1, infortuni) e l'assicurazione contro la malattia (ramo assicurativo n. 2, malattia). (A 52)

Bundesamt für Privatversicherungswesen:

### Ermächtigung zum Betrieb der Krankenversicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 16. Dezember 1996 die *Caisse-maladie de Nendaz et Veysonnaz, Nendaz*, mit Wirkung auf den 1. Januar 1997 zum Betrieb der Unfallversicherung (Versicherungszweig Nr. 1, Unfall) und der Krankenversicherung (Versicherungszweig Nr. 2, Krankheit) ermächtigt. (A 53)

Office fédéral des assurances privées:

### Autorisation d'exploiter l'assurance-maladie

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 16 décembre 1996, la *Caisse-maladie de Nendaz et Veysonnaz, Nendaz*, à exploiter l'assurance contre les accidents (branche d'assurance no 1, accidents) et l'assurance contre la maladie (branche d'assurance no 2, maladie) avec effet au 1er janvier 1997. (A 53)

Ufficio federale delle assicurazioni private:

### Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione malattia

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 16 dicembre 1996, la *Caisse-maladie de Nendaz et Veysonnaz, Nendaz*, ad esercitare l'assicurazione contro gli infortuni (ramo assicurativo n. 1, infortuni) e l'assicurazione contro la malattia (ramo assicurativo n. 2, malattia) con effetto al 1° gennaio 1997. (A 53)

Bundesamt für Privatversicherungswesen:

### Ermächtigung zum Betrieb der Krankenversicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 20. Dezember 1996 die *Öffentliche Kranken- und Unfallkasse Lugnez II, Vals*, zum Betrieb der Unfallversicherung (Versicherungszweig Nr. 1, Unfall) und der Krankenversicherung (Versicherungszweig Nr. 2, Krankheit) ermächtigt. (A 54)

Office fédéral des assurances privées:

### Autorisation d'exploiter l'assurance-maladie

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 20 décembre 1996, la *Öffentliche Kranken- und Unfallkasse Lugnez II, Vals*, à exploiter l'assurance contre les accidents (branche d'assurance no 1, accidents) et l'assurance contre la maladie (branche d'assurance no 2, maladie). (A 54)

Ufficio federale delle assicurazioni private:

### Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione malattia

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 20 dicembre 1996, la *Öffentliche Kranken- und Unfallkasse Lugnez II, Vals*, ad esercitare l'assicurazione contro gli infortuni (ramo assicurativo n. 1, infortuni) e l'assicurazione contro la malattia (ramo assicurativo n. 2, malattia). (A 54)

Bundesamt für Privatversicherungswesen:

### Ermächtigung zum Betrieb der Krankenversicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 13. Dezember 1996 die *Krankenkasse SLKK, Zürich*, zum Betrieb der Unfallversicherung (Versicherungszweig Nr. 1, Unfall) und der Krankenversicherung (Versicherungszweig Nr. 2, Krankheit) ermächtigt. (A 55)

Office fédéral des assurances privées:

### Autorisation d'exploiter l'assurance-maladie

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 13 décembre 1996, la *Krankenkasse SLKK, Zurich*, à exploiter l'assurance contre les accidents (branche d'assurance no 1, accidents) et l'assurance contre la maladie (branche d'assurance no 2, maladie). (A 55)

Ufficio federale delle assicurazioni private:

### Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione malattia

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 13 dicembre 1996, la *Krankenkasse SLKK, Zurigo*, ad esercitare l'assicurazione contro gli infortuni (ramo assicurativo n. 1, infortuni) e l'assicurazione contro la malattia (ramo assicurativo n. 2, malattia). (A 55)

Bundesamt für Privatversicherungswesen:

### Ermächtigung zum Betrieb der Krankenversicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 13. Dezember 1996 die *Krankenkasse Luzerner Hinterland Zell, Zell*, zum Betrieb der Unfallversicherung (Versicherungszweig Nr. 1, Unfall) und der Krankenversicherung (Versicherungszweig Nr. 2, Krankheit) ermächtigt. (A 56)

Office fédéral des assurances privées:

### Autorisation d'exploiter l'assurance-maladie

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 13 décembre 1996, la *Krankenkasse Luzerner Hinterland Zell, Zell*, à exploiter l'assurance contre les accidents (branche d'assurance no 1, accidents) et l'assurance contre la maladie (branche d'assurance no 2, maladie). (A 56)

Ufficio federale delle assicurazioni private:

### Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione malattia

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 13 dicembre 1996, la *Krankenkasse Luzerner Hinterland Zell, Zell*, ad esercitare l'assicurazione contro gli infortuni (ramo assicurativo n. 1, infortuni) e l'assicurazione contro la malattia (ramo assicurativo n. 2, malattia). (A 56)

Bundesamt für Privatversicherungswesen:

### Ermächtigung zum Betrieb der Krankenversicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 16. Dezember 1996 die *KPT Versicherungen AG, Bern*, zum Betrieb der Unfallversicherung (Versicherungszweig Nr. 1, Unfall) und der Krankenversicherung (Versicherungszweig Nr. 2, Krankheit) ermächtigt. (A 57)

Office fédéral des assurances privées:

### Autorisation d'exploiter l'assurance-maladie

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 16 décembre 1996, la *CPT Assurances SA, Bern*, à exploiter l'assurance contre les accidents (branche d'assurance no 1, accidents) et l'assurance contre la maladie (branche d'assurance no 2, maladie). (A 57)

Ufficio federale delle assicurazioni private:

### Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione malattia

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 16 dicembre 1996, la *KPT Assicurazioni SA, Berna*, ad esercitare l'assicurazione contro gli infortuni (ramo assicurativo n. 1, infortuni) e l'assicurazione contro la malattia (ramo assicurativo n. 2, malattia). (A 57)

Bundesamt für Privatversicherungswesen:

### Ermächtigung zum Betrieb der Krankenversicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 16. Dezember 1996 die *Krankenkasse Nikolaital, St. Niklaus*, mit Wirkung auf den 1. Januar 1997 zum Betrieb der Unfallversicherung (Versicherungszweig Nr. 1, Unfall) und der Krankenversicherung (Versicherungszweig Nr. 2, Krankheit) ermächtigt. (A 58)

Office fédéral des assurances privées:

### Autorisation d'exploiter l'assurance-maladie

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 16 décembre 1996, la *Krankenkasse Nikolaital, St. Niklaus*, à exploiter l'assurance contre les accidents (branche d'assurance no 1, accidents) et l'assurance contre la maladie (branche d'assurance no 2, maladie) avec effet au 1er janvier 1997. (A 58)

Ufficio federale delle assicurazioni private:

### Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione malattia

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 16 dicembre 1996, la *Krankenkasse Nikolaital, St. Niklaus*, ad esercitare l'assicurazione contro gli infortuni (ramo assicurativo n. 1, infortuni) e l'assicurazione contro la malattia (ramo assicurativo n. 2, malattia) con effetto al 1° gennaio 1997. (A 58)

Bundesamt für Privatversicherungswesen:

### Ermächtigung zum Betrieb der Krankenversicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 16. Dezember 1996 die *Krankenkasse Wädenswil, Wädenswil*, mit Wirkung auf den 1. Januar 1997 zum Betrieb der Unfallversicherung (Versicherungszweig Nr. 1, Unfall) und der Krankenversicherung (Versicherungszweig Nr. 2, Krankheit) ermächtigt. (A 59)

Office fédéral des assurances privées:

### Autorisation d'exploiter l'assurance-maladie

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 16 décembre 1996, la *Krankenkasse Wädenswil, Wädenswil*, à exploiter l'assurance contre les accidents (branche d'assurance no 1, accidents) et l'assurance contre la maladie (branche d'assurance no 2, maladie) avec effet au 1er janvier 1997. (A 59)

Ufficio federale delle assicurazioni private:

### Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione malattia

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 16 dicembre 1996, la *Krankenkasse Wädenswil, Wädenswil*, ad esercitare l'assicurazione contro gli infortuni (ramo assicurativo n. 1, infortuni) e l'assicurazione contro la malattia (ramo assicurativo n. 2, malattia) con effetto al 1° gennaio 1997. (A 59)

Contrat de travail:

### Extension du champ d'application de 5 accords sur les salaires, de l'avenant à la convention collective de travail de la plâtrerie et peinture et prolongation de l'extension des 5 CCT de l'industrie vaudoise de la construction

(Loi fédérale du 28 septembre 1956 permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail RS 221.215.311).

Par arrêtés du 9 octobre 1996, approuvés par le Département fédéral de l'économie publique le 13 novembre 1996, le Conseil d'Etat vaudois a étendu le champ d'application de 5 accords sur les salaires, de l'avenant à la convention collective de travail de la plâtrerie et peinture et de la durée de validité des 5 conventions collectives de travail de l'industrie vaudoise de la construction, avec effet pour tout le canton de Vaud jusqu'au 30 juin 1998.

Ces arrêtés et les clauses étendues sont publiés dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud no 96 du 29 novembre 1996. (A 61)

Berne, 9 janvier 1997

Département de l'agriculture  
de l'industrie et du commerce  
Service de l'emploi  
Lausanne

Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994

### Änderung des Vertreters und Änderungen im Prospekt

Unico Investment Fund Management Company S.A.  
218, Route de Longwy, L-1940 Luxembourg (Fondsleitung)

Der Union Investment EuroMarketing S.A., Strassen (Luxembourg), Zweigniederlassung Zürich, Zürich, wurde mit Verfügung vom 16. Dezember 1996 die Bewilligung zum gewerbsmässigen Anbieten oder Vertrieben als Vertreter in der Schweiz oder von der Schweiz aus der Anteile des bereits vor dem 31. Dezember 1994 zugelassenen luxemburgischen

### UNICO INVESTMENT FUND

gemäss den Übergangsbestimmungen von Art. 75 Abs. 4 AFG per 1. Januar 1997 erteilt.

Die Bewilligung als Vertreter dieses Fonds, die seinerzeit der DG Bank (Schweiz) AG, Zürich, erteilt wurde, wird per 31. Dezember 1996 aufgehoben.

Änderungen im Prospekt:

Vertreter und Vertriebssträger Union Investment EuroMarketing S.A., in der Schweiz Strassen (Luxembourg)

Zweigniederlassung Zürich

Bärengasse 25, CH-8001 Zürich

DG Bank (Schweiz) AG

Münsterhof 12, CH-8001 Zürich

Erfüllungsort und Gerichtsstand für Klagen gegen die Verwaltungsgesellschaft oder die Vertriebssträger, die auf Anteile der obengenannten Fonds in der Schweiz Bezug haben, sind Zürich.

Allgemeine Hinweise

Beim Vertreter können die Fondspreise in Erfahrung gebracht werden. Dort können auch zu den laut Verkaufsprospekt festgesetzten Ausgabe- und Rücknahmepreisen Fondsteile erworben bzw. zurückgegeben werden. Ferner sind dort sämtliche den Fonds betreffende Informationen, die Verkaufsprospekte sowie Halbjahres- und Jahresberichte, Fondreglemente und Statuten kostenlos erhältlich. Bei den Zahlstellen können ausserdem die Ertragsscheine eingelöst werden.

Informationen an die Anteilseinhhaber erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt und in der Neuen Zürcher Zeitung. Die Ausgabe- und Rücknahmepreise werden bei jeder Ausgabe und Rücknahme, mindestens aber zweimal im Monat, in der Neuen Zürcher Zeitung veröffentlicht. (A 108)

8000 Zürich, 16. Dezember 1996

Der Vertreter in der Schweiz:

Union Investment EuroMarketing S.A.

Zweigniederlassung Zürich

**Loi fédérale sur les fonds de placements (LFP) du 18 mars 1994****Approbation du changement de direction**

Le Secrétariat de la Commission fédérale des banques, sur délégation de la Commission fédérale des banques conformément à l'art. 51 a al. 2 OB, et en application de l'art. 75 al. 6 LFP ainsi que des art. 12 et 13 de l'Ordonnance du 4 décembre 1978 instituant des émoluments pour la surveillance des banques et des fonds de placement, décide:

- La convention du 20 décembre 1996 entre Banque Cantonale de Genève et Synchrony SA, Genève, selon laquelle Synchrony SA reprend de Banque Cantonale de Genève les droits et les obligations de direction du fonds de placement suisse **BCG Rainbow Fund** est approuvée. Banque Cantonale de Genève demeure banque dépositaire du fonds de placement précité.
- La convention citée ci-dessus entre en vigueur le 31 décembre 1996. La séparation de la direction et de la banque dépositaire imposée par les dispositions transitoires de l'art. 75 al. 6 de la loi fédérale sur les fonds de placement est ainsi effectuée.
- A partir du 31 décembre 1996, Synchrony SA ne pourra publier, respectivement distribuer, que des règlements du fonds suisse BCG Rainbow Fund dans lesquels elle sera désignée en tant que direction de fonds et Banque Cantonale de Genève en tant que banque dépositaire.
- La présente décision est définitive pour les porteurs de parts. Ils n'ont aucune voie de recours à l'encontre de la présente décision.
- La présente décision sera communiquée aux porteurs de parts par une publication unique du dispositif dans la Feuille officielle suisse du commerce en tant qu'organe de publication du fonds suisse BCG Rainbow Fund.
- Synchrony SA mentionne la séparation de la direction et de la banque dépositaire dans le prochain rapport annuel du fonds et en plus dans le rapport semestriel si ce dernier est publié avant le rapport annuel.
- Les frais de procédure s'élèvent à frs. 5060.-, soit frs. 5000.- comme émoulement de décision et frs. 60.- comme émoulement d'écritures; ils sont à la charge solidaire de la nouvelle direction et de la banque dépositaire et devront être versés dans un délai de 30 jours. Les frais de publication selon le chiffre 5 ci-dessus seront mis plus tard et de manière séparée à la charge solidaire de la nouvelle direction et de la banque dépositaire. (A 60)

3000 Berne, 23 décembre 1996

Le Secrétariat de la  
Commission fédérale des Banques  
Romain Marti: Directeur suppléant  
André Kowalski: Fonds de placement

**Erbenruf**

Im summarischen Verfahren in Sachen **Fiez Richard Robert Georg**, geboren 15. Juli 1916, von Zürich ZH, wohnhaft gewesen in 5430 **Wettingen**, Erblasser, / Gemeinderat Wettingen, 5430 Wettingen, Gesuchsteller, betreffend Erbenruf, hat der Gerichtspräsident beschlossen:

- Auf das Begehren um Anordnung des öffentlichen Inventars wird nicht eingetreten.
  - Es wird ein Erbenruf mit dreimaliger Publikation im Amtsblatt des Kantons Aargau sowie im Schweizerischen Handelsamtsblatt angeordnet.
  - Die Verfahrenskosten, bestehend aus einer Gerichtsgebühr Fr. 50.- sowie die Publikationskosten sind zulasten des Nachlasses durch den Gesuchsteller zu bezahlen. (A 11')
- 5400 Baden, 16. Dezember 1996      Gerichtspräsident Baden  
Der Gerichtspräsident 2: Bruno Meyer

**Erbenaufuf**

Am 28. August 1996 ist in Sarnen **Schmitter Martha** gen. Trudy, geboren am 4. Dezember 1905, von Ennetbürgen NW, wohnhaft gewesen in 6060 Sarnen, Betagtenheim am Schärme, gestorben. Ein gesetzlicher Erbe, **Otmar Ringelstein**, geboren 30. September 1911, ist unbekannter Aufenthaltsort. Er bzw. seine Nachkommen werden hiermit, in Nachachtung von Artikel 555 des Schweizerischen Zivilgesetzbuches, aufgefordert, sich vom Zeitpunkt dieser Publikation an innert Jahresfrist beim Einwohnergemeinderat Sarnen, 6060 Sarnen, zum Erbgang zu melden. (A 62)

6060 Sarnen, 23. Dezember 1996

Einwohnergemeinderat Sarnen

**Verlassenschaftsantritt**

Die Verlassenschaft der am 6. August 1996 verstorbenen **Häni Charlotte**, geboren 27. November 1927, von Leuzigen, in 5610 **Wohlen** wohnhaft gewesen, ist von deren gesetzlichen Erben:

- Verena Häni Gruber geb. Häni, geb. 1949, in 5023 Biberstein
  - Theresia Kammer-Häni, geb. 1951, in 5610 Wohlen
  - Christiane Häni, geb. 1953, in 7270 Davos Platz
  - Robert Häni-Behrbohm, geb. 1954, in 8918 Unterlunkhofen
  - Stefan Häni-Hörler, geb. 1959, in 5610 Wohlen
- stillschweigend unter den Folgen des öffentlichen Inventars angetreten worden. (A 109)

5620 Bremgarten, 30. Dezember 1996

Gerichtspräsident Bremgarten

**Öffentliches Inventar - Rechnungsuf**

Über die Erbschaft des **Völkle Ernst Albert** sel., geboren 15. September 1909, gestorben 22. November 1996, von Flawil SG, wohnhaft gewesen in 6300 Zug, Chamerstrasse 38, ist das öffentliche Inventar angeordnet worden.

Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis 31. Januar 1997 schriftlich beim Kantonsgerichtspräsident Zug, Gerichtgebäude an der Aa, 6300 Zug, einzureichen. Die Gläubiger werden für die nicht angemeldeten Forderungen auf die Gefahr des Ausschlusses gemäss Art. 590 ZGB aufmerksam gemacht. (A 4901')

6301 Zug, 13. Dezember 1996

Kantonsgerichtspräsident Zug

**Eredi sconosciuti - ricerca**

(Art. 555 CCS) PC.96.885

La Pretura del Distretto di Lugano in relazione all'istanza 11 dicembre 1996 della signora Erminia Gollardi, Arosio, diffida chiunque ritenesse di essere erede del defunto **Ranzoni Giuseppe**, detto Giovanni, figlio di Giuseppe e di Caterina, nato Cassina, nato a Monteviasco (Varese) il 29 maggio 1906, cittadino italiano, già domiciliato ad Arosio, deceduto a Lugano il 6 luglio 1996, ad annunciarsi a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A 110')

6900 Lugano, 12 dicembre 1996

Il Pretore:

Avv. Mauro Ermani

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Atelier d'architecture A. Cauderay S.A. en liquidation, Apples****Deuxième publication**

Les actionnaires de cette société ont voté la dissolution selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 20 décembre 1996.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances ou leurs prétentions à la Fiduciaire Golay S.A. à 1006 Lausanne, avenue d'Ouchy 18 dans un délai de 30 jours dès la publication du présent avis. (A 32')

1006 Lausanne, 20 décembre 1996

La liquidatrice

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Hafi AG, Arlesheim****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Hafi AG, in Arlesheim, vom 11. Dezember 1996, hat die Fusion mit der STOREbest-Holding GmbH, in Arlesheim, beschlossen. Die Fusion erfolgt rückwirkend per 31. Dezember 1995. Die Hafi AG ist damit aufgelöst. Ihre Aktiven und Passiven sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die STOREbest-Holding GmbH übergegangen.

Den allfälligen Gläubigern der aufgelösten Hafi AG wird hiermit davon Kenntnis gegeben, dass sie innert Monatsfrist nach der dritten Publikation des vorliegenden Schuldenrufes ihre Forderungen schriftlich bei Herrn Dr. Alexander Füll, Advokat und Notar, Dufourstrasse 11, Postfach 336, 4010 Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 90')

4010 Basel, 31. Dezember 1996

Dr. Alexander Füll

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Essenor AG in Liquidation, Baar****Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 3. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche spätestens innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung bei der Liquidatorin, Transfinex AG, Schutzengelstrasse 36, 6342 Baar, anzumelden. (A 33')

6340 Baar, 27. Dezember 1996

Die Liquidatorin

**Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 und 826 OR****Wer liefert was AG, Baar****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Dezember 1996 hat aufgrund der Umwandlungsbilanz per 9. Dezember 1996 die Umwandlung der AG in eine GmbH unter der Firma «Wer liefert was GmbH» in Baar, nach Art. 824 ff. OR beschlossen durch Übergang sämtlicher Aktiven und Passiven. Die Wer liefert was GmbH, in Baar, wurde in das Handelsregister des Kantons Zug eingetragen. Die Wer liefert was AG ist infolgedessen aufgelöst. Die Wer liefert was GmbH bleibt Schuldnerin einer übernommenen Schuld, wenn ein Gläubiger nicht ausdrücklich Widerspruch erhebt. Gläubiger, die Widerspruch erheben wollen, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes schriftlich anzumelden bei der Wer liefert was GmbH, Blegistrasse 15, 6340 Baar. (A 111')

6340 Baar, 20. Dezember 1996

Der Geschäftsführer der Wer liefert was GmbH

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 58 ZGB****Basler Handelskammer, Basel****Verband Basellandschaftlicher Unternehmen, Liestal****Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlungen des Verbandes Basellandschaftlicher Unternehmen, Liestal vom 12. Juni 1996 sowie der Basler Handelskammer vom 17. Juni 1996 haben die Auflösung der beiden Vereine ohne Liquidation infolge Fusion per 31. Dezember 1996 und die gleichzeitige Gründung des neuen Vereins «Handelskammer beider Basel» per 1. Januar 1997 beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche gegenüber der Basler Handelskammer bei Herrn Dr. A. Burckhardt, Direktor resp. gegenüber dem Verband Basellandschaftlicher Unternehmen bei Herrn Dr. P. Jeger, Geschäftsführer, beide per Adresse Handelskammer beider Basel, St. Alban-Graben 8, 4051 Basel innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung anzumelden. (A 12')

4051 Basel, 7. Januar 1997

Dr. G. Staehelin

M. Fischer

(Präsident)

(Vizepräsident)

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Cuentas GmbH, Basel****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung der Cuentas GmbH, in Basel, vom 30. Oktober 1996, hat die Fusion mit der Bijoux Barth GmbH, nun firmierend Cuentas GmbH, in Basel, beschlossen. Die Fusion erfolgt rückwirkend per 31. Dezember 1995. Die Cuentas GmbH ist damit aufgelöst. Ihre Aktiven und Passiven sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Bijoux Barth GmbH übergegangen. Den allfälligen Gläubigern der aufgelösten Cuentas GmbH wird hiermit davon Kenntnis gegeben, dass sie innert Monatsfrist nach der dritten Publikation des vorliegenden Schuldenrufes ihre Forderungen schriftlich bei Herrn Dr. Alexander Füll, Advokat und Notar, Dufourstrasse 11, Postfach 336, 4010 Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 91')

4010 Basel, 31. Dezember 1996

Dr. Alexander Füll

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Garantina AG, Basel****Erste Veröffentlichung**

Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Dezember 1996 hat sich die Garantina AG, in Basel, ohne Liquidation aufgelöst durch Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Lechler Finanz AG nunmehr firmierend als Markant Finanz AG, in Basel. Die Lechler Finanz AG hat sämtliche Aktiven und Passiven der Garantina AG gemäss Bilanz per 1. Januar 1996 übernommen. Die Gläubiger der Garantina AG werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt angerechnet, bei der Markant Finanz AG, St. Alban-Vorstadt 72, 4052 Basel, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A 64')

4052 Basel, 23. Dezember 1996

Markant Finanz AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Garex AG, Basel****Erste Veröffentlichung**

Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Dezember 1996 hat sich die Garex AG, in Basel, ohne Liquidation aufgelöst durch Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Markant Finanz AG, in Basel. Die Markant Finanz AG hat sämtliche Aktiven und Passiven der Garex AG gemäss Bilanz per 1. Januar 1996 übernommen. Die Gläubiger der Garex AG werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt angerechnet, bei der Markant Finanz AG, St. Alban-Vorstadt 72, 4052 Basel, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A 63')

4052 Basel, 23. Dezember 1996

Markant Finanz AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****M-System Computer GmbH in Liq., Basel****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 23. Juli 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Herrn Piotr Zabiello, Steingraben 34, 4051 Basel, anzumelden. (A 65')

4051 Basel, 17. Dezember 1996

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Remus AG, Basel****Erste Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung vom 30. Oktober 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen bis spätestens 30 Tage nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich und mit Begründung am Liquidationsdomizil bei den Liquidatoren, Herren Edgar Styger, Jean-Claude Düby und Charly Pasche, c/o Pensionskasse der Ascopo, Beundenfeldstrasse 5, 3013 Bern, anzumelden. (A 112')

3013 Bern, 16. Dezember 1996

Die Liquidatoren

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Ato Rechenzentrum AG, Bern****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Dezember 1996 hat die Fusion mit der Ato Datenservice AG, Aktiengesellschaft, in Bern, gemäss Art. 748 OR beschlossen. Die ehemalige Ato Rechenzentrum AG ist damit aufgelöst. Sämtliche Aktiven und Passiven der aufgelösten Ato Rechenzentrum AG sind per 1. Januar 1996 auf die ATO Datenservice AG übergegangen. Den Gläubigern der aufgelösten Ato Rechenzentrum AG wird hiermit bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von einem Monat, von der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich ihre Forderungen bei der Ato Datenservice AG, Blumensteinstrasse 2, 3012 Bern, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 13')

3012 Bern, 23. Dezember 1996

Ato Datenservice AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Ato Treuhand AG, Bern****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Dezember 1996 hat die Fusion mit der Ato Datenservice AG, Aktiengesellschaft, in Bern, gemäss Art. 748 OR beschlossen. Die ehemalige Ato Treuhand AG ist damit aufgelöst. Sämtliche Aktiven und Passiven der aufgelösten Ato Treuhand AG sind per 1. Januar 1996 auf die ATO Datenservice AG übergegangen.

Den Gläubigern der aufgelösten Ato Treuhand AG wird hiermit bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von einem Monat, von der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich ihre Forderungen bei der Ato Datenservice AG, Blumensteinstrasse 2, 3012 Bern, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 14')

3012 Bern, 23. Dezember 1996

Ato Datenservice AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Güntner AG in Liquidation, Bern****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Oktober 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Gerhard Peter, Liquidator, Uf der Höchi 2, 3052 Zollikofen, anzumelden. (A 113')

3052 Zollikofen, 3. Januar 1997

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Gygi F. & Co. AG in Liquidation, Bern****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 6. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Marc Gygi, Florastrasse 4, 3005 Bern, anzumelden. Es ist beabsichtigt, das Vermögen der Gesellschaft im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen. (A 92')

3001 Bern, 9. Januar 1997

Der Liquidator: Marc Gygi



**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****RZB Rechenzentrum AG, Bern****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Dezember 1996 hat die Fusion mit der Ato Datenservice AG, Aktiengesellschaft, in Bern, gemäss Art. 748 OR beschlossen. Die ehemalige RZB Rechenzentrum AG ist damit aufgelöst. Sämtliche Aktiven und Passiven der aufgelösten RZB Rechenzentrum AG sind per 1. Januar 1996 auf die ATO Datenservice AG übergegangen.

Den Gläubigern der aufgelösten RZB Rechenzentrum AG wird hiermit bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von einem Monat, von der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich ihre Forderungen bei der Ato Datenservice AG, Blumensteinstrasse 2, 3012 Bern, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 15<sup>3</sup>)

3012 Bern, 23. Dezember 1996

Ato Datenservice AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Effgen AG in Liquidation, Biel****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 6. Dezember 1996 hat die sofortige Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von einem Monat seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt in schriftlicher Form und mit Begründung am Sitz der Gesellschaft in Liquidation anzumelden. (A 114<sup>3</sup>)

2500 Biel, 6. Januar 1997

Die Liquidatoren

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Dilud Diffusion SA en liq., Bienne****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 29 novembre 1996 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. M. Alain Egger a été nommé liquidateur.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse suivante: Etude de notaires Meister + Rothenbühler, rue Karl-Neuhaus 21, case postale 508, 2501 Bienne. (A 115<sup>3</sup>)

2501 Bienne, 8 janvier 1997

Les mandataires

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 913, 742 e 745 CO****Società Cooperativa Immobiliare Tame in liquidazione, Breganzona****Prima pubblicazione**

L'assemblea degli azionisti del 27 aprile 1996 ha deciso lo scioglimento della società e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli articoli 742 e 745 del CO entro 30 giorni dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società presso il signor Ernst Thomas, via Arbostra 7, 6963 Pregassona. (A 66<sup>3</sup>)

6900 Lugano, 27 dicembre 1996

Il liquidatore: Ernst Thomas

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Baloil AG in Liquidation, Buchs AG****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Baloil AG, Aktiengesellschaft mit Sitz in 5033 Buchs AG, hat am 5. Dezember 1996 die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gesellschaftsgläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen binnen 2 Monaten seit der dritten Veröffentlichung dieses Beschlusses beim Liquidator, Andreas Häfliger, c/o Baloil AG in Liquidation, Amsleracherweg 6, in 5033 Buchs AG, anzumelden. (A 116<sup>3</sup>)

5033 Buchs, 5. Dezember 1996

Der Liquidator

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****SI Préfleuri-Bulle SA en liquidation, Bulle****Première publication**

Selon décision du 29 octobre 1996, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai de 1 mois dès la troisième publication de cet avis en mains de Monsieur Jean Thürler, à Bulle. (A 67<sup>3</sup>)

1630 Bulle, 27 décembre 1996

Le liquidateur

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Transkontinent Holding AG, Buchs SG****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 11. Dezember 1996 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige, noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation bei der Transkontinent Holding AG in Liquidation, Fabrikstrasse 19, 9470 Buchs, in Schriftform und mit Begründung anzumelden. Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen. (A 16<sup>3</sup>)

9470 Buchs, 20. Dezember 1996

Die Liquidatoren

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Elsont AG, Buochs****Zweite Veröffentlichung**

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 13. Dezember 1996 der Gesellschaft wurde die Auflösung infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Elsont Mess- und Regeltechnik AG mit Sitz in 6374 Buochs beschlossen. Aktiven und Passiven der Elsont AG, Buochs, sind auf die Elsont Mess- und Regeltechnik AG, Buochs, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 30. September 1996.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und Art. 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche gegenüber der Elsont AG innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der Elsont Mess- und Regeltechnik AG, Fadenbrücke 10, 6374 Buochs anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. Ohne Forderungsanmeldung innert der gesetzlichen Frist wird der Verzicht auf Sicherstellung angenommen. (A 17<sup>3</sup>)

6374 Buochs, 23. Dezember 1996 Elsont Mess- und Regeltechnik AG

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Institut Vitalis S.A., Châtel-St-Denis****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 26 novembre 1996 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de 30 jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, Anagost S.A., route de Moncor 2, à Villars-sur-Glâne.

Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition, anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745, al. 3, CO. (A 34<sup>3</sup>)

1618 Châtel-St-Denis, 27 décembre 1996

La liquidatrice

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Rapid Transport S.A. in liquidazione, Chiasso****Prima pubblicazione**

L'assemblea generale degli azionisti del 29. 11. 1996 ha deciso lo scioglimento della società. I creditori sono invitati a notificare i propri crediti al liquidatore Sergio Enderli, via Leoncavallo 1, 6833 Vacallo, non oltre 30 giorni dalla presente pubblicazione. (A 68<sup>3</sup>)

6830 Chiasso, 9 gennaio 1997

Il liquidatore

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Dunas S.A. en liquidation, Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 30 décembre 1996, la société a décidé sa dissolution. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leur réclamation au sens de l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. Les productions accompagnées des pièces justificatives sont à adresser à Dunas S.A. en liquidation. (A 93<sup>3</sup>)

2035 Corcelles-Cormondrèche, 9 janvier 1997

La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****SI Le Centre, Corsier, en liquidation, Corsier-sur-Vecve****Deuxième publication**

L'assemblée générale des actionnaires du 19 décembre 1996 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire par écrit leurs créances et toutes pièces justificatives dans le délai d'un mois au plus tard après la troisième publication du présent avis sous peine de forclusion, en mains du liquidateur, Michel Grisoni, à Vevey, avenue Ruchonnet 27. (A 18<sup>3</sup>)

1800 Vevey, 19 décembre 1996

Le liquidateur: Michel Grisoni

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO****Sofirel S.A., Cossonay****Deuxième publication**

Ensuite de fusion, les actifs et les passifs de la société ont été transférés, à titre universel, à la société Fiduciaire Technikor S.A., à Lausanne, selon décision de l'assemblée générale des actionnaires du 24 décembre 1996.

Les créanciers éventuels de la société absorbée sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives à l'appui, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de la société absorbante Fiduciaire Technikor S.A., rue de la Vigie 3, case postale 331, 1000 Lausanne 9. (A 35<sup>3</sup>)

1000 Lausanne 9, 24 décembre 1996

Fiduciaire Technikor S.A.

Le Conseil d'administration

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Vital Restaurants AG, Dornach****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Vital Restaurants AG mit Sitz in Dornach (bisher Münchenstein) vom 23. Dezember 1996 hat beschlossen, das Aktienkapital der Gesellschaft von Fr. 1 000 000.- auf Fr. 200 000.- herabzusetzen. Der besondere Revisionsbericht bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach der durchgeführten Herabsetzung voll gedeckt sind.

Den Gläubigern der Gesellschaft wird gemäss Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei der Vital Restaurants AG, Dornackstrasse 2, 4143 Dornach, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 19<sup>3</sup>)

4142 Dornach, 23. Dezember 1996

Vital Restaurants AG

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Polybat SA en liquidation, Estavayer-le-Lac****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 22 novembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur Monsieur Werner Nessler, à 1544 Gletterens. (A 36<sup>3</sup>)

1544 Gletterens, 18 décembre 1996

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****SRI S.A. (SRI AG) (SRI Ltd.) en liquidation, Ferpicloz****Deuxième publication**

L'assemblée générale du 19 décembre 1996 a décidé la dissolution de la société.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur, M. Alain Perrotet, Bois d'Amont 2, 1724 Ferpicloz. (A 20<sup>3</sup>)

1724 Ferpicloz, 7 janvier 1997

Le liquidateur: Alain Perrotet

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Bohny AG Bauunternehmung, Füllinsdorf****Erste Veröffentlichung**

Aktiven und Passiven der Bohny AG Bauunternehmung, in Füllinsdorf, sind nach Massgabe von Art. 748 OR gemäss Bilanz vom 31. Dezember 1995 mit Stichtag 1. Januar 1996 auf die Richard Wagner Ing. SIA Bauunternehmung AG, in Basel, übergegangen. Infolge dieser Fusion ist die Bohny AG Bauunternehmung, in Füllinsdorf, aufgelöst. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation bei der Richard Wagner Ing. SIA Bauunternehmung AG, Leonhardsstrasse 53, 4051 Basel, anzumelden. (A 117<sup>3</sup>)

4051 Basel, 19. Dezember 1996

Richard Wagner Ing. SIA

Bauunternehmung AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****PZ Handling AG, Feuerthalen****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 10. Dezember 1996 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Liquidator Harald Louis Kessler, Güterstrasse 5, 8245 Feuerthalen, anzumelden. (A 21<sup>3</sup>)

8245 Feuerthalen, 19. Dezember 1996

Der Liquidator

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****T.D.A. Trade Development Agency SA en liquidation, Fribourg****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 3 septembre 1996, a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis entre les mains de la liquidatrice, la Fiduciaire Fidufina SA, Fin de la Croix 18, 1762 Gisvisez. (A 94<sup>3</sup>)

1762 Gisvisez, 9 janvier 1997

La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Electromotive Power Company SA en liquidation, Genève****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 17 décembre 1996, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, Monsieur Daniel Thelesklaf, au siège de la société, c/o Dresdner Bank – Kleinwort Benson (Suisse) SA, à 1204 Genève, place du Rhône 2. (A 76<sup>3</sup>)

1204 Genève, 23 décembre 1996

Le liquidateur

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO****Gefinor Finance SA, Genève****Gefinor Limited, Genève****Première publication**

Les sociétés ont décidé leur fusion, la société Gefinor Finance SA absorbant à titre universel les actifs et passifs de la société Gefinor Limited.

Dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis dans la Feuille officielle suisse du commerce, les créanciers de Gefinor Limited sont avisés qu'ils pourront produire leurs créances auprès de la société Gefinor Finance SA, quai Gustave-Ador 30, à Genève et exiger d'être désintéressés ou garantis. (A 78<sup>3</sup>)

1207 Genève, 30 décembre 1996

Gefinor Finance SA

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Hoirs Haake SA en liquidation, Genève****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 17 décembre 1996, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, Monsieur Daniel Thelesklaf, au siège de la société, c/o Dresdner Bank – Kleinwort Benson (Suisse) SA, à 1204 Genève, place du Rhône 2. (A 74<sup>3</sup>)

1204 Genève, 23 décembre 1996

Le liquidateur

## Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

- Séparer dans la mesure du possible la lettre d'accompagnement du manuscrit.
- Etablir le manuscrit selon le modèle de la Feuille officielle suisse du commerce.
- Inscrire au bas du manuscrit le NPA, le lieu, la date et le nom de l'office signataire (si nécessaire).

Merci pour votre coopération

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****SI Résidence Tourelle-Lac, Genève****Première publication**

Par décision au 16 décembre 1996, la SI Résidence Tourelle-Lac, dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, dans un délai de 30 jours à compter de la troisième publication du présent avis, en mains des liquidateurs, p.a. Naef & Cie SA, avenue Eugène-Pittard 16, Case postale, 1211 Genève 15. (A 77°)

1211 Genève 15, 9 janvier 1997 Les liquidateurs

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière Athénée-Malombré D, en liquidation, Genève****Première publication**

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 11 décembre 1996, la société a décidé sa dissolution. Ses créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations conformément à l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la 3e publication de cet avis, auprès du liquidateur, Monsieur Jean-Claude Messiaux, c/o JCM Immoconseils, Messiaux Jean-Claude, à 1204 Genève, rue de la Croix-d'Or 10. La société entend procéder à une répartition anticipée de l'actif, conformément à l'art. 745 alinéa 3 CO. (A 69°)

1204 Genève, 9 janvier 1997 Le liquidateur:  
Jean-Claude Messiaux

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière Barcarolle, en liquidation, Genève****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 19 décembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives à l'appui, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice: Marenis SA, place des Eaux-Vives 2, 1207 Genève. Les créanciers sont informés que la liquidatrice se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO). (A 38°)

1207 Genève, 19 décembre 1996 La liquidatrice: Marenis SA

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière La Sarcelle, en liquidation, Genève****Première publication**

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 11 décembre 1996, la société a décidé sa dissolution. Ses créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations conformément à l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la 3e publication de cet avis, auprès du liquidateur, Monsieur Jean-Claude Messiaux, c/o JCM Immoconseils, Messiaux Jean-Claude, à 1204 Genève, rue de la Croix-d'Or 10. La société entend procéder à une répartition anticipée de l'actif, conformément à l'art. 745 alinéa 3 CO. (A 71°)

1204 Genève, 9 janvier 1997 Le liquidateur:  
Jean-Claude Messiaux

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière Rue de Berne 25, en liquidation, Genève****Première publication**

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 11 décembre 1996, la société a décidé sa dissolution. Ses créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations conformément à l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la 3e publication de cet avis, auprès du liquidateur, Monsieur Jean-Claude Messiaux, c/o JCM Immoconseils, Messiaux Jean-Claude, à 1204 Genève, rue de la Croix-d'Or 10. La société entend procéder à une répartition anticipée de l'actif, conformément à l'art. 745 alinéa 3 CO. (A 72°)

1204 Genève, 9 janvier 1997 Le liquidateur:  
Jean-Claude Messiaux

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière Rue Gautier No 3, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 3 décembre 1996 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois après la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, à Genève, rue des Bains 35, c/o CGI Compagnie de gérance immobilière.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 alinéa 3 CO. (A 75°)

1200 Genève, 9 janvier 1997 La liquidatrice: Bellice Rychner

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière Rue Verdaine No 4, en liquidation, Genève****Première publication**

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 11 décembre 1996, la société a décidé sa dissolution. Ses créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations conformément à l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la 3e publication de cet avis, auprès du liquidateur, Monsieur Jean-Claude Messiaux, c/o JCM Immoconseils, Messiaux Jean-Claude, à 1204 Genève, rue de la Croix-d'Or 10. La société entend procéder à une répartition anticipée de l'actif, conformément à l'art. 745 alinéa 3 CO. (A 70°)

1204 Genève, 9 janvier 1997 Le liquidateur:  
Jean-Claude Messiaux

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Spido SA en liquidation, Genève****Première publication**

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 11 décembre 1996, la société a décidé sa dissolution. Ses créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations conformément à l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la 3e publication de cet avis, auprès du liquidateur, Monsieur Jean-Claude Messiaux, c/o JCM Immoconseils, Messiaux Jean-Claude, à 1204 Genève, rue de la Croix-d'Or 10. La société entend procéder à une répartition anticipée de l'actif, conformément à l'art. 745 alinéa 3 CO. (A 73°)

1204 Genève, 9 janvier 1997 Le liquidateur:  
Jean-Claude Messiaux

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Rüthhof AG, Gipf-Oberfrick****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Rüthhof AG, Gipf-Oberfrick, vom 24. Dezember 1996 hat die Fusion mit der Zanovit AG, Gipf-Oberfrick, gemäss Art. 748 OR beschlossen. Sämtliche Aktiven und Passiven der Rüthhof AG, Gipf-Oberfrick, sind per 1. Juli 1996 auf die Zanovit AG übergegangen.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Verwaltung der Zanovit AG, Gipf-Oberfrick, anzumelden.

Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist. (A 95°)

5073 Gipf-Oberfrick, 9. Januar 1997  
Namens des Verwaltungsrates der Zanovit AG:  
Der Präsident: Ein Mitglied:  
René Häfliger Fritz Marti

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****RITAK AG in Liquidation, Glarus****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. November 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin Mattie Treuhand AG Weinhandel KAP, Postfach 49/Rossfueter 1 – Rans, 9475 Sevelen SG, anzumelden. (A 96°)

9475 Sevelen, 30. Dezember 1996 Die Liquidatorin

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Diversey SFH AG, Hochdorf****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Diversey SFH AG, Hochdorf, vom 5. Dezember 1996, sowie der Verwaltungsrat der Diversey Lever AG, Münchwil, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen.

Die Diversey SFH AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Weg der Universalsukzession auf die Diversey Lever AG übergegangen.

Den Gläubigern der aufgelösten Diversey SFH AG wird hiermit bekanntgegeben, dass sie binnen Monatsfrist von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet schriftlich ihre Forderungen bei der Diversey Lever AG, Eschlikoner Strasse, 9542 Münchwil, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Die Vereinigung der Vermögen erfolgt gemäss Art. 745 Abs. 3 OR. (A 39°)

9542 Münchwil, 24. Dezember 1996 Diversey Lever AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****ACH Autokran-Center AG in Liquidation, Holziken****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 13. November 1996 die Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes beim Liquidator, Rudolf Moser, Schwarzwaldstrasse 11, 8902 Urdorf, schriftlich anzumelden.

Es ist beabsichtigt, das Vermögen der Gesellschaft im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen. (A 119°)

8902 Urdorf, 6. Januar 1997 Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****Berli Handels GmbH in Liquidation, Kaisersstuhl****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 31. Oktober 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin, Lotti Beerli-Labhart, Schulhausweg 55, 5466 Kaisersstuhl, anzumelden. (A 120°)

5330 Zurich, 3. Januar 1997 Die Liquidatorin

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Cité-Belle Vue S.A. en liquidation, Lausanne****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 24 décembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication, en mains du liquidateur Bernard Nicod, à Lausanne, avenue de la Gare 26 (chez Bernard Nicod S.A.). (A 97°)

1003 Lausanne, 27 décembre 1996 Le liquidateur

**Dans l'intérêt du liquidateur** les appels aux créanciers ne devraient être ordonnés qu'après la réquisition à l'office du registre du commerce du canton d'inscrire la dissolution de la société. Les autorités du registre du commerce ne procéderaient à la radiation que si les trois appels aux créanciers ont eu lieu après l'inscription de la dissolution de la société au registre du commerce.

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Disthea S.A. en liquidation, Lausanne****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société du 19 décembre 1996 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature d'ici au 31 janvier 1997.

Les créances doivent être adressées au liquidateur, Monsieur Hervé Petroz, à l'adresse de la société, à Pully, chemin des Daillettes 7. (A 79°)

1000 Lausanne, 19 décembre 1996 Disthea S.A. en liquidation  
Le liquidateur: Hervé Petroz

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO****Fragest Holding S.A., Lausanne****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 20 décembre 1996 a décidé la dissolution sans liquidation de la société, ses actifs et passifs étant repris à titre universel par la société Cogepart Holding S.A. à Lausanne, suite de fusion.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au conseil d'administration de la société, Cogepart Holding S.A., c/o SEF Société Fiduciaire S.A., Galeries Benjamin-Constant 1, 1002 Lausanne, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 22°)

1002 Lausanne, 7 janvier 1997 Cogepart Holding S.A.

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Le Chardonnet-Chailly F S.A. en liquidation, Lausanne****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 13 décembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication, en mains du liquidateur Bernard Nicod, à Lausanne, avenue de la Gare 26 (chez Bernard Nicod S.A.). (A 98°)

1003 Lausanne, 27 décembre 1996 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Les Bérannes D. S.A. en liquidation, Lausanne****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 21 novembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication, en mains du liquidateur Bernard Secrétan, à Lausanne, chemin de Valfaye 15. (A 99°)

1010 Lausanne, 27 décembre 1996 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Les Bérannes C. S.A. en liquidation, Lausanne****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 21 novembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication, en mains du liquidateur Bernard Secrétan, à Lausanne, chemin de Valfaye 15. (A 100°)

1010 Lausanne, 27 décembre 1996 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Maiton Clinic S.A. en liquidation, Lausanne****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 5 novembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur, Monsieur Victor Butty, p.a. Fiduciaire René Ischi Lausanne, rue Saint-Pierre 2, 1003 Lausanne, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 506°)

1003 Lausanne, 31 décembre 1996 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Radisa recherche appliquée et développement industriel S.A. en liquidation, Lausanne****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 18 décembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur, Me Michel Renaud, rue Etraz 4, 1002 Lausanne. (A 23°)

1002 Lausanne, 18 décembre 1996 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****S.I. Orléans-Lausanne en liquidation, Lausanne****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 25 novembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs créances dans un délai d'un mois dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées de pièces justificatives auprès du liquidateur M. Henri Viret, rue de Genève 62, 1003 Lausanne. L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 alinéa 3 CO. (A 40°)

1003 Lausanne, 24 décembre 1996 Le liquidateur: Henri Viret



**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****S.I. La Petite Cure A., en liquidation, Lausanne****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 24 décembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, pièces justificatives à l'appui, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur M. Wladimir Mange, chemin des Pinsons 1, 1012 Lausanne. Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit, cas échéant, de procéder à une répartition anticipée (art. 745, alinéa 3 CO). (A 41\*)

1012 Lausanne, 24 décembre 1996 Le liquidateur: Wladimir Mange

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO****Caisse de retraite de Metalem S.A. et des sociétés affiliées, Le Locle****Deuxième publication**

La Caisse de retraite de Metalem S.A. et des sociétés affiliées, fondation avec siège au Locle, qui a repris à titre universel et sans liquidation l'actif et le passif de la Fondation de prévoyance des cadres de Metalem, société anonyme de participation et des sociétés affiliées, fondation avec siège au Locle, invite les créanciers de cette dernière fondation à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives auprès de la Caisse de retraite de Metalem S.A. et des sociétés affiliées, pour être désintéressés ou garantis, dans un délai d'un mois dès la 3e publication de cet avis. A défaut de manifestation contraire dans ledit délai, la Caisse de retraite présumée en deviendra débitrice. (A 24\*)

2400 Le Locle, 7 janvier 1997 Caisse de retraite de Metalem S.A. et des sociétés affiliées

**Trasferimento di sede all'estero e diffida ai creditori a senso dell'art. 51 ORC****Almarana SA, Lugano****Prima pubblicazione**

Con decisione dell'assemblea straordinaria del 24 dicembre 1996 la società ha deciso il trasferimento della sede all'estero, e meglio a Genova (Italia).

Gli eventuali creditori sono invitati ai sensi degli art. 163 l.c. LDIP (e 51 l.c. ORC) l.r.c. 733/742 II/745 II CO a notificare i loro crediti e i relativi giustificativi entro 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso, al recapito della società, c/o studio legale Masoni-Fontana, via Frasca 10, Lugano.

Si rendono attenti gli eventuali creditori che la società verrà sottoposta al diritto italiano, con le conseguenze previste agli art. 163 s. della Legge federale sul diritto internazionale privato del 1° luglio 1987. (A 121\*)

6900 Lugano, 24 dicembre 1996

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Catiart Assistance SA in liquidazione, Lugano****Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare del 2 dicembre 1996, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro 1 mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della liquidatrice, Fidinam Fiduciaria SA, via Maggio 1, 6900 Lugano. (A 80\*)

6900 Lugano, 9 gennaio 1997 La liquidatrice: Fidinam Fiduciaria SA

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Fongest SA, Lugano****Seconda pubblicazione**

Con decisione 20 dicembre 1996 l'assemblea degli azionisti ha deciso di sciogliere la società che sussiste, per gli incombeni di liquidazione, sotto la ragione sociale Fongest SA in liquidazione.

I creditori della società sono diffidati ai sensi dell'art. 742 CO a voler notificare i loro crediti entro 30 giorni dalla terza pubblicazione, alla sede della società: via Magatti 2, c/o BSI-Banca della Svizzera Italiana, 6901 Lugano. (A 25\*)

6901 Lugano, 23 dicembre 1996 Il liquidatore

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****New Regar S.A. in liquidazione, Lugano****Prima pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 23 dicembre 1996 ha deliberato lo scioglimento della società.

Eventuali creditori della società sono diffidati a notificare nel termine di un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso, per iscritto, i loro crediti o pretese alla liquidatrice Fidercom S.A., via Lavazzari 2/a, 6900 Lugano. (A 81\*)

6900 Lugano, 30 dicembre 1996 Fidercom S.A., Lugano

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO****SOBAG Société de Brevets, d'Applications et de Gestion S. à r. l., Lutry****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des associés du 23 décembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur M. Louis-Alain Moret, à 1009 Pully, chemin de la Bruyère 18. (A 42\*)

1009 Pully, 23 décembre 1996 Le liquidateur: M. Louis-Alain Moret

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Sagart SA en liquidation, Martigny****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 19 décembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication du présent avis, à l'adresse du liquidateur Me Jean-Marie Closuit, avocat, place Centrale 9B, 1920 Martigny. (A 82\*)

1920 Martigny, 20 décembre 1996 Le liquidateur: Me J.M. Closuit

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****WAT Holding AG, Meisterschwanden****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der WAT Holding AG (WAT Holding SA) (WAT Holding Ltd), Meisterschwanden, hat am 29. November 1996 beschlossen, das Aktienkapital der Gesellschaft von Fr. 17 500 000.- um Fr. 17 400 000.- auf Fr. 100 000.- herabzusetzen durch Rückzahlung (Gutschrift auf die Konti «Anspruch Aktionäre aus Kapitalherabsetzung») von Fr. 17 400 000.- und Vernichtung von 174 000 Namenaktien zu nominell je Fr. 100.- Den Gläubigern der WAT Holding AG (WAT Holding SA) (WAT Holding Ltd), Meisterschwanden, wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen am Sitz der Gesellschaft von dieser Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 83\*)

5616 Meisterschwanden, 30. Dezember 1996 Der Verwaltungsrat

**Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO****Lavopital S.A., Meyrin****Prémère publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 30 décembre 1996, la société a décidé de réduire son capital de fr. 200 000.- à fr. 100 000.- par remboursement de fr. 500.- par action de fr. 1000.- valeur nominale chacune.

Les créanciers éventuels sont avisés de ce qu'ils peuvent, dans un délai de 2 mois à compter de la troisième publication, demander d'être désintéressés ou garantis, par demande écrite adressée sous pli recommandé à Lavopital S.A., par adresse: Me Roland Rochat, notaire, place St-François 11, case postale 3732, 1002 Lausanne. (A 122\*)

1002 Lausanne, 30 décembre 1996 Le conseil d'administration

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****NO 17 SA en liquidation, Montet****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 16 décembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, Monsieur Daniel Bally, à 1483 Montet, Champ-de-la-Croix. (A 26\*)

1483 Montet, 17 décembre 1996 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Alainor S.A., en liquidation, Neuchâtel****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société du 17 décembre 1996 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature d'ici au 31 janvier 1997.

Les créanciers doivent être adressés chez la liquidatrice, Sef société fiduciaire S.A. études juridiques, fiscales et financières, à Lausanne, Galerie Benjamin-Constant 1. (A 43\*)

1000 Lausanne, 17 décembre 1996 La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Les Bouleaux S.A. en liquidation, Neuchâtel****Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 19 décembre 1996, la société a décidé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leur réclamation au sens de l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. Les productions accompagnées des pièces justificatives sont à adresser à Bouleaux S.A. en liquidation, Me Blaise Stucker, c/o étude Montmollin et Stucker, ruelle W.-Mayor 2, 2001 Neuchâtel, liquidateur. (A 27\*)

2001 Neuchâtel, 7 janvier 1997 Le liquidateur

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Network Systems (Schweiz) AG, Opfikon****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Network Systems (Schweiz) AG vom 1. November 1996 hat die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der StorageTek mit Sitz in Opfikon beschlossen.

Sämtliche Aktiven und Passiven sind gemäss Fusionsvertrag vom 29. Oktober 1996 auf die übernehmende Gesellschaft übergegangen. Die StorageTek AG tritt auf dieses Datum in sämtliche Verbindlichkeiten der Network Systems (Schweiz) AG ein.

Die Network Systems (Schweiz) AG ist aufgelöst. Ihre Gläubiger werden unter Hinweis auf Art. 748 Ziffer 1 und Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche gegenüber der Network Systems (Schweiz) AG binnen 30 Tagen von der dritten Publikation dieses Schuldenrufes an gerechnet bei der StorageTek AG, Wallisellerstrasse 114, Opfikon einzureichen. (A 28\*)

8152 Opfikon, 23. Dezember 1996 StorageTek AG Der Verwaltungsrat

**Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée conformément aux art. 824 et 826 CO****Reymondin Olivier S.A. atelier d'architecture, Pully****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 17 décembre 1996 a décidé la dissolution sans liquidation de la société, ses actifs et passifs étant repris à titre universel par la société OR Conseils Immobiliers S. à r. l., à Pully, ensuite de la transformation de la société Olivier Reymondin S.A. atelier d'architecture en la société à responsabilité limitée OR Conseils Immobiliers S. à r. l. conformément aux art. 824 et suivants CO.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au gérant de la société: OR Conseils Immobiliers S. à r. l., chemin de la Métaireie 7, 1009 Pully, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 5080\*)

1009 Pully, 31 décembre 1996 OR Conseils Immobiliers S. à r. l.

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Protect All AG, Rebsheim****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin HGT Treuhand-Organisations und Revisions AG, Schmiedgasse 13, 9000 St. Gallen, anzumelden. (A 85\*)

9000 St. Gallen, 9. Januar 1997 Die Liquidatorin

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Les Alpes F. S.A. en liquidation, Renens****Prémère publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 13 décembre 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication, en mains du liquidateur Bernard Nicod, à Lausanne, avenue de la Gare 26 (chez Bernard Nicod S.A.). (A 101\*)

1003 Lausanne, 27 décembre 1996 Le liquidateur

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Pick Pay Betriebs AG, Rümlang****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Pick Pay Betriebs AG vom 19. Dezember 1996 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 33 000 000.- auf Fr. 20 000 000.- beschlossen. Diese Herabsetzung wird durchgeführt durch Vernichtung von 13 000 Namenaktien zu Fr. 1000.- und durch Verwendung des Herabsetzungsbetrages zur Gutschrift von Fr. 13 000 000.- auf dem Darlehenskonto des Aktionärs.

Die Pick Pay Betriebs AG, gibt ihren Gläubigern bekannt, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderung bei der Pick Pay Betriebs AG, Industriestrasse 54, 8152 Glattbrugg, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 44\*)

8153 Rümlang, 23. Dezember 1996 Pick Pay Betriebs AG

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Brauerei Schützengarten AG, St. Gallen****Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 10. Dezember 1996 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals der Gesellschaft von Fr. 2 500 000.- auf Fr. 2 000 000.- sowie des Partizipationskapitals von Fr. 1 500 000.- auf Fr. 1 200 000.- beschlossen. Die freiwerdenden Mittel aus der Herabsetzung des Aktien- und Partizipationskapitals werden den Aktionären resp. Partizipanten ausgeschüttet. Der Herabsetzungsbeschluss ist erfolgt, nachdem aufgrund des Revisionsberichtes der Revisuisse Price Waterhouse, St. Gallen, bestätigt wurde, dass die Forderungen der Gesellschaftsgläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Grundkapitals voll gedeckt sind.

Demzufolge wird allfälligen Gläubigern bekanntgegeben, dass sie unter Anmeldung ihrer Forderungen zuhanden Revisuisse Price Waterhouse, Oberer Graben 31, 9001 St. Gallen, in schriftlicher Form und mit Belegen, binnen zwei Monaten nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Ohne Anmeldung innert der gesetzlichen Frist wird Verzicht auf Sicherstellung angenommen. (A 4830\*)

9004 St. Gallen, 12. Dezember 1996 Brauerei Schützengarten AG

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Bourquin Décoration S.A. en liquidation, Saint-Imier****Prémère publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 16 décembre 1996 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit en mains du liquidateur, Monsieur Georges-André Bourquin, Beau-Site 9 à Saint-Imier, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 123\*)

2610 Saint-Imier, 31 décembre 1996 Le liquidateur

**Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs**

- Séparer dans la mesure du possible la lettre d'accompagnement du manuscrit.
- Etablir le manuscrit selon le modèle de la Feuille officielle suisse du commerce.
- Inscrire au bas du manuscrit le NPA, le lieu, la date et le nom de l'office signataire (si nécessaire).

Merci pour votre coopération

**Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs**

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****JUTHA AG in Liquidation, Sevelen SG****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. November 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin Mattie Treuhand AG Weinhandel KAP, Postfach 49/Rossfueter 1 – Rans, 9475 Sevelen SG, anzumelden. (A 103<sup>7</sup>)  
9475 Sevelen, 30. Dezember 1996 Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****TIS Technische Informationssysteme AG in Liquidation, Sevelen****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin Mattie Treuhand AG Weinhandel KAP, Postfach 49/Rossfueter 1 – Rans, 9475 Sevelen SG, anzumelden. (A 104<sup>7</sup>)  
9475 Sevelen, 30. Dezember 1996 Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Prodiana AG in Liquidation, Siebnen****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator Rudolf F. Fleischmann, Postfach 15, 9001 St. Gallen, anzumelden. (A 124<sup>7</sup>)  
9001 St. Gallen, 24. Dezember 1996 Die Liquidatoren

**Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 und 826 OR****Illo Otto AG, Stansstad****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Dezember 1996 hat die Umwandlung der Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung beschlossen. Die aus der Umwandlung hervorgegangene Otto Illi GmbH wurde am 13. Dezember 1996 im Handelsregister eingetragen. Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 826 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert einem Monat nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Otto Illi AG anzumelden, ansonsten diese Forderungen von der Otto Illi GmbH übernehmen werden. Die Schulden werden bei Fälligkeit von dieser auch ohne Forderungsanmeldung beglichen. (A 125<sup>7</sup>)  
6362 Stansstad, 20. Dezember 1996 Otto Illi AG, Stansstad

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Screenotec AG in Liq., Stansstad****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Gesellschaft, Kehrsitenstrasse 12, 6362 Stansstad, schriftlich und begründet anzumelden. (A 46<sup>7</sup>)  
6362 Stansstad, 24. Dezember 1996 Die Liquidatorin: Ibusco AG  
E. Schwander

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Tao S.A. en liquidation, Thônex****Deuxième publication**

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 18 décembre 1996, la société a décidé sa dissolution. Ses créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations conformément à l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la 3e publication de cet avis, auprès du liquidateur, Monsieur Georges Polliand, route de Florissant 52, 1206 Genève. (A 29<sup>7</sup>)  
1206 Genève, 7 janvier 1997 Le liquidateur: Georges Polliand

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Unimail SA, en liquidation, Thônex****Première publication**

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 16 décembre 1996. Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours dès la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, Monsieur Ramon Keller, chemin du Chamoliet 44, 1226 Thônex. (A 86<sup>7</sup>)  
1226 Thônex, 23 décembre 1996 Le liquidateur

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Moll AG in Liq., Thun****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Moll AG in Liq., Biergutstrasse 11, 3608 Thun, anzumelden. (A 105<sup>7</sup>)  
3608 Thun, 9. Januar 1997 Moll AG in Liq.:  
Der Liquidator:  
Herr Rolf Moll

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Siemsglüss AG in Liquidation, Uster****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Siemsglüss AG, in Uster, vom 20. August 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, Frau Susanne Renold, p.A. Aldeba Treuhand und Revisions AG, Steinenraben 46, Postfach 113, 4020 Basel, anzumelden. (A 126<sup>7</sup>)  
4020 Basel, 2. Januar 1997 Susanne Renold

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 914 CO****Centre collecteur de céréales de Vauderens, Vauderens****Première publication**

Le Centre collecteur de céréales de Vauderens société coopérative à 1675 Vauderens, suite à la décision de fusion avec la Landi Vauderens et suite à sa dissolution du 11 décembre 1996 (FOSC no 241, p. 7673) fait, par l'intermédiaire de la Landi Vauderens, son appel aux créanciers au sens des art. 914 al. 1 ch. 1 CO et 742 al. 2 CO. La société dissoute demandera sa radiation dans les trois mois qui suivent le troisième appel conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 87<sup>7</sup>)  
1675 Vauderens, 23 décembre 1996 Le président: Francis Brailard

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Prosperco Invest AG (vormals Hess Consulting Group AG), Weinfelden****Erste Veröffentlichung**

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 6. Dezember 1996 hat die Hess Consulting Group AG (vormals Prosperco Holding AG), Weinfelden, rückwirkend per 30. Juni 1996 die Fusion mit der Prosperco Invest AG (vormals Hess Consulting Group AG), Weinfelden, beschlossen. Die Aktiven und Passiven der Prosperco Invest AG (vormals Hess Consulting Group AG), Weinfelden, sind demzufolge per 30. Juni 1996 auf dem Wege der Universalsukzession auf die Hess Consulting Group AG (vormals Prosperco Holding AG), Weinfelden, übergegangen. Den Gläubigern der Prosperco Invest AG (vormals Hess Consulting Group AG), Weinfelden, wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden der Prosperco Invest AG (vormals Hess Consulting Group AG), Weinfelden, auf die Hess Consulting Group AG (vormals Prosperco Holding AG), Weinfelden, übergegangen sind. Die Gläubiger können für ihre Ansprüche gegenüber der Prosperco Invest AG (vormals Hess Consulting Group AG), Weinfelden, bei der Hess Consulting Group AG (vormals Prosperco Holding AG), Amriswilerstrasse 155, 8570 Weinfelden, innert 2 Monaten nach der Publikation Befriedigung oder Sicherstellung verlangen. Wird innert dieser Frist kein Begehren gestellt, wird angenommen, dass die Gläubiger mit dem Schuldnerwechsel einverstanden sind. (A 106<sup>7</sup>)  
8570 Weinfelden, 9. Januar 1997 Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Baumann Software AG in Liq., Widen****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 2. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Aktiengesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation beim Liquidator, Baumann Software AG in Liq., Kellerackerstrasse 44, 8967 Widen, anzumelden. (A 107<sup>7</sup>)  
8967 Widen, 30. Dezember 1996 Baumann Software AG in Liq.  
Der Liquidator

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Beerli AG, Wil****Erste Veröffentlichung**

Gemäss Beschluss ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. November 1996 hat die Beerli AG ihre Auflösung ohne Liquidation gemäss Art. 748 OR beschlossen, indem die Generalversammlung den mit der «Holderbank» Concreta AG, Niederurnen, abgeschlossenen Fusionsvertrag genehmigt hat, welche die Aktiven und Passiven übernommen hat. Die eventuellen Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche in Übereinstimmung mit Art. 742 OR innert 30 Tagen seit der 3. Publikation des Schuldenrufes beim Sitz der Gesellschaft, Neulandenstrasse 43, 9500 Wil, schriftlich anzumelden. (A 127<sup>7</sup>)  
9500 Wil, 10. Dezember 1996 Beerli AG  
F. Gloor  
P. Keller

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****BK Bahn-Kies AG, Wil****Erste Veröffentlichung**

Gemäss Beschluss ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. November 1996 hat die BK Bahn-Kies AG ihre Auflösung ohne Liquidation gemäss Art. 748 OR beschlossen, indem die Generalversammlung den mit der Vereinigte Kieswerke AG Wil, Wil, abgeschlossenen Fusionsvertrag genehmigt hat, welche die Aktiven und Passiven übernommen hat. Die eventuellen Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche in Übereinstimmung mit Art. 742 OR innert 30 Tagen seit der 3. Publikation des Schuldenrufes beim Sitz der Gesellschaft, Wilenstrasse 21, 9500 Wil, schriftlich anzumelden. (A 128<sup>7</sup>)  
9500 Wil, 10. Dezember 1996 BK Bahn-Kies AG  
B. Brucker  
P. Keller

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Neef AG, Winterthur****Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Aktionäre hat am 19. Dezember 1996 die Fusion der Gesellschaft mit der Honeywell AG, Hertistrasse 2, 8304 Wallisellen, beschlossen. Demzufolge werden die Gläubiger unter dem Hinweis auf Art. 748 und 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind innert Monatsfrist seit der dritten Veröffentlichung schriftlich einzureichen bei Honeywell AG, Hertistrasse 2, 8304 Wallisellen. (A 30<sup>7</sup>)  
8304 Wallisellen, 19. Dezember 1996 Honeywell AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Queen's Machinery AG, Zollikon****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. November 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Herrn Fritz Leibundgut, Dufourstrasse 90, 8034 Zürich, anzumelden. (A 88<sup>7</sup>)  
8702 Zollikon, 23. Dezember 1996 Der Liquidator: F. Leibundgut

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Canrif SA, Zug****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit innert im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation schriftlich und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Rolf Oswald, Bahnhofstrasse 28, 6300 Zug, anzumelden. (A 48<sup>7</sup>)  
6300 Zug, 6. Januar 1997 Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Euryza International AG in Liquidation, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Verteilung des Vermögens soll gemäss Art. 745 Abs. 3 OR erfolgen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes schriftlich und begründet der Gesellschaft, Euryza International AG in Liquidation, Kollerstrasse 3, 6300 Zug, anzumelden. (A 129<sup>7</sup>)  
6300 Zug, 3. Januar 1997 Der Liquidator: Karl-Albert Heldman

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Textilkooperation AG in Liquidation, Zug****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt in schriftlicher Form und mit Begründung bei dem Liquidator, Joseph Schuler, Baarerstrasse 21, 6304 Zug, anzumelden. Im übrigen ist beabsichtigt, das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft in Anwendung von Art. 745 Abs. 3 OR nach Ablauf von drei Monaten zu verteilen. (A 47<sup>7</sup>)  
6304 Zug, 27. Dezember 1996 Der Liquidator: Joseph Schuler

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Deak & Co. AG in Liq., Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 27. November 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Herrn Fernando Seglias, Deak & Co. AG in Liq., c/o Seglias & Partner AG, Postfach 7532, Bahnhofstrasse 80, 8023 Zürich, anzumelden, andernfalls Verzicht auf Sicherstellung angenommen wird. (A 89<sup>7</sup>)  
8023 Zürich, 23. Dezember 1996 Deak & Co. AG in Liq.

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Hauni Zürich AG in Liquidation, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, Fides Partner AG, Bleicherweg 33, 8027 Zürich, anzumelden. (A 130<sup>7</sup>)  
Zürich, 9. Januar 1997 Die Liquidatorin: Fides Partner AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Niro-Stahlbau AG in Liquidation, Zürich****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. November 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich, mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft: Herrn Peter Leuthold, Drusbergstrasse 33, 8703 Erlenbach anzumelden. (A 49<sup>7</sup>)  
8703 Erlenbach, 27. Dezember 1996 Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Pelz Import und Export AG, Zürich****Zweite Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. Dezember 1996 die Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich anzumelden beim Liquidator, R.G. Schönberger, Haldenstrasse 58, 8904 Aesch b. Birmensdorf. (A 50<sup>7</sup>)  
8904 Aesch b. Birmensdorf, 17. Dezember 1996 Der Liquidator: Rudolf G. Schönberger

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Sägerei und Holzhandlung Jermann AG, Zwingen****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Dezember 1996 hat die Auflösung der Gesellschaft durch Fusion mit der «Immobilien-gesellschaft Jermann AG», in Zwingen BL, beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderung innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung bei der Immobilien-gesellschaft Jermann AG, Rebenweg 2, 4222 Zwingen, anzumelden. Bei Nichtgeltendmachung innert 30 Tagen wird Verzicht auf Sicherstellung angenommen. (A 131<sup>7</sup>)  
4222 Zwingen, 18. Dezember 1996 Immobilien-gesellschaft Jermann AG

**Im Interesse des Liquidators** sollte der Schuldenruf erst angeordnet werden, nachdem die Auflösung der Gesellschaft beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet worden ist. Die Registerbehörden sind angewiesen, eine Löschung erst dann vorzunehmen, wenn der dreimalige Schuldenruf nach Eintrag der Auflösung der Gesellschaft im Handelsregister erfolgt ist.



## Marken - Marques - Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum - Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle - Istituto Federale della Proprietà Intellettuale - Swiss Federal Institute of Intellectual Property

## Eintragungen - Enregistrements - Registrazioni

Hinterlegungsdatum: 19. Dezember 1995 433706

Sega Enterprises, Ltd., 2-12, Haneda 1-chome,  
Ohta-ku, Tokyo 144, JP-JapanVertreter/in: Isler & Pedrazzini AG,  
Gotthardstrasse 53, Postfach 6940, 8023 ZürichWaren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

- 9 Elektronische Geräte, Spiele als Zusatzgeräte für Fernsehapparate, Computer, Computer-Peripheriegeräte, Daten- und Bildverarbeitungsgeräte, Computer-Software, Computer-Programme, elektronische Spielprogramme, Computer-Spielprogramme, bespielte und unbespielte Disketten, Bänder und Kassetten für die Aufnahme und Wiedergabe von Daten, Ton und Bild, Spielmaschinen, Video-Spielgeräte, Heimvideo- und Unterhaltungsgeräte als Zusatzgeräte zu Fernsehapparaten, münz-, karten- oder konsolenbetriebene Spiel- und Unterhaltungsgeräte, elektronische Spielkassetten und Disks, Computer- und Videospiel-Kassetten, Disketten und Bänder, Datenverarbeitungsgeräte und -instrumente zur Führung von Unterhaltungszentren, Computerspielgeräte mit Speichereinheiten, Speichereinheiten für Computerspielgeräte, / CD-ROM-Spielgeräte, Fernsehempfänger, elektronisch gespeicherte Bücher zur audio-visuellen Wiedergabe auf Fernsehgeräten oder Videomonitoren, Teile und Ersatzteile zu allen vorgenannten Waren (soweit in Klasse 9 enthalten).

Hinterlegungsdatum: 19. Dezember 1995 433707

Primwell Investment Pte., Ltd., 30 Robinson Road,  
02-01 Robinson Towers, Singapur 0104,  
SG-SingapurVertreter/in: E. Blum & Co., Patentanwälte,  
Am Vorderberg 11, 8044 Zürich

# FIELD HUNTER

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

- 12 Reifen für Fahrzeuge.

Hinterlegungsdatum: 2. Februar 1996 433708

Albert J. Weber, Nohl, Fährweg 6,  
8212 Neuhausen am RheinfallWaren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

- 14 Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine; Uhren und Zeitmessinstrumente.
- 18 Leder und Lederimitationen sowie Waren daraus, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Häute und Felle; Reise- und Handkoffer; Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke; Peitschen; Pferdegeschirre und Sattlerwaren.

Hinterlegungsdatum: 7. Februar 1996 433709

Big Feats Entertainment, L.P., 200 East Bethany  
Drive, Allen (TX 75002), US-Vereinigte Staaten  
von AmerikaVertreter/in: Patentanwälte Schaad, Balass &  
Partner, Dufourstrasse 101, Postfach, 8034 ZürichWaren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

- 9 Wissenschaftliche, Schifffahrts-, Vermessungs-, elektrische, elektronische, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsmittel und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild, Magnet-aufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und -anlagen; Computer-Software; Feuerlöschgeräte.
- 16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit in Klasse 16 enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien, Schreibwaren; Klebstoffe für Papier und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke.
- 24 Webstoffe und Textilwaren, soweit in Klasse 24 enthalten; Textilien am Stück; Bett- und Tischdecken.
- 25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren; Kopfbedeckungen.
- 28 Spiele, einschliesslich Computerspiele, soweit in Klasse 28 enthalten, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christbaumschmuck.
- 41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung einschliesslich Fernsehunterhaltung; Herstellung und Verteilung von Spiel- und Fernsehfilmen, auch auf Videokassetten; sportliche und kulturelle Aktivitäten.

Date de dépôt: 6 février 1996 433710

Reitzel (Suisse) S.A., 14-16, route d'Ollon,  
1860 Aigle

# Richarome

Produits et/ou services groupés par classes int.:

- 29 Conserves de légumes, d'olives et de fruits; pickles.
- 30 Câpres, moutardes, épices et vinaigres.

Hinterlegungsdatum: 7. Februar 1996 433711

Minolta Kabushiki Kaisha (Minolta Co., Ltd.),  
Osaka Kokusai Building, 3-13, 2-Chome,  
Azuchi-Machi, Chuo-Ku, Osaka, 541, JP-JapanVertreter/in: E. Blum & Co., Patentanwälte,  
Vorderberg 11, 8044 Zürich

# VECTIS

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

- 9 Fotokameras; Kameralinsen; elektronische Blitze; Bestand- und Zubehörteile dafür (soweit in Klasse 9 enthalten).

Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1996 433712

Effems AG (Effems Ltd.), Baarerstrasse 6,  
6302 ZugVertreter/in: A.W. Metz & Co. AG,  
Hottingerstrasse 14, 8024 ZürichWaren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

- 31 Erzeugnisse der Landwirtschaft, des Gartenbaus und der Forstwirtschaft, nämlich Samenkörner und andere Materialien zur Vermehrung (soweit in Klasse 31 enthalten); rohes Getreide, unbearbeitetes Holz; lebende Tiere, Vögel und Fische; Tierfutter, Vogel- und Fischfutter; Blackfischbein, Hundeknochen, Streu für Tiere, frisches Obst und Gemüse und nicht-medicinische Futtermittelzusätze für Tiere (soweit in Klasse 31 enthalten).

Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1996 433713

Astra Aktiebolag, Västra Mälarehamnen 9,  
S-151 85 Södertälje, SE-SchwedenVertreter/in: A.W. Metz & Co. AG,  
Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

# IPRIUM Turbuhaler

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

- 5 Pharmazeutische Präparate und Substanzen.

Date de dépôt: 25 février 1996 433714

Pierino Martellozzo, Tschannenmatte 20,  
2558 Aegerten

Produits et/ou services groupés par classes int.:

- 14 Montres de bijouteries, avec cadrans artistiques peints à la main et diverses reproductions.

Hinterlegungsdatum: 13. März 1995 433715

Delta-E AG, Göbliweg 17, Postfach 122,  
4142 Münchenstein 2

# RECUSORB

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

- 11 Luftentfeuchtungsgeräte und -anlagen.  
Gebrauchspriorität: 21. Mai 1987.

Hinterlegungsdatum: 13. März 1995 433716

Delta-E AG, Göbliweg 17, Postfach 122,  
4142 Münchenstein 2

# FRIGOSORB

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

- 11 Luftentfeuchtungsgeräte und -anlagen.  
Gebrauchspriorität: 1. Januar 1989.

Date de dépôt: 16 septembre 1996 **433717**  
 Arlette Agassiz, 17, chemin sous le Têt,  
 1233 Bernex

## CHEMIN D'AKITA

Produits et/ou services groupés par classes int.:

- 16 Produits d'imprimerie, jeux de cartes, papeterie, photographie, adhésifs pour papeterie.
- 18 Couvertures pour chevaux, selles, brides, licols en nylon, coton, mousse synthétiques et cuir; sacs de sport; parapluies.
- 25 Vêtements de sport, comme training, t-shirts, sweat shirts; vêtements de pluie; casquettes.
- 26 Pin's.
- 28 Jouets en bois, jeux, décoration pour arbres de Noël.
- 30 Produits de boulangerie.
- 31 Aliments pour animaux, compléments alimentaires pour animaux.
- 41 Formation, enseignement privé de l'équitation par pédagogie basée sur le développement personnel de l'individu, activités équestres pour le troisième âge, organisation de spectacles, de manifestations, de vernissages, de camp de vacances et d'anniversaires d'enfants; ateliers de création.
- 42 Concepts architecturaux, création de décoration intérieurs; hippothérapie, harmonisation du corps humain par la dynamique équine; location de salles de conférence et salles de thérapie; restauration, hébergement temporaire; séjours de convalescence pour chevaux en difficulté, recherche en médecine holistique pour chevaux, recherches en thérapie équestre et harmonisation à cheval, centre de médecine holistique pour chevaux.

Date de dépôt: 31 mars 1995 **433718**  
 Alcatel MDS AG, Industriestrasse 30, 8302 Kloten  
 Mandataire: Jürg Ulrich, c/o Alcatel STR AG,  
 Patentbüro, Friesenbergstrasse 75, Postfach,  
 8055 Zürich

## MDS

Produits et/ou services groupés par classes int.:

- 35 Aide dans l'exploitation et la gestion d'appareils, d'installations et de machines se rapportant au domaine de l'électrotechnique, de l'électromécanique, de l'électronique, de l'informatique, de la télématique, de la bureautique, des communications et des télécommunications, de l'optique, services de traitement d'informations.
- 37 Installation, réparation et entretien d'appareils, d'instruments, d'organes, de dispositifs et de machines se rapportant aux domaines de l'électrotechnique, de l'électronique, de l'informatique, de la télématique, de la bureautique, des communications et télécommunications, de l'optique, de la radio.
- 38 Communications et télécommunications, émission et transmission d'informations ou de données, télétransmissions d'informations ou de signaux, téléscription.
- 42 Étude d'appareils, d'installations et de machines se rapportant aux domaines de l'électrotechnique, de l'électronique, de l'optique, de l'informatique, de la télématique, de la bureautique, des communications et télécommunications; travaux d'ingénieurs, consultations professionnelles, établissement de plans (sans rapport avec la conduite des affaires), travaux de laboratoires, centre de calculs techniques et scientifiques, services de programmation électronique, services de traitement de l'information par ordinateurs, travaux scientifiques, notamment de physiciens, location d'installations de traitement d'informations, de télécommunications, de bureautique, de communications, de télématique.

Priorité découlant de l'usage: 30 août 1979.

Hinterlegungsdatum: 4. April 1995 **433719**  
 MasterCard International Incorporated,  
 888 Seventh Avenue, New York (NY 10106),  
 US-Vereinigte Staaten von Amerika  
 Vertreter/in: E. Blum & Co., Patentanwälte,  
 Vorderberg 11, 8044 Zürich

## MASTERCARD GLOBAL SERVICE

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 36 Finanzdienstleistungen, nämlich das zur Verfügung stellen von Notfallhilfe-Dienstleistungen für Reisende, einschliesslich das Melden von verlorenen Kredit- oder Kontobelastungskarten, Dienstleistungen in Zusammenhang mit dem Ersetzen von Karten und der Geldvorauszahlung.
- 38 Telekommunikationsdienstleistungen, nämlich eine weltweite, abgabefreie Notfallhilfe-Telefondienstleistung für Reisende, welche das Verlieren oder Stehlen von Kredit- oder Kontobelastungskarten melden und Ersatzkarten und Geldvorauszahlungen anfordern können.

MASTERCARD: Durchgesetzte Marke.

Hinterlegungsdatum: 7. April 1995 **433720**  
 Endress + Hauser, Inc., 2350 Endress Place,  
 Greenwood (IN 46143), US-Vereinigte Staaten  
 von Amerika  
 Vertreter/in: E. Blum & Co., Patentanwälte,  
 Vorderberg 11, 8044 Zürich

## DEWCOMP

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 9 Sender für die Nacheichung von Feuchtigkeitsensoren.
- Prioritätsanspruch: 8. November 1994, US-Vereinigte Staaten von Amerika.

Hinterlegungsdatum: 7. April 1995 **433721**  
 Honda Giken Kogyo Kabushiki Kaisha,  
 No. 1-1, 2-chome, Minami-aoyama, Minato-ku,  
 Tokyo, JP-Japan  
 Vertreter/in: Ammann Patentanwälte AG Bern,  
 Schwartzstrasse 31, 3001 Bern

## SLR650

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 12 Motorräder sowie deren Bestandteile und Zubehör soweit in Klasse 12 enthalten.

Date de dépôt: 7 avril 1995 **433722**  
 Fetzner Vineyards, P.O. Box 227, Redwood Valley  
 (CA 95470), US-Etats-Unis d'Amérique  
 Mandataire: ABREMA Agence Brevets et  
 Marques, Ganguillet & Humphrey, 5, rue Centrale,  
 Case postale 2065, 1002 Lausanne

## COLDWATER CREEK

Produits et/ou services groupés par classes int.:

- 33 Vins.

Hinterlegungsdatum: 20. April 1995 **433723**  
 Bristol-Myers Squibb Company, 345 Park Avenue,  
 New York (NY 10154), US-Vereinigte Staaten von  
 Amerika  
 Vertreter/in: E. Blum & Co., Patentanwälte,  
 Vorderberg 11, 8044 Zürich

## ZORLEX

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 5 Pharmazeutische Präparate für die Behandlung von kardiovaskulären Krankheiten und Störungen.

Hinterlegungsdatum: 20. April 1995 **433724**  
 Bristol-Myers Squibb Company, 345 Park Avenue,  
 New York (NY 10154), US-Vereinigte Staaten von  
 Amerika  
 Vertreter/in: E. Blum & Co., Patentanwälte,  
 Vorderberg 11, 8044 Zürich

## VERTAC

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 5 Pharmazeutische Präparate für die Behandlung von kardiovaskulären Krankheiten und Störungen.

Date de dépôt: 20 avril 1995 **433725**

TVR Engineering Ltd., Bristol Avenue,  
 GB-Blackpool (Lancs), GB-Royaume-Uni

Mandataire: Bugnion S.A., 10, route de Florissant,  
 1206 Genève

## TVR

Produits et/ou services groupés par classes int.:

- 12 Voitures et leurs parties et accessoires.

Hinterlegungsdatum: 20. April 1995 **433726**  
 LipoMatrix Incorporated Tortola, British Virgin  
 Islands, Succursale de Neuchâtel, 24, Puits Godet,  
 2000 Neuchâtel  
 Vertreter/in: E. Blum & Co., Patentanwälte,  
 Vorderberg 11, 8044 Zürich

## TRILUCENT

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 10 Brustimplantate.

Date de dépôt: 20 avril 1995 **433727**

Biorganon S.A., 5, rue des Granges, 1204 Genève

Mandataire: A.W. Metz & Co. AG,  
 Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich

## BIOSTIMOL

Produits et/ou services groupés par classes int.:

- 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques.

Hinterlegungsdatum: 23. April 1995 **433728**

Spowema-Sport Gus H. Zimmermann,  
 Mitteldorstrasse 18, Postfach, 4153 Reinach BL

## ROLLER DERBY

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, wie Turn- und Sportbekleidung, Turn- und Sportschuhe.
- 28 Sportartikel, Spielzeug, wie Rollbretter (Skateboards), Rollschuhe (Rollerskates, Inline-Skates), inkl. Zubehör, insbesondere Räder, Chassis, Knie- und Ellbogenschoner und Handgelenkschoner.

Hinterlegungsdatum: 23. April 1995 **433729**

Spowema-Sport Gus H. Zimmermann,  
 Mitteldorstrasse 18, Postfach, 4153 Reinach BL

## ROLLING THUNDER

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, wie Turn- und Sportbekleidung, Turn- und Sportschuhe.
- 28 Sportartikel, Spielzeug, wie Rollbretter (Skateboards), Rollschuhe (Rollerskates, Inline-Skates), inkl. Zubehör, insbesondere Räder, Chassis, Knie- und Ellbogenschoner und Handgelenkschoner.

Hinterlegungsdatum: 23. April 1995 **433730**

Spowema-Sport Gus H. Zimmermann,  
 Mitteldorstrasse 18, Postfach, 4153 Reinach BL

## SKYLINE

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, wie Turn- und Sportbekleidung, Turn- und Sportschuhe.
- 28 Sportartikel, Spielzeug, wie Rollbretter (Skateboards), Rollschuhe (Rollerskates, Inline-Skates), inkl. Zubehör, insbesondere Räder, Chassis, Knie- und Ellbogenschoner und Handgelenkschoner.



Date de dépôt: 24 avril 1995

Jean-Paul Besson, 1184 Vinzel

Mandataire: Roth & Sauter SA, 1, rue de la Pâle,  
1026 Echandens-Denges

433731

**DOMINELLE**

Produits et/ou services groupés par classes int.:

33 Produits viticoles vaudois.

Date de dépôt: 24 avril 1995

433732

Obrist S.A., 26, avenue Reller, 1800 Vevey

Mandataire: A. Misrachi, 15, chemin de la Plantaz,  
1024 Ecublens VD**GASTRO 25**

Produits et/ou services groupés par classes int.:

33 Vins.

Date de dépôt: 24 avril 1995

433733

Obrist S.A., 26, avenue Reller, 1800 Vevey

Mandataire: A. Misrachi, 15, chemin de la Plantaz,  
1024 Ecublens VD**GASTRO 50**

Produits et/ou services groupés par classes int.:

33 Vins.

Hinterlegungsdatum: 1. Mai 1995

433734

Plüss-Stauffer AG, Baslerstrasse 42, 4665 Oftringen

**HUNTAR**Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

1 Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Kunstharze im Rohzustand; Kunststoffe im Rohzustand, Düngemittel; Feuerlöschmittel; Mittel zum Härten und Löten von Metallen; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln, Gerbmittel; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke.

5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke; Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide; Herbizide.

31 Katzenstreu, lebende Tiere (Nützlinge).

Hinterlegungsdatum: 7. Juni 1995

433735

AGCO Corporation, 4830 River Green Parkway,  
Duluth (GA 30136-2574), US-Vereinigte Staaten von AmerikaVertreter/in: E. Blum & Co., Patentanwälte,  
Vorderberg 11, 8044 Zürich**AGCO**Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

7 Maschinen (soweit in Klasse 7 enthalten) und Werkzeugmaschinen; Motoren (ausgenommen Motoren für Landfahrzeuge); Kupplungen und Treibriemen (ausgenommen solche für Landfahrzeuge); landwirtschaftliche Geräte; Brutapparate für Eier.

12 Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser.

25 Bekleidungsstücke; Schuhwaren, Kopfbedeckungen.

28 Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel (soweit in Klasse 28 enthalten); Christbaumschmuck.

Hinterlegungsdatum: 21. Mai 1996

433736

Bica AG, Buzibachstrasse 45, 6023 Rothenburg

**TANCOMAT**Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

9 Geräte für die Tankstellenautomation, nämlich für die Datenverarbeitung und Datenübermittlung.

38 Telekommunikation, Übermittlung von Daten für Tankstellen.

42 Entwickeln von Programmen für Tankstellen.

Date de dépôt: 21 mai 1996

433737

Salomon (Schweiz) AG, Galgenried, 6370 Stans

Mandataire: Reichmuth Trademark Agency GmbH,  
Postfach 658, 8630 Rüti ZH**AMPLITUDE**

Produits et/ou services groupés par classes int.:

18 Cuir et imitation du cuir, malles et valises; parapluies, parasols et cannes; bagages et sacs en cuir ou simili, en toile, à savoir sacs de sport compris dans cette classe, sacs à dos, à main, sacs à porter à la ceinture, musettes, sacs à chaussures, de plage, d'alpinistes, sacs de montagne, d'écologues, de voyage, sacs à roulettes, sacoches à outils (vide), sacs-housses pour vêtements (pour le voyage), sangles en cuir.

25 Vêtements (habillement) chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), chapellerie, vêtements de sport en particulier de montagne, de ski et de tennis, vêtements de duvet, guêtres à neige, survêtements y compris imperméables, gants (habillement), moufles, surmoufles, bonnets, bandeaux, casquettes, visières, ceintures, combinaisons de ski, parkas, anoraks, chemises, chemisettes, polos, tee-shirts, shorts, jupes, sweat-shirts, bermudas, débardeurs, articles chaussant en particulier bottes, chaussures de montagne, de randonnée, de tennis en particulier baskets, chaussures de ski ou d'après-ski, leurs chaussures intérieures et leurs renforts, surbottes; housses à chaussures; renforts pour transformer les chaussures en chaussures de ski, talonnettes, semelles externes et internes, cales de semelle, patins d'usure, embouts de semelles avant et arrière, voûtes plantaires, renforts de chausson, vêtements de travail.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements, chaussures et tapis) à savoir skis de neige et nautiques, surfs, fixations de ski et de surf, bâtons de ski, rondelles, poignées et dragonnes pour bâtons, carres de ski, câbles pour attacher les skis ou les chaussures aux skis, freins de ski, plaques antifrictions pour fixations de ski, sacs à skis, sacs de tennis, patins à glace, luges, traîneaux, raquettes, housses à skis, à fixations, cales d'inclinaison des chaussures ou des fixations sur les skis, butées empêchant le croisement des skis, talonnières, butées de ski, spatules et protège spatules pour skis, piquets et portes de slalom, farts, clubs et cannes de golf, sacs de golf, balles de jeu notamment de golf et de tennis, crosses de golf et de hockey et leurs étuis, protège-genoux et protège-coudes (articles de sport), revêtements de skis, racloirs pour skis, raquettes de tennis, housses à raquettes, patins à roulettes et parties constitutives de patins à roulettes à savoir freins, garniture pour freins, sabots de freins, chassis pour roues de patins à roulettes, roues pour patins à roulettes, rembourrage de protection pour habillement de sport, à savoir coudières, genouillères, protection de poignets avec ou sans gants.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

9 Chemische Analysegeräte.

Hinterlegungsdatum: 7. Juni 1996

433738

Christian Lehmann, CL Software-Entwicklung,  
Dorfstrasse 4, 3032 Hinterkappelen**RASMERGE**Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

9 Datenverarbeitungsprogramm.

Date de dépôt: 7 juin 1996

433739

Mediacom S.A., 2, promenade des Artisans,  
1217 MeyrinMandataire: Novamark S.A., 9, rue du Valais,  
1202 Genève**FIRST HORIZON**

Produits et/ou services groupés par classes int.:

16 Produits de l'imprimerie notamment magazines, revues, monographies.

Hinterlegungsdatum: 7. Juni 1996

433740

International Business Machines Corporation,  
Old Orchard Road, Armonk (NY 10504),  
US-Vereinigte Staaten von AmerikaVertreter/in: Dipl.-Ing. Peter M. Klett,  
c/o IBM Research Laboratory Intellectual  
Property Department, Säumerstrasse 4,  
8803 Rüschlikon**DB2**

Computer und Computerprogramme; Datenbank-Computerprogramme; Handbücher und Dokumentation in gedruckter Form, sowie auf maschinenlesbaren Medien. Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Entwicklung, dem Warten und Vermieten von Computerprogrammen. Beratungsdienstleistungen im Zusammenhang mit Computern und Datenverarbeitungstechniken. Dienstleistungen im Zusammenhang mit dem Vermieten von Zugriffszeit auf Datenbankrechner.

Int. Kl. 9, 16, 42

Prioritätsanspruch: 1. April 1996, EM-EG-Gemeinschaftsmarke.

Hinterlegungsdatum: 10. Juni 1996

433741

Büchi Labortechnik AG, Meierseggsstrasse 40,  
9230 FlawilVertreter/in: Hepp, Wenger & Ryffel AG,  
Marktgasse 18, 9500 Wil SG**CAVIEZEL**Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

9 Chemische Analysegeräte.

Data del deposito: 10 gennaio 1995

433742

Eliano Galbiati, P.O. Box 683, 6612 Ascona



Prodotti e/o servizi ripartiti per classi int.:

14 Cups.  
25 T-Shirts.  
26 Pins.

Rivendicazione di colori: Rosa Forte, Giallo Ocra.

Hinterlegungsdatum: 10. Januar 1995

433743

Schuhfabrik Elgg AG, Bahnhofstrasse 31,  
8353 ElggWaren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
int. Klassen:

25 Schuhwaren schweizerischer Herkunft.

Hinterlegungsdatum: 20. Februar 1995 **433744**  
Computer Doctors GmbH, Badenerstrasse 551,  
8048 Zürich



**COMPUTER DOCTORS®**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 35 Beratung in der Geschäftsführung, Erfassen von Daten, Sichern von Daten.
- 37 Reparatur, Wartung, Installation und Aufrüstung von Personal Computern (PCs), Installation von Netzwerken.
- 40 Recyclieren von Hardware.
- 41 Schulung, Organisation von Kursen und Seminaren im PC-Bereich.
- 42 Erstellen, Erweitern und Installation von Computerprogrammen, Planung und Unterhalt von Netzwerken, Kaufberatung für Personal Computers.

Gebrauchspriorität: 8. August 1991.

Hinterlegungsdatum: 30. September 1996 **433745**  
Kuro-Clean AG, Jonastrasse 8, 8636 Wald ZH



**KURO CLEAN**  
Reinigungstechnik

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 3 Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel, Seifen und andere Reinigungsmittel.
- 7 Reinigungsmaschinen.
- 21 Reinigungsgeräte, wie Bürsten, Putzzeug, Stahlspäne.
- 37 Fachberatung im Bereich der Reinigung.
- 41 Schulung im Bereich der Reinigung.

Farbanspruch: weiss, schwarz, gelb.  
Gebrauchspriorität: November 1990.

Hinterlegungsdatum: 14. März 1995 **433746**  
Pink Cross, Zinggstrasse 16, Postfach 7512,  
3001 Bern

**PINK CROSS**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 16 Dokumentation zum Thema Homosexualität.
- 25 T-Shirts mit aufgedrucktem oder aufgesticktem Markenzeichen.
- 35 Werbung, Public Relations, Adressenvermittlung.
- 38 Übermittlung von Informationen zum Thema Homosexualität.
- 41 Veröffentlichung von Publikationen, Erziehung, kulturelle Aktivitäten, nämlich Veranstaltungen zum Thema Homosexualität.
- 42 Aufklärung der Öffentlichkeit über die Homosexualität, Vertretung von Interessen bezüglich der Stellung Homosexueller gegenüber politischen Behörden sowie öffentlicher und privater Institutionen, Rechtsberatung, Beratungsdienste.

Hinterlegungsdatum: 14. März 1995 **433747**  
Schweiz. Obstverband, Baarerstrasse 88, 6302 Zug



**Früchte + Gemüse**  
**Fruits + Légumes**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 9 Datenträger aller Art für die Speicherung und Wiedergabe von Bild, Ton und Text, CD-ROM.
- 16 Druckereierzeugnisse, Zeitungen, Zeitschriften, Bücher, Prospekte, Broschüren.
- 41 Dienstleistungen in Zusammenhang mit der Produktion und Publikation (ausgenommen Werbung) von gedruckten und elektronischen Medienerzeugnissen.
- 42 Dienstleistungen in Zusammenhang mit der Redaktion von gedruckten und elektronischen Medienerzeugnissen.

Gebrauchspriorität: 4. Januar 1946.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1995 **433748**  
Büro-Schoch AG, Untertor 7, Postfach 511,  
8401 Winterthur



**büro-schoch**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 16 Papeteriewaren, Bürobedarf.
- 20 Büromöbel.
- 35 Beratung im Bereich der Büroorganisation.
- 42 Beratung und Planung im Bereich der Büroeinrichtungen.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1995 **433749**  
Max Riner AG, Jurastrasse 23-25, 5102 Rupperswil

**RILON**

Schokoladeformen

Moules à chocolat

Chocolate moulds

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 21 Schokoladegiessformen aus Kunststoff.

Gebrauchspriorität: Dezember 1965.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1995 **433750**  
Hirslanden-Gruppe AG, Zollikerstrasse 164,  
8008 Zürich

Vertreter/in: Reichenbach & Partner, Talacker 50,  
8001 Zürich



Lausanne  
**Clinique Cecil**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 35 Werbung, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten, Personal-Dienstleistungen (Vermittlung, Verleih).
- 36 Versicherungswesen, Finanzwesen, Geldgeschäfte, Immobilienwesen.
- 41 Erziehung, Ausbildung, Unterhaltung, sportliche und kulturelle Aktivitäten.
- 42 Verpflegung, Beherbergung von Gästen, ärztliche Versorgung, Gesundheits- und Schönheits-

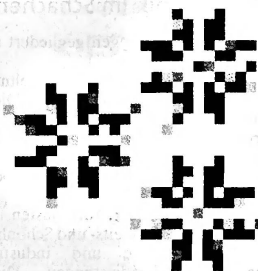
pflge, wissenschaftliche und industrielle Forschung, EDV-Dienstleistungen, Dienstleistungen im Bereich Gesundheitswesen, Management-Dienstleistungen.

Farbanspruch: rot, grau, schwarz.  
Gebrauchspriorität: 1. Januar 1991.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1995 **433751**

Hirslanden-Gruppe AG, Zollikerstrasse 164,  
8008 Zürich

Vertreter/in: Reichenbach & Partner, Talacker 50,  
8001 Zürich



Bern  
**Klinik Beau-Site**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

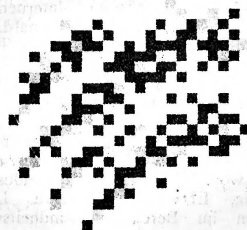
- 35 Werbung, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten, Personal-Dienstleistungen (Vermittlung, Verleih).
- 36 Versicherungswesen, Finanzwesen, Geldgeschäfte, Immobilienwesen.
- 41 Erziehung, Ausbildung, Unterhaltung, sportliche und kulturelle Aktivitäten.
- 42 Verpflegung, Beherbergung von Gästen, ärztliche Versorgung, Gesundheits- und Schönheitspflege, wissenschaftliche und industrielle Forschung, EDV-Dienstleistungen, Dienstleistungen im Bereich Gesundheitswesen, Management-Dienstleistungen.

Farbanspruch: rot, grau, schwarz.  
Gebrauchspriorität: 1. Januar 1991.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1995 **433752**

Hirslanden-Gruppe AG, Zollikerstrasse 164,  
8008 Zürich

Vertreter/in: Reichenbach & Partner, Talacker 50,  
8001 Zürich



Zürich  
**Klinik Hirslanden**

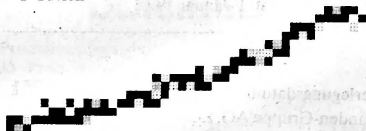
Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 35 Werbung, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten, Personal-Dienstleistungen (Vermittlung, Verleih).
- 36 Versicherungswesen, Finanzwesen, Geldgeschäfte, Immobilienwesen.
- 41 Erziehung, Ausbildung, Unterhaltung, sportliche und kulturelle Aktivitäten.
- 42 Verpflegung, Beherbergung von Gästen, ärztliche Versorgung, Gesundheits- und Schönheitspflege, wissenschaftliche und industrielle Forschung, EDV-Dienstleistungen, Dienstleistungen im Bereich Gesundheitswesen, Management-Dienstleistungen.

Farbanspruch: grün, weiss, schwarz.  
Gebrauchspriorität: 1. Januar 1991.



Hinterlegungsdatum: 15. März 1995 **433753**  
 Hirslanden-Gruppe AG, Zollikerstrasse 164,  
 8008 Zürich  
 Vertreter/in: Reichenbach & Partner, Talacker 50,  
 8001 Zürich



Aarau  
**Klinik Im Schachen**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:

- 35 Werbung, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten, Personal-Dienstleistungen (Vermittlung, Verleih).
- 36 Versicherungswesen, Finanzwesen, Geldgeschäfte, Immobilienwesen.
- 41 Erziehung, Ausbildung, Unterhaltung, sportliche und kulturelle Aktivitäten.
- 42 Verpflegung, Beherbergung von Gästen, ärztliche Versorgung, Gesundheits- und Schönheitspflege, wissenschaftliche und industrielle Forschung, EDV-Dienstleistungen, Dienstleistungen im Bereich Gesundheitswesen, Management-Dienstleistungen.

Farbanspruch: blau, grau, schwarz.  
 Gebrauchspriorität: 1. Januar 1991.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1995 **433754**  
 Hirslanden-Gruppe AG, Zollikerstrasse 164,  
 8008 Zürich  
 Vertreter/in: Reichenbach & Partner, Talacker 50,  
 8001 Zürich



Zürich  
**Klinik Im Park**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:

- 35 Werbung, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten, Personal-Dienstleistungen (Vermittlung, Verleih).
- 36 Versicherungswesen, Finanzwesen, Geldgeschäfte, Immobilienwesen.
- 41 Erziehung, Ausbildung, Unterhaltung, sportliche und kulturelle Aktivitäten.
- 42 Verpflegung, Beherbergung von Gästen, ärztliche Versorgung, Gesundheits- und Schönheitspflege, wissenschaftliche und industrielle Forschung, EDV-Dienstleistungen, Dienstleistungen im Bereich Gesundheitswesen, Management-Dienstleistungen.

Farbanspruch: blau, grau, schwarz.  
 Gebrauchspriorität: 1. Januar 1991.

Hinterlegungsdatum: 23. März 1995 **433755**  
 Western Accessories KS Ltd., Höschgasse 30,  
 8008 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:

- 9 Sonnenbrillen.
- 16 Schreibmaterialien, Papeterieartikel wie Ordner, Schreibhefte, Schreibmappen.
- 18 Leder- und Lederimitationen wie Gürtel, Handtaschen, Akten- und Schulmappen, Portemonnaies, Etais, Säcke wie Nylonaschen, Sporttaschen, Reisetaschen, alle vorgenannten Waren soweit in Klasse 18 enthalten.
- 25 Kopfbedeckungen, Baseballmützen, Wollmützen; Handschuhe; Schals.

Gebrauchspriorität: September 1991.

Hinterlegungsdatum: 28. März 1995 **433756**  
 Kramer-Werke GmbH, Nussdorfer Strasse 50,  
 D-88662 Ueberlingen, DE-Deutschland  
 Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG,  
 Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich

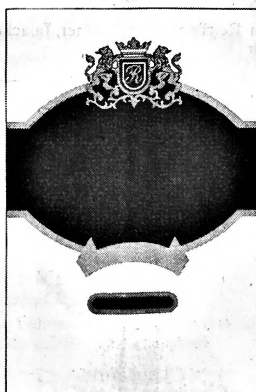
## KramerAllrad

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:

- 6 Transportbehälter aus Metall.
- 7 Bagger, Anbaubagger, Bau- und Erdbau-maschinen, Schneefräsen, Lademaschinen, Hebemaschinen; Teile dieser Waren (soweit in dieser Klasse enthalten) und Anbaugeräte für alle vorgenannten Waren, nämlich Achsen, Getriebe, Ladeschaukeln, Greiferschaukeln, Stapelgabeln, Schneepflüge, Strassenkehrbesen, Bodenaufreissaken, Baumverpflanzungsgeräte, Pflanzlochschaufeln, Holzgreifer und Hydraulikanlagen, letztere im wesentlichen bestehend aus hydraulischen Pumpen, hydraulischen Linear- und Rotationsmotoren, hydraulischen Leitungen.
- 12 Landfahrzeuge, Schlepper, Schwimmbagger, Ladefahrzeuge, Hebefahrzeuge; Teile dieser Waren (soweit in dieser Klasse enthalten) und Anbaugeräte für alle vorgenannten Waren, nämlich Achsen, Getriebe, Ladeschaukeln, Greiferschaukeln, Stapelgabeln, Schneepflüge, Strassenkehrbesen, Bodenaufreissaken, Baumverpflanzungsgeräte, Pflanzlochschaufeln, Holzgreifer und Hydraulikanlagen, letztere im wesentlichen bestehend aus hydraulischen Pumpen, hydraulischen Linear- und Rotationsmotoren, hydraulischen Leitungen.

Gebrauchspriorität: 1961.

Hinterlegungsdatum: 28. März 1995 **433757**  
 Rothmans of Pall Mall Limited,  
 Grienbachstrasse 11, 6300 Zug  
 Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG,  
 Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:

- 34 Tabak; Raucherartikel; Streichhölzer.
- Farbanspruch: weiss, rot, blau, gold.  
 Gebrauchspriorität: Oktober 1966.

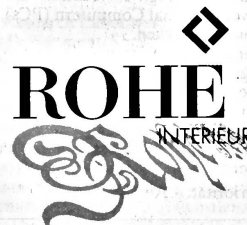
Hinterlegungsdatum: 27. März 1995 **433758**  
 TMB Mode AG, Grenzweg 421,  
 5616 Meisterschwanden

c a p t a i n  
 T O M

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:  
 25 Bekleidung, insbesondere Unterwäsche und Socken.

Gebrauchspriorität: 1981.

Hinterlegungsdatum: 30. März 1995 **433759**  
 B. Rohé AG, Werdmühlplatz 4, Postfach,  
 8023 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:

- 20 Möbel aus Holz, Stein, Glas, Kunststoff, Metall für Inneneinrichtung.
- 24 Textilwaren, insbesondere Stoffe, Gardinen, Vorhänge, Storen, Haushaltwäsche, Tisch- und Bettwäsche, Wandstoffe.
- 27 Bodenbeläge, insbesondere Teppiche, PVC-Beläge, Tapeten.
- 37 Bauwesen, insbesondere Ausführung von Innenausbauten.
- 42 Bauplanung.

Gebrauchspriorität: 1. Januar 1988.

Hinterlegungsdatum: 4. April 1995 **433760**  
 Anarghyros Parianos, Freudenbergstrasse 105,  
 8044 Zürich  
 Vertreter/in: Advokaturbüro Walder Wyss &  
 Partner, Münsterstrasse 2, Postfach 4081,  
 8022 Zürich

## GRIECHENLAND AUS ERSTER HAND PARIANOS REISEN

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:

- 39 Dienstleistungen eines Reisebüros im Zusammenhang mit der Beförderung von Personen, insbesondere in Bezug auf die Destinationen Griechenland und Zypern.
- 42 Dienstleistungen eines Reisebüros im Zusammenhang mit der Verpflegung und Unterbringung von Personen, insbesondere in Bezug auf die Destinationen Griechenland und Zypern.

Hinterlegungsdatum: 4. April 1995 **433761**  
 Phonak Holding AG, Laubisrütistrasse 28,  
 8712 Stäfa  
 Vertreter/in: Troesch Scheidegger Werner AG,  
 Siewerdtstrasse 95, Postfach, 8050 Zürich

### MicroEar VHF

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:

- 9 Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild.

Hinterlegungsdatum: 4. April 1995 **433762**  
 Phonak Holding AG, Laubisrütistrasse 28,  
 8712 Stäfa  
 Vertreter/in: Troesch Scheidegger Werner AG,  
 Siewerdtstrasse 95, Postfach, 8050 Zürich

### MicroCom Inductor

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:

- 9 Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild.

Hinterlegungsdatum: 7. April 1995 **433763**  
 Fabriques de Tabac Réunies S.A.,  
 3, quai Jeanrenaud, 20003 Neuchâtel  
 Vertreter/in: R.A. Egli & Co., Patentanwälte,  
 Horneggstrasse 4, 8008 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:  
**34** Tabak und Tabakerzeugnisse; Raucherartikel;  
 Streichhölzer.

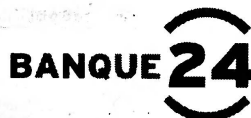
Farbanspruch: weiss, blau, gold, rot und grau.

Hinterlegungsdatum: 20. April 1995 **433764**  
 Deutsche Bank Aktiengesellschaft, Taunusanlage 12,  
 D-60325 Frankfurt am Main, DE-Deutschland  
 Vertreter/in: R.A. Egli & Co., Patentanwälte,  
 Horneggstrasse 4, 8008 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:  
**36** Finanzwesen.

Hinterlegungsdatum: 20. April 1995 **433765**  
 Deutsche Bank Aktiengesellschaft, Taunusanlage 12,  
 D-60325 Frankfurt am Main, DE-Deutschland  
 Vertreter/in: R.A. Egli & Co., Patentanwälte,  
 Horneggstrasse 4, 8008 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:  
**36** Finanzwesen.

Farbanspruch: Grau und rot.

Hinterlegungsdatum: 20. April 1995 **433766**  
 Deutsche Bank Aktiengesellschaft, Taunusanlage 12,  
 D-60325 Frankfurt am Main, DE-Deutschland  
 Vertreter/in: R.A. Egli & Co., Patentanwälte,  
 Horneggstrasse 4, 8008 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:  
**36** Finanzwesen.

Hinterlegungsdatum: 20. April 1995 **433767**  
 Deutsche Bank Aktiengesellschaft, Taunusanlage 12,  
 D-60325 Frankfurt am Main, DE-Deutschland  
 Vertreter/in: R.A. Egli & Co., Patentanwälte,  
 Horneggstrasse 4, 8008 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:  
**36** Finanzwesen.

Farbanspruch: Grau und rot.

Hinterlegungsdatum: 24. April 1995 **433768**  
 Andair AG, Schaubenstrasse 4, 8450 Andelfingen  
 Vertreter/in: Patentanwälte Breiter + Wiedmer AG,  
 Seuzachstrasse 2, Postfach 366, 8413 Neftenbach

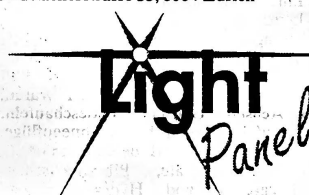


Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:

**1** Chemische Erzeugnisse für gewerbliche  
 Zwecke; Filtermaterial, Absorptionsmaterialien.

**11** Klima-, Lüftungs- und andere lufttechnische  
 Anlagen, Einrichtungen und Komponenten,  
 auch für Fahrzeuge; Filter für Gase, Dämpfe  
 und Schwebstoffe, insbesondere für Schutz-  
 räume.

Hinterlegungsdatum: 24. April 1995 **433769**  
 Robert Meier & Partner AG, Trockenloosstrasse 75,  
 8105 Regensdorf  
 Vertreter/in: Lic. iur. Adolf Spörri, Rechtsanwalt,  
 Stauffacherstrasse 35, 8004 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:  
**9** Elektrisch beleuchtete Signal- bzw. Hinweis-  
 tafel zum Zwecke der Kundenführung.

Hinterlegungsdatum: 26. April 1995 **433770**  
 Walca AG, Neumarktstrasse 14, 2502 Biel

**Pierre Valsaint**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:  
**14** Uhren und Zeitmessinstrumente, Schmuck-  
 waren.

Hinterlegungsdatum: 7. Juni 1995 **433771**  
 AGCO Corporation, 4830 River Green Parkway,  
 Duluth (GA 30136-2574), US-Vereinigte Staaten  
 von Amerika  
 Vertreter/in: E. Blum & Co., Patentanwälte,  
 Vorderberg 11, 8044 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:

**7** Maschinen (soweit in Klasse 7 enthalten) und  
 Werkzeugmaschinen; Motoren (ausgenommen  
 Motoren für Landfahrzeuge); Kupplungen und  
 Treibriemen (ausgenommen solche für Land-

fahrzeuge); landwirtschaftliche Geräte; Brut-  
 apparate für Eier.  
**12** Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem  
 Lande, in der Luft oder auf dem Wasser.  
**25** Bekleidungsstücke; Schuhwaren, Kopfbedeckungen.  
**28** Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel (so-  
 weit in Klasse 28 enthalten); Christbaum-  
 schmuck.

Hinterlegungsdatum: 1. September 1995 **433772**  
 United Parcel Service of America, Inc.,  
 55 Glenlake Parkway, NE, Atlanta (GA 30328),  
 US-Vereinigte Staaten von Amerika  
 Vertreter/in: E. Blum & Co., Patentanwälte,  
 Vorderberg 11, 8044 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:

**9** Computerprogramme und Computersoftware;  
 Magnetplatten und -bänder; Drucker, Waagen  
 und Scanner.

Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1995 **433773**  
 Armin Nötter AG, Transport-Systeme,  
 Bahnhofstrasse 23, 5623 Boswil



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:  
**12** Lastwagen-Kräne.

Data del deposito: 21 maggio 1996 **433774**  
 Ottica Belotti, via Teatro 4, 6501 Bellinzona  
 Mandatario: Silvano Belotti, c/o Ottica Belotti,  
 via Teatro 4, 6501 Bellinzona



Prodotti e/o servizi ripartiti per classi int.:

**9** Prodotti ottici, come lenti a contatto, strumenti  
 e apparecchi ottici.  
**10** Apparecchi acustici.  
**42** Servizi di un ottico.

Hinterlegungsdatum: 20. Mai 1996 **433775**  
 Bally Schuhfabriken AG, 5012 Schönenwerd  
 Vertreter/in: E. Blum & Co., Patentanwälte,  
 Vorderberg 11, 8044 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach  
 int. Klassen:

**18** Leder und Lederimitationen sowie Waren dar-  
 aus (soweit in Klasse 18 enthalten); Häute und  
 Felle; Handtaschen, Einkaufstaschen, Gepäck-  
 taschen, Badetaschen, Aktentaschen, Brief-  
 taschen, Portemonnaies, Lederetuis, Koffer und  
 Reisetaschen; Regenschirme, Sonnenschirme  
 und Spazierstöcke; Peitschen, Pferdegeschirre  
 und Sattlerwaren.  
**25** Bekleidungsstücke, einschliesslich Gürtel,  
 Krawatten, Schals und Halstücher; Schuh-  
 waren; Sohlen, Absätze, Gelenke und andere  
 Schuhbestandteile; Kopfbedeckungen.  
 Alle Produkte schweizerischer Herkunft.



## Bilanzen - Bilans - Bilanci

## Versicherungs-Verband Schweizerischer Seilbahnen, Basel

Aktiven		Bilanz per 31. Dezember 1995		(B 595)		Passiven	
		31.12.95 Fr.	31.12.94 Fr.			31.12.95 Fr.	31.12.94 Fr.
<b>A. Umlaufvermögen</b>				<b>A. Fremdkapital</b>			
I. Flüssige Mittel				I. Schulden aus dem Versicherungsgeschäft			
1. Kassenbestand und Postscheckguthaben		9 237.—	14 419.—	1. Abrechnungsverpflichtungen aus dem			
2. Laufende Guthaben bei Banken		221 433.—	212 457.—	Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr		130 560.—	116 895.—
II. Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft				2. Schulden gegenüber Agenten		—	—
1. Abrechnungsguthaben bei Agenten und		—	—	3. Depots aus abgegebenen Versicherungen		—	—
Versicherungsnehmern		—	—	4. Kautionen		—	—
2. Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs-		—	—	II. Andere kurzfristige Verbindlichkeiten			
und Rückversicherungsverkehr		—	—	1. Schulden gegenüber Banken		—	—
3. Forderungen gegenüber anderen Gesellschaften		—	—	2. Verbindlichkeiten gegenüber anderen		—	—
des Konzerns und Aktionären		—	—	Gesellschaften des Konzerns und Aktionären		—	—
4. Depots aus übernommenen Versicherungen		—	—	3. Übrige kurzfristige Verbindlichkeiten		—	—
5. Kautionen		—	—	III. Langfristige Verbindlichkeiten			
III. Andere Forderungen		56 450.—	82 537.—	1. Grundpfandschulden		—	—
IV. Rechnungsabgrenzungsposten		—	—	2. Verbindlichkeiten gegenüber anderen		—	—
1. Stückzinsen und Mieten		—	—	Gesellschaften des Konzerns und Aktionären		—	—
2. Sonstige Rechnungsabgrenzungsposten		—	—	3. Andere langfristige Verbindlichkeiten		—	—
<b>B. Anlagevermögen</b>				IV. Versicherungstechnische Rückstellungen			
I. Finanzanlagen				für eigene Rechnung			
1. Beteiligungen an anderen Versicherungs-				I. Prämienüberträge		—	—
einrichtungen		44 000.—	44 000.—	2. Deckungskapital für laufende Renten		—	—
2. Beteiligungen an Immobiliengesellschaften		—	—	3. Rückstellung für schwebende Schäden		5 466 000.—	4 567 000.—
3. Andere Beteiligungen		—	—	4. Übrige versicherungstechnische Rückstellungen		4 250 000.—	4 250 000.—
4. Forderungen gegenüber anderen Gesellschaften		—	—	V. Andere Rückstellungen			
des Konzerns und Aktionären		—	—	1. Rückstellungen für Vorsorgeeinrichtungen		—	—
5. Übrige Aktien und Anteilscheine		246 100.—	246 100.—	für das Personal		—	—
6. Obligationen und Pfandbriefe		12 287 265.—	11 321 765.—	2. Sonstige Rückstellungen und Wertberichtigungen		—	—
7. Schuldbuchforderungen		—	—	VI. Rechnungsabgrenzungsposten		209 857.—	358 455.—
8. Darlehen an Körperschaften		—	—	<b>B. Eigenkapital</b>			
9. Grundpfandtitel		—	—	I. Aktienkapital / Garantiekapital		1 200 000.—	1 200 000.—
10. Anlagen bei Banken		—	—	II. Partizipationsscheinkapital		—	—
11. Bardepots bei Regierungen und Verbänden		—	—	III. Gesetzliche Reserven		1 400 000.—	1 250 000.—
12. Andere Kapitalanlagen		—	—	IV. Andere Reserven		—	—
II. Sachanlagen				V. Bilanzgewinn		208 068.—	178 928.—
1. Grundstücke und Gebäude		—	—				
2. Sonstige Sachanlagen		—	—				
III. Immaterielle Anlagen		—	—				
<b>Bilanzsumme</b>		<b>12 864 485.—</b>	<b>11 921 278.—</b>	<b>Bilanzsumme</b>		<b>12 864 485.—</b>	<b>11 921 278.—</b>

Basel, 25. Juni 1996

 Versicherungs-Verband Schweizerischer Seilbahnen:  
 Der Präsident:  
 J.-P. Jotterand  
 Der Direktor:  
 F. Bigler
La Neuchâteloise  
Compagnie suisse d'assurances générales, Neuchâtel

Actif		Bilan au 31 décembre 1995		(B 605)		Passif	
		31.12.95 Fr.	31.12.94 Fr.			31.12.95 Fr.	31.12.94 Fr.
<b>A. Actif circulant</b>				<b>A. Fonds étrangers</b>			
I. Liquidités				I. Dettes résultant des affaires d'assurance			
1. Espèces en caisse et avoirs en compte				1. Comptes courants débiteurs auprès d'institutions			
de chèques postaux		1 726 795.—	3 515 047.—	d'assurance et de réassurance		6 437 689.—	4 965 755.—
2. Avoirs en banques sous forme				2. Engagements auprès d'agents		31 446 580.—	33 729 775.—
de comptes courants		9 353 360.—	8 124 318.—	3. Dépôts pour réassurances cédées		2 267 555.—	2 424 209.—
II. Créances résultant de l'activité d'assurance				4. Cautionnements		—	—
1. Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurance		28 565 241.—	33 188 330.—	II. Dettes à court terme			
2. Comptes courants créditeurs auprès d'institutions				1. Engagements auprès des banques		1 984 608.—	—
d'assurance et de réassurance		7 540 258.—	7 833 845.—	2. Dettes envers d'autres sociétés du groupe ou			
3. Créances envers d'autres sociétés du groupe				envers les actionnaires		—	—
ou envers les actionnaires		—	—	3. Autres dettes à court terme		30 889 252.—	24 688 140.—
4. Depôts pour réassurances acceptées		338 411.—	412 485.—	III. Dettes à long terme			
5. Cautionnements		—	—	1. Dettes garanties par gage immobilier		—	—
III. Autres créances		28 077 957.—	29 925 604.—	2. Dettes envers d'autres sociétés du groupe ou			
IV. Comptes de régularisation				envers les actionnaires		—	—
1. Prorata d'intérêts et loyers		1 006 306.—	658 032.—	3. Autres dettes à long terme		—	—
2. Autres comptes de régularisation		3 685 535.—	579 264.—	IV. Provisions techniques d'assurances,			
<b>B. Actif immobilisé</b>				réassurances déduites			
I. Immobilisations financières				1. Provisions pour risques en cours		133 980 317.—	128 462 804.—
1. Participations à d'autres institutions d'assurance		11 773 620.—	11 775 772.—	2. Provisions mathématiques des rentes en cours		28 033 402.—	22 627 090.—
2. Participations à des sociétés immobilières		—	—	3. Provisions pour sinistres à régler		398 692 118.—	388 335 231.—
3. Autres participations		—	44 100.—	4. Autres provisions techniques d'assurance		31 353 648.—	29 824 528.—
4. Créances envers d'autres sociétés du groupe				V. Autres provisions			
ou envers les actionnaires		—	—	1. Provisions pour les institutions de prévoyance			
5. Autres actions et parts sociales		105 848 390.—	70 625 272.—	professionnelles		9 138 567.—	12 851 458.—
6. Obligations et lettres de gage		271 799 960.—	261 196 500.—	2. Autres provisions et articles compensateurs		17 945 873.—	14 650 000.—
7. Créances inscrites dans des livres				VI. Comptes de régularisation		6 348 654.—	7 207 323.—
de dettes publiques		—	—	<b>B. Fonds propres</b>			
8. Prêts à des collectivités		47 872 375.—	74 585 875.—	I. Capital-actions / capital social		20 000 000.—	20 000 000.—
9. Titres de gage immobilier		71 422 824.—	62 447 775.—	II. Capital-participation		—	—
10. Placements bancaires		—	—	III. Réserves légales		25 000 000.—	25 000 000.—
11. Dépôts en espèces auprès de gouvernements		—	—	IV. Autres réserves		23 500 000.—	22 500 000.—
et d'associations		—	—	V. Bénéfice		6 595 961.—	6 059 248.—
12. Autres placements de capitaux		6 049 973.—	8 192 191.—				
II. Immobilisations corporelles							
1. Immeubles		174 986 573.—	170 221 151.—				
2. Autres immobilisations corporelles		3 566 646.—	—				
III. Immobilisations incorporelles		—	—				
<b>Somme du bilan</b>		<b>773 614 224.—</b>	<b>743 325 561.—</b>	<b>Somme du bilan</b>		<b>773 614 224.—</b>	<b>743 325 561.—</b>

Neuchâtel, 28 juin 1996

 La Neuchâteloise  
 Compagnie suisse d'assurances générales:  
 C.-E. Lambelet  
 P. Huber

## Coop Versicherungs-Gesellschaft, Wallisellen

Bilanz per 31. Dezember 1995

(B 599)

Passiven

Aktiven	Fr.		Fr.
<b>A. Umlaufvermögen</b>			
I. Flüssige Mittel			
1. Kassenbestand und Postscheckguthaben	93 185.—		
2. Laufende Guthaben bei Banken	17 133.—		
II. Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft			
1. Abrechnungsguthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern	34 489.—		
2. Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	178 000.—		
3. Forderungen gegenüber anderen Gesellschaften des Konzerns und Aktionären	42 125.—		
4. Depots aus übernommenen Versicherungen	—		
5. Kauttionen	—		
III. Andere Forderungen	2 555 445.—		
IV. Rechnungsabgrenzungsposten			
1. Stückzinsen und Mieten	46 950.—		
2. Sonstige Rechnungsabgrenzungsposten	255 387.—		
<b>B. Anlagevermögen</b>			
I. Finanzanlagen			
1. Beteiligungen an anderen Versicherungs-einrichtungen	—		
2. Beteiligungen an Immobiliengesellschaften	—		
3. Andere Beteiligungen	—		
4. Forderungen gegenüber anderen Gesellschaften des Konzerns und Aktionären	—		
5. Übrige Aktien und Anteilscheine	3 734 075.—		
6. Obligationen und Pfandbriefe	2 127 664.—		
7. Schuldbuchforderungen	—		
8. Darlehen an Körperschaften	—		
9. Grundpfandtitel	—		
10. Anlagen bei Banken	—		
11. Bardepots bei Regierungen und Verbänden	—		
12. Andere Kapitalanlagen	—		
II. Sachanlagen			
1. Grundstücke und Gebäude	968 125.—		
2. Sonstige Sachanlagen	4 145 098.—		
III. Immaterielle Anlagen	—		
<b>Bilanzsumme</b>	<b>14 197 676.—</b>		

Wallisellen, 9. Oktober 1996

## A. Fremdkapital

I. Schulden aus dem Versicherungsgeschäft	
1. Abrechnungsverpflichtungen aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	518 443.—
2. Schulden gegenüber Agenten	5 565.—
3. Depots aus abgegebenen Versicherungen	—
4. Kauttionen	—
II. Andere kurzfristige Verbindlichkeiten	—
1. Schulden gegenüber Banken	—
2. Verbindlichkeiten gegenüber anderen Gesellschaften des Konzerns und Aktionären	28 296.—
3. Übrige kurzfristige Verbindlichkeiten	777 989.—
III. Langfristige Verbindlichkeiten	—
1. Grundpfandschulden	—
2. Verbindlichkeiten gegenüber anderen Gesellschaften des Konzerns und Aktionären	—
3. Andere langfristige Verbindlichkeiten	—
IV. Versicherungstechnische Rückstellungen für eigene Rechnung	219 138.—
1. Prämienüberträge	—
2. Deckungskapital für laufende Renten	278 950.—
3. Rückstellung für schwebende Schäden	260 000.—
4. Übrige versicherungstechnische Rückstellungen	—
V. Andere Rückstellungen	—
1. Rückstellungen für Vorsorgeeinrichtungen für das Personal	—
2. Sonstige Rückstellungen und Wertberichtigungen	3 295.—
VI. Rechnungsabgrenzungsposten	106 000.—
<b>B. Eigenkapital</b>	
I. Aktienkapital / Garantiekapital	12 000 000.—
II. Partizipationsschneidkapital	—
III. Gesetzliche Reserven	—
IV. Andere Reserven	—
V. Bilanzgewinn	—

Bilanzsumme

14 197 676.—

Coop Versicherungs-Gesellschaft:  
Ch. Bertschinger J. WalserThe Industrial Bank of Japan, Limited, Tokyo  
Zweigniederlassung Zürich

Zwischenbilanz per 30. September 1996

(B 604)

Passiven

Aktiven	30.9.96 in 1000 Fr.	31.3.96 in 1000 Fr.		30.9.96 in 1000 Fr.	31.3.96 in 1000 Fr.
Flüssige Mittel	5 013	28 129	Verpflichtungen gegenüber Banken	1 124 857	1 196 458
Forderungen gegenüber Banken	328 282	466 864	Verpflichtungen gegenüber Kunden <sup>1)</sup>	—	100 000
Handelsbestände in Wertschriften	321 504	354 973	Rechnungsabgrenzungen	71 928	27 387
Finanzanlagen	491 107	475 534	Sonstige Passiven	10 685	33 513
Rechnungsabgrenzungen	50 963	29 216	Wertberichtigungen und Rückstellungen	—	51
Sonstige Aktiven	10 601	2 693			
<b>Total Aktiven</b>	<b>1 207 470</b>	<b>1 357 409</b>	<b>Total Passiven</b>	<b>1 207 470</b>	<b>1 357 409</b>
Eventualverpflichtungen	—	—			

<sup>1)</sup> Nachdem keine Verpflichtungen in Spar- und Anlageform vorhanden sind, wird lediglich «Verpflichtungen gegenüber Kunden» formuliert.

## Erfolgsrechnung

	1.4.-30.9.96 in 1000 Fr.	1.4.-30.9.95 in 1000 Fr.		1.4.-30.9.96 in 1000 Fr.	1.4.-30.9.95 in 1000 Fr.
<b>Ertrag und Aufwand aus dem ordentlichen Bankgeschäft</b>			<b>Übriger ordentlicher Erfolg</b>		
<b>Nettoertrag aus dem Zinsengeschäft</b>			Erfolg aus Veräußerung von Finanzanlagen	- 34	—
Zins- und Diskontertrag	12 403	21 642	Anderer ordentlicher Ertrag	—	5
Zins- und Dividenden ertrag aus Handelsbeständen	7 405	7 702	Anderer ordentlicher Aufwand	—	—
Zins- und Dividenden ertrag aus Finanzanlagen	2 730	3 262	Subtotal übriger Erfolg	- 34	5
Zinsaufwand	- 22 499	- 31 263	<b>Geschäftsaufwand</b>		
Subtotal Nettoertrag aus dem Zinsengeschäft	39	1 343	Personalaufwand	- 1 249	- 965
<b>Nettoertrag aus dem Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft</b>			Sachaufwand	- 2 658	- 2 623
Kommissionsertrag Wertschriften- und Anlagegeschäft	31	25	Subtotal Geschäftsaufwand	- 3 907	- 3 588
Kommissionsertrag übriges Dienstleistungsgeschäft	—	—	<b>Bruttoverlust/-gewinn (1.4.-30.9.)</b>	<b>- 2 589</b>	<b>74</b>
Kommisionsaufwand	- 1 354	- 1 678			
Subtotal Nettoertrag aus dem Kommissionsgeschäft	—	—			
Erfolg aus dem Handelsgeschäft	- 1 323	- 1 653			
Erfolg aus dem Handelsgeschäft	2 636	3 967			

Die zur Deckung der Risiken notwendigen Wertberichtigungen, Rückstellungen und Abschreibungen bewegen sich im Rahmen des 1. verlängerten Geschäftsjahres. Es sind weder ausserordentliche Verluste noch Erträge zu verzeichnen.

## INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

Société d'expansion touristique  
de Zinal SA (SET-Zinal), Zinal

## Convocation

Les actionnaires de la SET-Zinal sont convoqués à

## l'assemblée générale ordinaire

le vendredi 31 janvier 1997, à 17 h., à l'hôtel Europe, à Zinal.

L'ordre du jour est le suivant:

1. Ouverture de l'assemblée.
2. Contrôle des présences.
3. Désignation des scrutateurs.
4. Approbation du procès-verbal de la dernière assemblée générale.
5. Rapport de gestion.
6. Lecture des comptes de l'exercice 1995/96.
7. Rapport de l'organe de contrôle.
8. Approbation des comptes et décharge aux organes responsables.
9. Election statutaires.
10. Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport de l'organe de contrôle ainsi que les propositions de modifications des statuts peuvent être consultés au bureau de M. Philippe Chauvrie, à Vissoie.

Le conseil d'administration  
36-378395/0901Das Kleininserat.  
Der ideale Platz, um  
für seinen Traumjob  
einen neuen Arbeit-  
geber zu finden.Kleine Inserate.  
Grosse Wirkung.  
PublicitasDer SHAB-  
Leserkreis  
ist  
kaufkräftig  
Nutzen Sie  
diese  
Kaufkraft -  
Inserieren  
Sie!Spitex Basel  
Stiftung für Hilfe und Pflege zu Hause, Basel

Spitex Basel. Stiftung für Hilfe und Pflege zu Hause (vormals firmierend als Haushilfe für Betagte Basel [Stiftung]), Basel, übernimmt sämtliche Aktiven und Passiven des Vereins

Spitex Basel-Stadt, Kantonalverband der Hauspflege und Gemeindekrankenpflege Basel-Stadt, Basel  
gemäss Art. 181 OR per 1. Januar 1997.Basel, im Januar 1997 Spitex Basel  
Stiftung für Hilfe und Pflege zu Hause, Basel  
06-370771/0901

## Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

(Art. 582 ZGB)

Erblasser:

## Rudolf Flubacher

geboren 16. Juni 1944, Bauunternehmer, von Buckten, wohnhaft gewesen in Sissach, Sonnhaldenweg 28, gestorben am 6. November 1996.

Eingabefrist für Gläubiger und Schuldner, einschliesslich Bürgschaftsgläubiger, bis 21. Februar 1997, bei Gefahr des Ausschlusses der Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB.

Im weiteren wird auf die Publikation im Amtsblatt des Kantons Basel-Landschaft verwiesen.

Sissach, 30. Dezember 1996

Erbrechtsamt  
Hauptstrasse 115, 4450 Sissach  
285-045344/2301



C&lt;W&gt;///

ENERGIE UND-DIENSTLEISTUNGEN

## EINLADUNG

zur 103. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, 31. Januar 1997, 17.30 Uhr

im Kursaal-Casino, Haldenstrasse 6, Luzern

## Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates

1. Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung 1995/96  
Berichte der Revisionsstelle und des Konzernprüfers  
Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung 1995/96 zu genehmigen.

2. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates

Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates Entlastung zu erteilen.

3. Verwendung des Bilanzgewinns

Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn von Fr. 12 905 896.91 wie folgt zu verwenden:

Einlage in die Allgemeine Reserve	442 000.—
Dividende:	
Fr. 40.— je Aktie von nom. Fr. 500.— auf das dividendenberechtigte Aktienkapital von nom. Fr. 134 896 500.—	10 791 720.—
Dividende:	
Fr. 4.— je Partizipationsschein von nom. Fr. 50.— auf das dividendenberechtigte Partizipationskapital von Fr. 12 125 200.—	970 016.—
Vortrag auf neue Rechnung	702 160.91
	12 905 896.91

Sofern die Generalversammlung diesem Antrag zur Verwendung des Bilanzgewinns zustimmt, wird die Dividende ab Mittwoch, 5. Februar 1997, nach Abzug von 35% eidgenössischer Verrechnungssteuer, netto mit Fr. 26.— (Aktie) bzw. Fr. 2.60 (Partizipationsschein) gegen Abgabe des Coupons Nr. 58 ausbezahlt.

## 4. Wahlen

## 4.1 Verwaltungsrat

Dr. Josef Ackermann, Adalbert Durrer und Dr. Rudolf W. Hug haben auf die Generalversammlung vom 31. Januar 1997 ihren Rücktritt erklärt.  
Gaston Guex ist auf den 1. Juli 1996 zurückgetreten.

Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt die Wahl von Hans Matter und Paul Meier für die restliche Amtsdauer, das heisst bis zur ordentlichen Generalversammlung über das Geschäftsjahr 1997/98.

## 4.2 Revisionsstelle und Konzernprüfer

Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt die Wahl der KPMG Fides Peat, Luzern, als Revisionsstelle und als Konzernprüfer für die Amtsdauer eines Jahres, das heisst bis zur ordentlichen Generalversammlung über das Geschäftsjahr 1996/97.

## Unterlagen

Der Jahresbericht, die Jahresrechnung und die Konzernrechnung 1995/96, die Berichte der Revisionsstelle und des Konzernprüfers vom 29. November 1996 sowie die Anträge des Verwaltungsrates liegen ab 9. Januar 1997 am Sitz der Gesellschaft, Hirschengraben 33, 6003 Luzern, zur Einsicht auf. Aktionären werden sie auf Wunsch zugestellt.

## Zutrittskarten

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich vertreten lassen, können ihre Zutrittskarte bis 24. Januar 1997 an der Kasse der Gesellschaft, über ihre Depotbank oder direkt bei der CREDIT SUISSE, bei der Luzerner Kantonalbank und bei der Bank Leu AG, Zürich, beziehen.

Soweit die Aktien nicht bei einer Bank deponiert sind, werden die Zutrittskarten gegen genügen den Ausweis über den Besitz der Aktien abgegeben. Die Geschäftsstellen der erwähnten Banken sind, vorbehaltlich des Beschlusses der Generalversammlung, auch mit der Dividendenzahlung ab Mittwoch, 5. Februar 1997, beauftragt.

## Erteilung der Vollmacht

Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen können, werden gebeten, sich durch einen anderen Aktionär vertreten zu lassen.

## Depotvertreter

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien möglichst frühzeitig bekanntzugeben, spätestens jedoch bis 29. Januar 1997, mittags. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbmässige Vermögensverwalter.

## Hinweis an die Partizipanten

Mit diesem Inserat wird den Partizipanten die Einberufung der Generalversammlung bekanntgegeben. Die Beschlüsse der Generalversammlung liegen ab 5. Februar 1997 am Sitz der Gesellschaft den Partizipanten zur Einsicht auf (Art. 656d OR).

Luzern, 20. Dezember 1996

Centralschweizerische Kraftwerke  
Namens des Verwaltungsrates  
Dr. Josef Ackermann, Präsident

Centralschweizerische Kraftwerke  
Postfach, 6002 Luzern, Telefon 041 - 249 51 11, Telefax 041 - 249 50 49



## Castle Alternative Invest AG

Mitteilung an die Aktionäre der Castle Alternative Invest AG

## SPLIT DER NAMENAKTIEN MIT WARRANT

Auf Grundlage des Offering Circulars vom 26. August 1996 wurden die Namenaktien mit Warrant (Valorennummer 509.274) per 3. Januar 1997 in Namenaktien (Valorennummer 509.275) und Warrants (Valorennummer 509.278) gesplittet.

Die wichtigsten Bedingungen der Warrants lauten wie folgt (detaillierte Bedingungen siehe Offering Circular vom 26. August 1996):

Ausübungsverhältnis: Je 2 Warrants berechtigen innerhalb der Ausübungsfrist zum spesenfreien Erwerb einer Namenaktie Castle Alternative Invest AG von CHF 50.— Nennwert.

Ausübungspreis: CHF 115.—

Ausübungszeitraum: 1. Januar 1997 bis 10. September 1998, 12.00 Uhr mittags (Zürich Zeit)

Mindestausübung: 100 Warrants

Zur Sicherstellung der Rechte der Warrantinhaber hat der Verwaltungsrat gemäss Beschluss der ordentlichen Generalversammlung der Gesellschaft vom 14. August 1996 eine genügende Anzahl Namenaktien Castle Alternative Invest AG von je CHF 50.— Nennwert reserviert.

## Rectification

## Laficar SA, Genève

## Convocation à l'assemblée générale des actionnaires

Dans l'édition du 31 décembre 1996, numéro 252, de la Feuille officielle suisse du commerce, une erreur s'y est glissée.

Le nom exact de la société publiée est: **Laficar SA, Genève** et non pas **La Ficar SA, Genève**.



Lassen Sie bei der Stellensuche  
einen Fachmann für  
sich arbeiten: Das Inserat.  
Tel. 031-384 11 11 oder  
Fax 031-384 14 91.

PUBLICITAS

## Testamentsanzeige

(Art. 582 ZGB)

Erblasser:

## Marianna Beständig-Fiechter

Die nachstehend aufgeführte Verstorbene hat über ihren Nachlass letztwillig verfügt, ohne eventuell bzw. alle gesetzlichen Erben zu berücksichtigen. Da dem Erbschaftsamt Sissach diese nicht bekannt sind, wird ihnen von dieser Verfügung Kenntnis gegeben mit dem Hinweis, dass die Erbschaft den eingesetzten Erben ausgehändigt wird, sofern deren Berechtigung nicht bis zum 10. Februar 1997 beim Erbschaftsamt Sissach bestritten wird.  
Marianne Beständig-Fiechter, geboren 8. November 1905, von Thürnen, wohnhaft gewesen in Thürnen, im Altersheim Jakobshaus gestorben am 18. Februar 1994.

Im weiteren wird auf die Publikation im Amtsblatt des Kantons Basel-Landschaft verwiesen.

Sissach, 9. Januar 1997 Erbschaftsamt  
Hauptstrasse 115, 4450 Sissach  
265-04516/2301



Für Ihr Inserat sind wir  
sofort auf Draht.  
Tel. 031-384 11 11 oder  
Fax 031-384 14 91.

PUBLICITAS

## Testamentsanzeige

(Art. 582 ZGB)

Erblasser:

## Martha Fiechter

Die nachstehend aufgeführte Verstorbene hat über ihren Nachlass letztwillig verfügt, ohne eventuell bzw. alle gesetzlichen Erben zu berücksichtigen. Da dem Erbschaftsamt Sissach diese nicht bekannt sind, wird ihnen von dieser Verfügung Kenntnis gegeben mit dem Hinweis, dass die Erbschaft den eingesetzten Erben ausgehändigt wird, sofern deren Berechtigung nicht bis zum 10. Februar 1997 beim Erbschaftsamt Sissach bestritten wird.  
Martha Fiechter, geboren 8. Oktober 1897, von Thürnen, wohnhaft gewesen in Thürnen, im Altersheim Jakobshaus gestorben am 3. Dezember 1996.

Im weiteren wird auf die Publikation im Amtsblatt des Kantons Basel-Landschaft verwiesen.

Sissach, 9. Januar 1997 Erbschaftsamt  
Hauptstrasse 115, 4450 Sissach  
265-04516/2301